

## FIGUERES SE ADENTRO EN LA MASA DE LOS TRABAJADORES DE BOLIVIA

Entre las notas saltantes de la visita que está efectuando el Presidente Electo de Costa Rica, don José Figueres, a la hermana nación de Bolivia, una de las más significativas es la estrecha integración espiritual que desde el primer instante se estableció entre él y las masas trabajadoras bolivianas. La corriente de fervorosa simpatía que rodó a Figueres desde su llegada, así como la manifiesta propensión del estadista costarricense a buscar el contacto con las clases populares, se hicieron ostensibles desde el primer día. Enormes multitudes lo recibieron en el aeropuerto de El Alto cuando llegó a Bolivia, y lo aclamaron, asimismo, en su recorrido hasta el centro de La Paz. Fue cargado en hombros por el pueblo instantes después de que rindiera homenaje al ex-Presidente Gualberto Villarroel ante el Farol en el que fuera inmolado. Y las manifestaciones de respeto, admiración y afecto se repitieron en el curso de todas las actuaciones verificadas durante los primeros días de su permanencia en la capital boliviana.

### EN LA REGION DEL ESTANO

De conformidad con el programa de su visita, don José Figueres y los miembros de su comitiva se trasladaron el jueves 10 a la rica región del estano. El Presidente Electo de Costa Rica viajó en avión especial, acompañado de don Francisco J. Orlich, D. Bruce Masís, don Gonzalo Solórzano, don Hernán González y don William Reuben, y también de los funcionarios designados por el Gobierno de Bolivia; Subsecretario de Relaciones Exteriores, señor Germán Quiroga Galdó; Vicepresidente de la Corporación Minera de Bolivia, ingeniero José Núñez Rosales; y el Coronel Hugo René Pol, Agregado Militar a la comitiva de don José Figueres.

### INFORMA EL DIARIO LA NACION

El diario "La Nación", de La Paz, en su edición del sábado 12, informó en los términos siguientes sobre la visita a los centros mineros bolivianos:

El Presidente electo de Costa Rica, Dr. José Figueres Ferrer, fué objeto de toda clase de atenciones y de espontáneas manifestaciones en los centros mineros

de Catavi y Siglo XX y del pueblo de Oruro durante su permanencia en esos distritos.

### EN CATAVI

El Dr. Figueres partió de esta ciudad el jueves en la mañana. En la pista de Catavi lo esperaban para darle la bienvenida el Gerente de esa mina Sr. Hampton, dirigentes mineros y autoridades. Una guardia de honor estaba constituida por las milicias armadas. El Dr. Figueres y sus acompañantes fueron recibidos en medio de grandes vitores y luego se organizó una caravana de automóviles hasta la residencia del Sr. Hampton donde se ofreció un almuerzo.

### INGRESO A UNA GALERIA

En la tarde del mismo día el Dr. Figueres acompañado del Subsecretario de Relaciones Exteriores y otros miembros de su comitiva, vistiendo con trajes de mineros y cascos con lámparas, descendieron a uno de los socavones de Siglo XX internándose a bastante profundidad; encontraron a los trabajadores mineros perforando y extrayendo el mineral de casiterita. Un momento después surgieron de la misma galería dos sombras con dos luces que se aproximaban lentamente hacia la comitiva, eran dos mineros que conducían en brazos un herido en un accidente. Esto impresionó mucho al Presidente Figueres y más aún si se tiene en cuenta que en la mañana hubo otro accidente con la muerte de dos trabajadores.

Después de presencia los trabajos de referencia el Dr. Figueres y su comitiva volvieron a la superficie, viéndose inmediatamente rodeado por una multitud de obreros que lo condujeron en medio de vitores y aclamaciones hasta el Teatro de esa mina que igualmente, estaba repleto de trabajadores. El Subsecretario, Dr. Germán Quiroga Galdó, dirigió breves palabras a los obreros poniendo de relieve la personalidad del Dr. Figueres.

### DISCURSO DE FIGUERES

Inmediatamente, el Dr. Figueres pronunció un vibrante discurso expresando la solidaridad del pueblo costarricense con las aspiraciones de los trabajadores de Bolivia tanto económicas como sociales, muchísimas de las cua-

les han sido ya otorgadas por el actual gobierno por lo cual dijo, los trabajadores de América Latina presencian admirados los progresos que en este orden realizan los obreros bolivianos, bajo la dirección del Presidente Victor Paz Estenssoro.

Habieron también varios obreros y causó profunda emoción en el público la presencia de un trabajador que mostró a Figueres dos muletas y una pierna ortopédica, afirmando que fué mutilado como consecuencia de la masa que causara el ejército oligarca en el local del Sindicato Obrero atacado a bala en mayo de 1949.

### EN HOMBROS DE LA MULTITUD

Terminado el acto el Presidente Figueres fué conducido en hombros por la multitud desde el Teatro de Siglo XX hasta el Teatro de Catavi donde también se encontraban reunidos miles de obreros. El Subsecretario de Relaciones Exteriores anunció que le era muy honroso dirigir la palabra a sus hermanos obreros para presentar a una de las personalidades más descolantes de Centro América, el Dr. Figueres, quien se había dirigido a Catavi en peregrinaje para contemplar la tierra santificada por la sangre de María Barzola Los Trabajadores respondieron con vitores estruendosos a Bolivia, Costa Rica, Figueres y Paz Estenssoro.

### SATISFACCION

A continuación habló un dirigente obrero expresando la satisfacción suya y la de sus compañeros por encontrarse entre ellos el Jefe del Movimiento Libertario de Costa Rica y subrayando la semejanza en la lucha de finalidades con los esfuerzos y la ideología del MNR.

### EL ING. JOSE NUÑEZ ROSALES

El Ing. Sr. José Núñez Rosales, en representación de la Corporación Minera de Bolivia, saludó al ilustre huésped y abundó en consideraciones en torno a los problemas económicos y sociales que está resolviendo Bolivia.

### EL DR. FIGUERES

El Presidente Electo de Costa Rica, Dr. Figueres, adelantándose a la multitud tomó la palabra pa-



ra manifestar que Bolivia tiene un Gobierno admirable formado por hombres de extraordinaria solvencia moral, intelectual y política. Hizo a continuación un encendido elogio de la personalidad del Dr. Paz Estenssoro a quien calificó como a uno de los más ilustres y admirables estadistas de este continente que está llevando al pueblo de Bolivia hacia la libertad espiritual y económica.

Al referirse el Dr. Figueres a los Estados Unidos, dijo que en ese país había conversado con muchos hombres pertenecientes a todos los círculos, habiendo encontrado en muchos de ellos espíritu de comprensión de los problemas económicos y sociales de la América Latina. Agregó que estaba convencido de que mediante

la persuasión los dirigentes norteamericanos terminarán por considerarse como ineludible la necesidad de una mejor remuneración de las materias primas que proporcionan los trabajadores latinoamericanos a la industria estadounidense. Y recalco textualmente lo que sigue: "No está lejano el día en que el obrero latinoamericano que arranca de la roca con tremendo esfuerzo el mineral, gane un salario igual al que percibe el trabajador norteamericano que industrializa esa riqueza del subsuelo."

Obreros bolivianos, agregó el Dr. Figueres, vuestro esfuerzo pronto será recompensado y en toda América Latina las masas de trabajadores levantarán la mano PASA A LA PAGINA 15

## CONSEJO ESTA EN CAPACIDAD DE CONTESTAR CUALQUIER CARGO

Habiendo puesto en nuestras manos la Comisión Investigadora de la Asamblea Legislativa copia del informe resumido que rindiera la Contraloría General de la República sobre actividades llevadas a cabo por el Consejo Nacional de Producción, la Junta Directiva de este organismo se reunió hoy, en sesión extraordinaria, para conocer en principio el citado informe, especialmente en la parte que se refiere a "Conclusiones Finales". Pero como en el resumen sometido a nuestra consideración se hace referencia al informe completo y al Cuestionario que someterá a la Contraloría la Comisión parlamentaria, hemos acordado pedir esos documentos para su debido estudio y análisis.

No obstante, de nuestro primer examen y estudio del informe parcial y del capítulo de "Conclusiones", hemos comprobado con profunda satisfacción que no se desprenden cargos dolosos o actuaciones ilícitas, tanto de parte de

la Junta Directiva, como de la Administración General del Consejo. Para desvirtuar erróneas o maliciosas interpretaciones, podemos adelantar a la opinión pública que estamos en condiciones de contestar en forma satisfactoria todos los supuestos cargos que se nos lanzan, explicando pormenorizadamente los procedimientos seguidos, con acopio de documentos. Porque somos los más interesados en dejar constancia expresa de todos nuestros actos, para despejar cualquier sombra que pudiera empañar nuestra condición de ciudadanos y funcionarios celosos del cumplimiento de sus deberes.

La Junta Directiva del Consejo Nacional de Producción, luego de un somero análisis del citado Informe de la Contraloría, está en capacidad de decirle al país que la mayoría de esos supuestos cargos son absolutamente infundados y son el producto del desconocimiento de la política general y

**La Directiva del Consejo de Producción se refiere al informe de la Contraloría, en el que nota "manifiesta ignorancia sobre el funcionamiento y política económica del Consejo"**

funcionamiento de esta institución, a la que las circunstancias la han obligado a transitar por senderos nuevos. Notamos con profunda pena una manifiesta ignorancia sobre el funcionamiento y política económica del Consejo. Muchas de las apreciaciones del Informe son absolutamente inexactas e infundadas, esperando que se hayan debido a errores u omisiones y no a mala fe o la pasión de los que tuvieron a su car-

go la tarea de llevar a cabo la investigación.

No amos, asimismo, que los informantes, en vez de una labor objetiva como era lo que debía esperarse de su trabajo, dejando a la Contraloría o a la Comisión Investigadora de la Cámara, su juicio sobre el resultado de su inspección, asumieron la actitud de críticos de la política y otras acusaciones del Consejo, subjetivamente, como si fueron ellos los llamados a juzgar y resolver sobre tan trascendentes aspectos de la política económica nacional.

La Junta Directiva—repetimos—está en condiciones de rebatir, uno a uno, los cargos supuestos que se han lanzado. Con ese propósito, someteremos a conocimiento de la Comisión Investigadora nuestra respuesta, para dejar claramente establecida nuestra posición. Tenemos particular interés en que esa respuesta sea conocida a la mayor brevedad por la ac-

tual Asamblea Legislativa, antes de que expire su mandato constitucional.

Finalmente, debemos manifestar que mucho nos ha complacido la actitud de la Comisión Investigadora, que por medio de su Presidente ha declarado que, antes de rendir su dictamen se nos escuchara, lo que estimamos un derecho de nuestra parte. De lo contrario, se estarían violando las más elementales normas de la Justicia.

San José, 14 de setiembre de 1953.

Junta Directiva del Consejo Nacional de Producción

ALFREDO E. HERNANDEZ V.  
CLAUDIO A. VOLIO G.  
FRANCISCO RUIZ F.  
AUGUSTO CARBALLO C.  
HERMANN RODRIGUEZ A.  
JORGE URESA U.  
FEDERICO APESTEGUI S.

# La República

DIARIO DE LA MAÑANA

Publicado en San José, por la  
COMPANIA EDITORA COSTARRICENSE, S. A.  
Gerente: FIDEL TRISTAN

Director: ROBERTO FERNANDEZ DURAN  
Administrador: JOSE ROCKBRAND S.  
Agente de Anuncios: J. ALBERTO GARNIER ORREAMUNO  
Servicio Cablegráfico de INTERNATIONAL NEWS SERVICE  
Representantes para Estados Unidos y Canadá  
MELCHOR GUZMAN INC.  
45 Rockefeller Plaza, New York 20 N. Y.  
Teléfono: Circle 7-0624.

## Hacia el futuro automovilístico

AERO-LARK  
sedán de 2 puertas



Belleza,  
Potencia y  
Economía

AERO-LARK  
sedán de 4 puertas



# Aera Willys

Vea los carros que aclama la  
ingeniería automovilística del mundo  
entero.

## WILLYS OVERLAND EXPORT CORP.

CASTRO, ZELEDON & Co. LTDA.  
DISTRIBUIDORES

### Contabilidad Nacional niega preparar informe sobre ingresos para 1953

El Jefe de la Contabilidad Nacional, señor Raúl Hernández Maire, en nota dirigida al Ministro de Economía y Hacienda, Ingeniero Alfredo Hernández Volio, manifiesta que en La Prensa Libre del sábado 12 del mes en curso, se hace una publicación en la que se da como posible ingreso para el año de 1953, la suma de C 214.833.000.00. Se dice que en las dependencias de la Contabilidad Nacional se están elaborando los cálculos respectivos para tener ese informe listo para la presente semana.

En vista de tal nota, agrega el citado funcionario, es necesario aclarar que la Contabilidad Nacional no está preparando ningún informe, ni vaticinando las futuras entradas para el presente año ni se le ha pedido hacerlo.

Además, los datos que publican La Prensa Libre, son los mismos que aparecen en un editorial del Boletín de Costa Rica en los últimos días de agosto ppdo. Esos datos fueron recopilados por el Inspector de la Tesorería Nacional, por su propia iniciativa, y las estimaciones que hace de los posibles ingresos son también de su propio punto de vista.

### San José sin corriente por causas desconocidas

Ayer, al mediodía, gran parte de San José quedó sin corriente eléctrica. La situación se prolongó por toda la tarde. En las oficinas centrales de la Compañía Nacional de Fuerza y Luz fue entregado a LA REPUBLICA el siguiente boletín:

Por causas que no se han podido determinar se produjo un gravísimo circuito en las instalaciones de 4,160 voltios de la subestación de San José, que causó da-

ños de consideración, dejaron sin servicio eléctrico varios sectores de la parte Este de la ciudad de San José y poblaciones vecinas, entre las doce del día y seis de la tarde.

La Compañía de inmediato movilizó todas sus cuadrillas, que trabajaron intensamente para reparar los daños y restablecer los servicios en el menor tiempo posible.

### Valor del pasaje de regreso deben llevar los pacientes que ingresen al Hospital

El Ministerio de Gobernación y Carteras Anexas ha dado a conocer a los Gobernadores, Jefes Políticos y Agentes de Policía de todo el país, una comunicación del Hospital San Juan de Dios en la que se pide notificar a las citadas autoridades—para que lo hagan del conocimiento público—que todo paciente que vaya al Hospital para ser atendido debe llevar el valor del pasaje de regreso.

Se agrega que en los casos en que el enfermo no disponga de los medios económicos para sufragar ese gasto, lo más indicado es que solicite la ayuda de las respectivas autoridades municipales.

### REUNION ESPECIAL DEL CONSEJO ECONOMICO

WASHINGTON 14 (INS). — Una reunión especial del Consejo Económico y Social interamericano no inició hoy en la Unión Panamericana una conferencia sobre viviendas de bajo costo.

# MATERIALES?

# CONSTRUCCION ?

# CONSULTENOS — LE CONVIENE

# ABONOS AGRO S. A.



**RELOJES**  
*Lanco*  
TEL. 6362 AP. 652

**Favorecidos en el Sorteo del Domingo  
13 de Setiembre de 1953**

Nº 35 — SERIE LANCO A. 1953 —	Cuota Nº 31
OSCAR HERNANDEZ San Rafael de Heredia	
Nº 35 — SERIE LANCO B. 1953 —	Cuota Nº 31
DELIA MARIA M. DE PANIAGUA Esparta	
Nº 35 — SERIE LANCO C. 1953 —	Cuota Nº 31
RODRIGO ESPINOZA Paso de Tempisque	
Nº 35 — SERIE LANCO D. 1953 —	Cuota Nº 19
JOSE ALCIDES CORRALES San José	
Nº 35 — SERIE LANCO E. 1953 —	Cuota Nº 35
JAIME MATA Villa Quesada	
Nº 35 — SERIE LANCO F. 1953 —	Cuota Nº 14
CARLOS L. JIMENEZ Golfito	
Nº 35 — SERIE LANCO G. 1953 —	Cuota Nº 13
MANUEL CHAVES Puriscal	
Nº 35 — SERIE LANCO H. 1953 —	Cuota Nº 10
EDGAR VILLALOBOS V. Tres Rios	
Nº 35 — SERIE LANCO I. 1953 —	Cuota Nº 5
LUZ MARINA CHACON Esparta	
Nº 35 — SERIE LANCO K. 1953 —	Cuota Nº 2
ADILIA DE FERNANDEZ Golfito	
Nº 35 — SERIE LANCO L. 1953 —	Cuota Nº 5
BETTY BRENES San José	
Nº 35 — SERIE TECHNOS A. 1953 —	Cuota Nº 15
MIRIAM SAENZ Alajuela	
Nº 35 — SERIE TECHNOS B. 1953 —	Cuota Nº 22
JUAN RAMIREZ Esparta	
Nº 35 — SERIE TECHNOS C. 1953 —	Cuota Nº 5
JOSE LEITON Heredia	
Nº 35 — SERIE TECHNOS D. 1953 —	Cuota Nº 10
TITO CORTES Sta. Bárbara de Heredia	
Nº 35 — SERIE NORMAN B. —	Cuota Nº 5
ROBERTO MORA Esparta	

**PRISIONEROS DE GUERRA CHINOS NIEGANSE A SER REPATRIADOS**

TOKIO 14 (INS).—Despachos de Corea revelan que los prisioneros de guerra chinos que han rehusado que se les repatrie al comunismo se hallaban descontentos y dando muestras de nerviosismo bajo el control de las tropas indúes en la zona neutralizada. Se dijo que anticomunistas exaltados están tratando de intimidar a algunos de sus compañeros que ahora se muestran indecisos respecto de regresar al comunismo. Otros prisioneros que desean que se les envíe a Formosa y se les permita ingresar en el ejército nacionalista chino habrían reaccionado violentamente ante la presencia de observadores comunistas en el campo situado en la zona neutral.

**LILIA RAMOS DISERTA-  
RA SOBRE CIENCIAS  
PSICOLOGICAS**

Mañana miércoles a las tres y media de la tarde, en el salón de conferencias del Teatro Nacional, la Profesora Srta. Lilia Ramos desarrollará este tema de gran interés, bajo los auspicios del Centro Femenino de Estudios.

**CONFERENCIA DE FIGUERES EN LA UNIVERSIDAD DE LA PAZ**

LA PAZ, 14. (INS).—El Presidente Electo de Costa Rica, José Figueres, dictó hoy una conferencia en la Universidad de La Paz, abordando temas económicos especialmente aspectos de la estabilización de precios como parte del proyecto de su Gobierno recomendando la estabilización por

medio de las reservas de productos para volcar la riqueza en educación, cultura y arte.

Mañana, a las 8, Figueres viaja a Arica, Chile, usando el avión del Presidente de Bolivia Victor Paz Estenssoro, con quien conferenció hoy durante una hora.

**Vuelo directo de Londres a Río en 20 hs. 46'**

RIO DE JANEIRO 14 (INS).—Un avión Mark II cometa de retropropulsión de la British Overseas Airways Corp. voló hoy de Londres a Río de Janeiro en vein

te horas y cincuenta minutos. Los funcionarios de la Compañía afirman que el tiempo total del vuelo fué de 20 horas con 46 minutos.

**HEROE DE ASCENSION AL EVEREST INTENTARA ESCALAR EL MAKALU**

WELLINGTON, — El Sr. George Lowe, uno de los miembros de la expedición británica que coronó la ascensión del Everest, va a sumarse a otra expedición que, encabezada por el conquistador del Everest, Sr. Edmund Hillary, se propone escalar la

ma hasta ahora virgen de Makalu, también en la cordillera de los Himalayas y que mide unos 8,469 metros de altitud. El Club Alpino de Nueva Zelanda dió a conocer que integrarán la expedición ocho neozelandeses y dos ingleses.



**UN PAR FORMIDABLE!**




**ATLAS**

su Distribuidor **ESSO** los tiene



# Ya Anda por las Calles de San José

## Señor SELECTA

**DISPUESTO A OBSEQUIAR LA AGRADABLE CANTIDAD DE**



**Y UNA CAJA DE "SELECTA" MENSUAL DURANTE UN AÑO**

A la primera persona que mostrándole una tapita de la deliciosa cerveza SELECTA le diga la frase clave:

### SELECTA Sí sabe a cerveza!

**¡ESTE ATENTO!**

El Sr. SELECTA saldrá a las calles de San José el próximo SABADO por la noche. —

**APRENDA BIEN EL SANTO Y SEÑA**



SS-30-1

# SELECTA

## Si sabe a Cerveza!

# Truman acusa a Eisenhower de violar las promesas hechas durante la guerra

(Por Robert Nixon)—CHICAGO 15 (INS).—El Ex-Presidente Harry Truman denunció esta noche la Administración republicana caracterizándola como un grupo de demolición encargado de socavar y derribar la prosperidad y la seguridad nacional.

Desde que salió de la Casa Blanca Truman se ha abstenido en general de criticar la Administración de Eisenhower pero esta noche lanzó fulminante ataque contra el partido republicano al diri-

girse a los 1,500 comensales en la cena a cien dólares el cubierto ofrecida con el fin de allegar fondos a las arcas del Partido Demócrata. En el texto preparado de su discurso Truman no aludió directamente al Presidente Eisenhower. El expresidente acusó a la administración en Washington de haber violado las promesas hechas durante la campaña y aseguró que el partido republicano está haciendo retroceder a la nación en vez de conducirla hacia adelante.

El discurso de Truman fue transmitido por las cadenas nacionales de radio y televisión. El expresidente declaró que le "entristece y agobia lo que está sucediendo en Washington en estos días afirmando que no todo marcha bien a lo largo del Potomac. El grupo de demolición está en acción socavando y derribando y los resultados de su labor se verán eventualmente. Truman criticó a la Administración republicana por las reducciones en las asignacio-

nes para la defensa acusando a los republicanos de elevar la tasa del interés sobre el dinero y dejar que los precios de los productos agrícolas caigan bajo paridad. - - Condenó a la Administración por no enmendar el acta del trabajo Taft-Hartley y entregar los recursos naturales de la nación a los grandes negocios. Asimismo acusó a la Administración de Eisenhower de auspiciar una enmienda constitucional que a su juicio atará las manos del Presidente al conducir los asuntos extranjeros.

Truman afirmó que los demócratas no pueden esperar para comenzar a tratar de recobrar el control del gobierno en las elecciones congresionales de 1954 y presidenciales de 1956.

De lo contrario, agregó, el país y el mundo irán a la ruina. Indicó que el partido demócrata tiene que arrebatarse a los grandes negocios el control del gobierno devolviéndolo al pueblo.

Hay algunas lecciones muy importantes que hemos aprendido de estas lecciones es que es preferible los últimos veinte años. Una cosa que haya una verdadera prosperidad en la nación, que la prosperidad ha de tener como base firme y amplia el bienestar y progreso de las grandes masas del pueblo a saber, los agricultores, los trabajadores industriales y los de cuello blanco, los hombres de negocios y los profesionales y las demás clases. Otra lección es que la paz y la libertad en el mundo dependen de la cooperación internacional, esto es para mantener la paz es preciso que tengamos aliados.

Truman hizo saber claramente que su silencio ha terminado y que en adelante hasta las elecciones de 1956 él levantará su voz contra la Administración republicana cada vez que a su juicio marche por el camino equivocado. Acusó a los republicanos de hablar con doble propósito durante la última semana electoral y de hacer promesas que no tienen interés en cumplir. El expresidente-

## AVION PRESIDENTE IBAÑEZ CONDUCTIRA A FIGUERES A SANTIAGO

SANTIAGO DE CHILE 14 - - (INS).—El Presidente electo de Costa Rica Doctor José Figueres Ferrer llega el miércoles en avión a Arica procedente de Bolivia y en su calidad de huésped oficial del Gobierno de Chile viajará ese mismo día al aeropuerto de los Cerrillos en el avión presidencial

que ha sido puesto a sus órdenes.

El Edecán del Presidente Ibañez llegó a Arica para saludar a Figueres y tropas de la guarnición le rendirán honores. En Los Cerrillos será recibido por miembros del gobierno y una representación costarricense.

El Presidente Electo costarricense participará junto con el Presidente Ibañez en todos los actos del 143 aniversario de la Independencia nacional. Entre los actos figuran el te deum que se celebrará en la Catedral el día 18, y una parada militar el 19.



GLORIA CARIAS OVIEDO da clases en el quinto grado de la Escuela Esteban Guardiola en La Lima, Honduras.

## SEMBRADORA DEL SABER

Por el aula desfila todas las mañanas el mundo fascinante de la historia, de la geografía, de la aritmética, de las lecturas y narraciones. Las mentes infantiles penetran en él guiadas por las explicaciones claras y sencillas de Gloria Carías Oviedo.

Esa es su misión—sembrar las semillas del saber en las mentes jóvenes, fértiles. Paso a paso y con cariño prepara a sus alumnos para un mañana próspero, para que sean ciudadanos útiles.

Para cumplir esa noble labor la Srta. Oviedo estudió en escuelas modernas que hicieron de ella una persona culta, comprensiva y necesaria a la sociedad.

Gloria Carías Oviedo es una de las numerosas maestras capacitadas que enseñan en las escuelas construidas y sostenidas por la United Fruit Company en diez países de la Región del Caribe, para dar instrucción gratuita a los que mañana serán hombres y mujeres bien preparados para la vida.



INDEPENDENCIA — INTERDEPENDENCIA

Las naciones libres de la Región del Caribe producen en abundancia, y los mercados libres de Norteamérica compran en abundancia, ayudándose así reciprocamente. Hace más de 50 años que la United Fruit Company sirve útilmente a las Américas con el empleo y el desarrollo de las aptitudes de sus ciudadanos, con el transporte y la venta de sus cosechas, y con el perfeccionamiento de sus medios de comunicación.

UNITED FRUIT COMPANY



En una población de EE. UU. el servicio de Previsión Social notificó a los afectados:

"Si usted tiene que morir o retirarse del trabajo después del 30 de junio de 1952, procure ponerse en contacto con la oficina de Previsión Social".

Un diario de una población de Virginia publicaba el siguiente aviso:

"Se vende motocicleta casi nueva. Preguntar por Fulano de Tal, Sala de Fracturas".

En Captown, Sudafrica, un indigena se vió atacado por un león. El indigena, defendiéndose, mordió al león en la oreja, el hocico y el vientre, y le torció el rabo.

Cuando la mujer del indigena salió de la choza para ayudar a su marido, el león huyó.

En Wellington, Nueva Zelanda, se organizó un concurso que consistía en encontrar una aguja en un pajar. El primero que la encontrara recibiría como premio una máquina de coser.

Una señora necesitó sólo tres minutos y 32 segundos para encontrarla.

En Seattle, un joven de 22 años, estudiante, emprendió un viaje en bicicleta hasta Alaska. En total, unos 5,000 kilómetros de recorrido.

Le preguntaron cuál era el objeto de tan largo viaje en bicicleta, y contestó:

—Calmar los nervios.

En una población de Nueva Jersey, los ladrones entraron en la residencia del presidente de un trust bancario.

Robaron 13 centavos.

En una población de Nuevo México, un diario local publicaba el siguiente aviso:

"Jorge, por favor, vuelve a casa, los pequeñuelos te reclaman, pronto habrá que segar la hierba del prado, y el jardín, necesita un gusano como tú. Tu mujer que te ama, Mabel."

En una población de Pensilvania, un comerciante de 95 años se inscribió hace poco en el Seguro de la Vejez.

"Hasta ahora no lo he necesitado — dijo —; pero me parece que tendré que retirarme pronto".

En una población de Dañota del Norte, los ladrones entraron en una tienda de licores y arrabalaron con todo lo que encontraron.

A unos cien pasos de la tienda dejaron un montón de botellas sin destapar, con una nota que decía:

"Ya estamos borrachos".

**RECORDAMOS A NUESTRA DISTINGUIDA CLIENTELA**  
 QUE SOLO FALTAN 15 DIAS PARA QUE APROVECHE EL

# FANTASTICO BARATILLO y SENSACIONAL LIQUIDACION

DE SALDOS CON MOTIVO DEL PROXIMO INVENTARIO EN

## "TIENDA LA LIBERTAD"

LA DE LAS GRANDES NOVEDADES.

Ofrecemos además acabado de recibir encajes de Guipure bordados y bellisimas aplicaciones en precios al por mayor y detalle.

Lanillas y Céfiros alemanes a cuadros "Indanthren" colores indelebles garantizados. —

— Veá algunos artículos en vitrinas y convénzase de la veracidad de este anuncio —  
**HAGANOS UNA VISITA SIN COMPROMISO**

	YDA.
Etamines estampados colores firmes regalo	1.80
Céfiros, rayas y cuadros, regalo	1.50
Céfiros, cuadros, doble ancho	2.25
Céfiro cuadros doble ancho 36"	2.25
Fulares finos gruesos gran surtido	2.00
Etamines estampados doble ancho	1.90
Fulares A. B. C. gran surtido colores	2.75
Pioné Inglés Tobralco bellisimos colores	3.50
Céfiros finos escoceses cuadros 36"	2.75
Franela lisa, surtido colores	2.25
Franela lisa doble ancho surt. colores	2.10
Franela estampada doble ancho mucho col.	3.00
Indian Head lino americano 36"	4.00
Indian Head 20 colores	3.50
Ojo de Perdiz 28"	2.25
Manta fina 1 metro ancho	1.80
Manta especial forro 1 metro ancho	2.50
Manta 50" legitima	1.80
Fulares finos angostos	1.80
Manta fina de color	1.40
Batistas y Dimite estampados	2.75
Lienzo blanco fino 36 pulgadas	1.80
Lienzo blanco fino angosto 28"	1.50
Organdi suizo ancho fino col. lisos	3.25
Organzas suizas estampadas muy finas	3.75
Confitillo americano ancho	2.75
Gabardina colores lisos 36"	3.50
Gabardina 42 pulgadas fina americana	5.00
Onal suizo colores lisos	3.00
Marquiseite cortinas 38" colores	2.00
Marquiseite labrado 38"	2.75
Marquiseite Nylon cortinas lisa	4.00
Tafetán seda escocesa a cuadros	3.75
Seda Fria lisa doble ancho 36"	3.75
Seda Fria americana lisa muy fina 42"	4.75
Seda Fria estampada doble ancho	4.50
Brocados lisos mercerizados lindo surtido	4.25
Brocados estampados bellisimo surtido	4.25
Bomborg de seda estampado muy ancho	5.50
Villetas de seda lisas anchas	2.40
Villetas de seda estampadas gran surtido	2.00
Seda Nylon legitima estampado	6.00
Tafetán americano fino 42 y 45 pulgadas	5.00
Cré liso de seda muy ancho todo color	7.00
Aliento de Novia fino 45" liso	6.00
Aliento de Novia estampados menudos 45"	7.00
Falla lisa calidad superior 42"	9.00
Almaza y Crépe liso ancho todos col.	9.00
Crépe liso 36" pulgadas	7.50
Seda Nylon legitima a rayas	9.00

	YDA.
Raso de Seda Labrado 42"	6.50
Cresón Corrugado alemán liso	11.00
Lanillas alemanas cuadros, lindo surt.	6.00
Céfiros alemanes cuadros	3.50
Tafetán Brocado muy fino mucho color	8.00
Cresón Falla Corrugado 45" lindo surtido de colores	12.00
Tafetán Canasta 42" una novedad de colores	9.50
Tafetán estampado y rayado muy fino	6.00
Cresón Dennier estampado 42"	7.50
Cresón Seda fino colores lisos	5.00
Tela inglesa encaje 36"	12.00
Seda Nylon lisa todos colores 42"	4.50
Poplin de Seda liso y rayado	4.50
Georgette Seda colores lisos	7.00
Georgette Seda Bordado Francés	10.00
Georgette Estampado Francés Lavanda	8.00
Librete hilo americano	8.00
Corduroy Americano legitimo	8.50
Cresón estampado hilo lindos col.	8.50
Lana Inglesa para abrigos	18.00
Piel de Conejo 40" estampada	3.50
Organdi colores lisos fino	3.25
Punto blanco inglés mosquitero 72"	5.00
Lienzo Peperell 9 cuartas	6.00
Lienzo Peperell 10 cuartas	7.00
Lienzo Lady Peperell 10 cuartas	8.50
Cobitas Lana Rojas inglesas 54 x 75	32.00
Cobitas Lana Rojas inglesas 60 x 80	40.00
Cobitas Lana Roja inglesa matrimonio	50.00
Cobitas Lana floreadas matrimonio	60.00
Cobitas Lana floreadas 60 x 80 indiv.	40.00
Cobitas Lana lisas inglesas 60 x 80	40.00
Cobitas Lana lisas inglesas 60 x 80	45.00
Cobitas niño Pennerell	3.00
Cobitas Pennerell Niño en cañitas	22.00
Cobitas Pennerell Niño en cañitas	20.00
Cobitas Pennerell Niño en cañitas	14.00
Colchas Seda Labradas 54 x 75	22.00
Colchas Seda Labradas 60 x 80	27.00
Colchas Seda Labradas 70 x 90	35.00
Colchas Seda Labradas 90 x 100	50.00
Estolas de lana lisas rayas doradas	20.00
Paños Cannon el más grande surtido todos tamaños, calidades y precios	
Telas Plásticas para mantel y cortinas en un gran surtido calidades y precios	
Bluzitas seda, Nylon y Tricot en un grande y lindo surtido desde C12.00 en adelante.	
Bloomers de seda y Nylon desde C4.50 en adelante	

	YDA.
Combinaciones en todos precios y calidades	
Fustanes de Seda con encaje y nylon y otras calidades muy finas de aliento de novia, Nylon y Jersey Nylon.	9.50
Pañuelos lana lisos y fantasia	12.00
Pañuelos lana lisos y fantasia	19.00
Lindas billeteras corrugadas y fantasia	8.00
Pañuelos plisados lisos estampados y floreados	6.00
Capas para señora y niñas varios tipos	
Talladores Maiden Form de seda	14.00
Sombrillas varios tipos y calidades	
<b>PARA CABALLEROS</b>	
Batas baño	48.00
Camisas Manhattan Blancas hasta el 17	24.00
Camisas Venus y Monarch Trubenzadas	13.00
Camisas Orlon Nylon Sport manga larga	27.50
Camisas Broadway Cuello Semi Duro	15.00
Camisas fantasia Sport a Cuadros	16.00
Paraguas gran surtido de tipos	
Canas Nylon y plásticas varias calidades	
Calzoncillos Perla poplin finos	5.00
Pañuelos Peramid liso, blancos y rayas	2.25
Camisetas Otis todo tamaño	3.50
Calzoncillos finos poplin	3.50
Calcetines en el más grande surtido	
Corbatas en lindos diseños de moda	7.00
Kaky Army 2 Cabos calidad superior	8.00
Kaky Army 3 Cabos calidad superior	9.00
Gabardinas pantalón calidad superior corte	15.00
Mezclilla 8 onzas Canton	3.75
Mezclilla 7 onzas Canton	3.50
Guayaberas Corduroy	90.00
Guayaberas y sacos sport finas	100.00
Guayaberas Lana Inglesas cuadros	120.00
Fajas cuero Lagarto	14.00
Fajas cuero americanas	9.00
Fajas cuero americanas	7.00
Fajas cuero finas ribeteadas	5.00
Calzoncillo Punto Otis	5.00
Calzoncillos poplin Otis 2 tipos	7.50
Casimires rayados lana corte	22.00
<b>PERFUMERIA YARDLEY - LENTHERIC - MYRURGIA - DANA - VILLARS - GAL Y COTY</b>	
Estos y muchisimos otros artículos en la Tienda de las GRANDES NOVEDADES	
<b>CASIMIRES INGLESSES GRAN SURTIDO</b>	

**"TIENDA LA LIBERTAD"**  
 TELEFONO 6036 de JOSE MANUEL RODRIGUEZ A. APARTADO 932  
 100 varas al sur de la Plaza de la Artillería

### COMENTARIOS DE BEISBOL

En la fecha más temprana de la historia de la Liga Nacional, los Dodgers de Brooklyn se campeonizaron por segunda vez consecutiva y séptima desde que se fundó esa famosa novena de béisbol. Este año los brooklynianos subyaron su espléndida calidad de campeones, realizando una campaña notable desde todo punto de vista. Equilibraron como ningún equipo de su liga (y tal vez, de la Americana, con la sola excepción de los Yankees) el ataque y la defensa; su artillería rompió y estableció records con monótona facilidad, y su defensa resultó muy eficaz debido en gran parte a la buena labor del naveto Junior Gilliam, quien patrulló el left-field.

Robinson, quien patrulló el left-field. Nos parece que la razón principal del éxito de Brooklyn es la excelente labor de su cuerpo de lanzadores, que este año si estuvo a la altura de los bateadores: Arskine, Loes, Roe y Meyer formaron un cuarteto de abridores de gran eficiencia; Erskine logró su mejor año en las Mayores y el estrellato; entre él y Campanella, el catcher, creemos que escogerán al jugador más valioso de la Liga Nacional; Russ Meyer adquirido de Philadelphia donde no alcanzó a brillar, le dió a los Dodgers el empujón que tanto venían necesitando. Y el resto de los lanzadores reforzaron con gran propiedad la labor de los "cuatro grandes".

La revelación del año; sin embargo, los Bravos, como la mayoría de las novenas de la Liga Nacional, están en un periodo de reorganización y sus jugadores son todavía muy noveles; por eso, a pesar de los jonrones de Mathews, el pitching de Spahn y el fielding de Brutton, los de Milwaukee no pasaron de darle un buen susto a los Dodgers. Con su segunda victoria en línea, los brooklynianos son los primeros en repetir en la Nacional desde que los Cardenales de San Luis ganaron tres

conquistar el Campeonato Mundial, cosa que no han hecho ni una sola vez en las oportunidades que han tenido. En esta ocasión tendrán de nuevo, muy posiblemente, como contrincantes en la Serie Mundial de Béisbol, a los actuales Campeones Mundiales, los incomparables Yankees de Nueva York. Los Bombarderos del Bronx necesitan solamente dos victorias para llevarse por quinta vez consecutiva (un nuevo record) el banderín de la Liga Americana, o mejor dicho, cualquier combinación de dos victorias Yankees a dos derrotas de los Indios de Cleveland les dará el título (tal vez al publicarse este artículo ya sean campeones, pues si ayer ganaban a los Indios la cosa quedaba definida). Los Dodgers son favoritos para ganarla serie para los lectores de LA REPUBLICA. Nueva York perderán y que resulte lo contrario. Es que todavía no se quiere admitir la gran clase de los Campeones Mundiales, por la animosidad que despiertan entre los dueños de los otros equipos, la prensa y los fanáticos de esas novenas rivales. Pero ya es tiempo de reconocer en los Yankees de los últimos cinco años a una de las organizaciones más perfectas de todos los tiempos del béisbol. En la Serie Mundial que comienza el 30 de este mes, nosotros estaremos de nuevo con los del Bronx; tienen un equipo más equilibrado que los de Brooklyn y sobre todo, la clase y determinación de los verdaderos campeones. Pero de éste hablaremos en otra oportunidad, ya que esperamos cubrir toda la serie para los lectores de LA REPUBLICA.

Editorial.—

# — LA INDEPENDENCIA —

Un gran viento de independencia corrió por el siglo XIX, y fué tan poderoso que aun los más antiguos árboles siguieron crujiendo mucho tiempo después de su maravilloso embate. Era en su fondo el movimiento espiritual que arrancaba desde el siglo XVI y que surgía entonces, incontenible, como un torrente nutrido de aguas innumerables en el seno de la tierra: la ciencia experimental se lanzó valerosamente, por encima de los prejuicios, al conocimiento del mundo; el Romanticismo desgarró los límites del espacio y del tiempo, y en "impulso y tormenta" proyectó al hombre en demoníaca rebeldía hacia lo infinito; el espíritu, que había probado el puro y áspero sabor de la libertad desde los tiempos de Lutero y Kant, que había así renovado la sensibilidad y el lenguaje, aportó la arquitectura de nuevas imágenes, totales del mundo; las armas y la industria acrecentaron las potencialidades nacionales y la sangre que copiosamente se llegó a verter reafirmó —aunque muchas veces sólo como un anhelo lejano— la necesidad de cada pueblo de ser reconocido en su propio e individual destino histórico.

En el lenguaje de la política esta necesidad se llamó con el nombre de independencia y tuvo un gran cantor, un cantor épico, en el pensamiento de Hegel. Y aunque la política del mundo, con sus condicionalidades, con sus necesidades, con sus urgencias y con sus hipocrecías, desvirtuara muchas veces —como ocurre siempre en la tierra— el sentido y la satisfacción de este ideal, la independencia, que fué el objeto perpetuo en ese "allegro maestoso" del siglo XIX, una vez arraigada en el corazón humano ya no se dejó desterrar de nuevo.

Y es ley del corazón humano que las cosas que arraigan hondamente en él se vuelvan explosivas frente a la hostilidad del mundo. Y este anhelo del hombre por ser hombre, del espíritu por ser incontenible, de la mente por ser ilimitada, y de cada pueblo por ser tal pueblo con su destino propio, trágico o feliz, no tenía otra salida que explotar, y explotó una y otra vez, rasgando las imágenes del hombre temeroso, del espíritu doméstico, de la mente servil y de los pueblos sojuzgados.

Y como un ondear de resaca un día, un 15 de setiembre del primer cuarto del siglo XIX, la idea de independencia a Costa Rica.

No fué la nuestra una independencia de clarines, ni de mártires, ni de jóvenes generosos y valientes mujeres. Costa Rica se hallaba entonces enraizada en un mundo terrible en que los tentáculos del hábito y del miedo, de la somnolencia y de la pereza, succionaban las fuerzas vitales de la nación, detenían su crecimiento y deformaban su destino que incipientemente se alzaba de vez en cuando desde la barba de algún viejo maravillosamente absurdo, como una admonición, o desde la rebeldía de algún muchacho gloriosamente incomprendido, como una esperanza verdadera.

Fué la nuestra una independencia de conciliábulos y de carreras, de mensajes y réplicas, de Avemarias y de sombreros.

La verdadera independencia vino más tarde. La onda de resaca había crecido con los años y comenzaba a tomar su propio color y volumen costarricense, cuando por todas las

rendijas de la cabaña que entonces habitábamos se filtraba de modo incontenible el espíritu heroico del siglo XIX.

Algo tenía en verdad que flotar, como un aire natural y propio, en nuestra patria en aquel año de 1856 que es en realidad el año de nuestra independencia. Algo tan hondo y tan fuerte que por encima de los cálculos y de las cobardías fué capaz de empaparse en un torrente de lágrimas varoniles y amargas, en un río de sangre y de peste, de sudor, de cansancio, de gangrena y de pólvora, para culminar en un ideal de libertad y de afirmación que rebasaba nuestras fronteras y florecía en aquella rosa sublime de insensatez que fué la campaña de 1856.

Porque las grandes ideas, los grandes sentimientos, los grandes sacrificios del espíritu, tienen la virtud extraña y mágica de poder alcanzar a los rincones más lejanos y ajenos de la tierra, a los hombres más humildes e indocitos, y transformarlos, engrandecerlos y nutrirlos como un soplo de aire de montaña.

Así fué, entonces, como nosotros pagamos nuestro aporte de independencia al espíritu humano en el siglo XIX. Fuimos independientes cuando nuestros abuelos se alimentaban con suela de zapato en los caminos de la victoria y de la muerte por un ideal que no habían leído tal vez en los libros, pero que era la atmósfera del siglo XIX. Fuimos independientes cuando Juan Santamaría, deshecho a balazos, inició con una tea en sus dientes el gran incendio de la opresión que aun no ha cesado hasta nuestros días; y fuimos, en fin, independientes, cuando el General Quirós, erguido en la brecha de su trinchera contestó a sus soldados con aquella espléndida locura que le costó la vida: "¡Los Generales no se agachan!"

Ahora la palabra independencia está un poco pasada de moda, y aun suena como algo áspero y discordante, un si es no es inconveniente, para ciertos oídos acostumbrados a sonidos más apacibles. Se la tiene, sí, como algo venerable y grande, sin duda, pero a lo que hay que sacudirle, un poco disimuladamente, el polvo, cada vez que se menciona. Es como esas figuras de santos, de héroes y de grandes artistas, a quienes se considera que es algo un tanto incómodo acercarse demasiado, de manera que se prefiere relegarlas a los archivos de una cultura medio vacía —que no impone grandes responsabilidades— para venerarlas y loarlas desde lejos, sin mucho peligro. Porque la humanidad ha sabido arreglárselas de manera que con su veneración y su admiración interpone un trecho seguro de terreno en donde no tenga que dejar en depósito algo de su propia vida.

Un hombre demasiado independiente viene a ser, hoy en día, casi una calamidad para los otros porque les sacude sus hábitos y su pereza. Una idea o un sentimiento demasiado independientes son mirados de reojo, con aprensión temerosa, y se trata de neutralizarlos de inmediato con honores o de recluirllos en alguna Academia u otro manicomio espiritual. Y un pueblo demasiado independiente... ¡es poco menos que una catástrofe!

Respecto de los países, proyectándose en esa consideración conceptos extraídos de la ciencia jurídica o de la política, la palabra "autonomía" tiene para todo el mundo un sonido mu-

cho más armonioso. Y la palabra "interdependencia", ¡es perfecta! Pero no debemos malentendernos.

Si en este 15 de setiembre hablamos de "interdependencia", queremos significar con ello que es preciso, que es urgente cada día, mantener las fronteras de cada pueblo capaz de sentir y realizar un destino propio, porque solamente en el cultivo y acrecentamiento de su nacionalidad se halla la garantía de un aporte perdurable y verdadero a la cultura viva de la humanidad. El error de la política internacional de los últimos años ha sido precisamente el ignorar la conformación espiritual de los diversos pueblos de la tierra, las urgencias particulares de su destino, su anhelo nacional único e inconfundible.

Es cierto que la comunión de calamidades que es la más honda comunión del mundo, no deja a ningún país en aislamiento. También es cierto que las leyes económicas sobre las diversas áreas de producción y de consumo, sobre los diversos niveles de capital en el mundo, originan corrientes naturales que se vierten de unos países a los otros, y que con todo esto las naciones deben mantener un tráfico normal y constante de productos, de servicios y de capitales. Y es cierto, sobre todo, que el arte, el pensamiento y la ciencia, rebasan todas las fronteras de la tierra.

Pero todo esfuerzo productivo, individual o nacional, nace siempre de lo particular, de lo auténtico. El hecho de que existe una comunidad de naciones ha llevado a un concepto abusivo del término "interdependencia", deslizándose en él muchas veces la idea de que las fronteras deben desaparecer, como si su persistencia fuera el mayor de los obstáculos para que los países de la tierra estuvieran en condiciones de entenderse como entes civilizados y de colaborar a la común tarea de enriquecer el espíritu y la sensibilidad del hombre.

Y por eso en este 15 de setiembre hablamos de las fronteras, como el recipiente en que adquiere su propio sabor y contenido el impulso histórico de cada pueblo; y cuando hablamos de fronteras, sentimos algo mucho más durable y verdadero que los hitos de piedra en la llanura o en la cumbre de los montes, que los ríos, los mares y los lagos: porque las fronteras son al mismo tiempo el límite espiritual de un pueblo, dentro de cuyo límite su impulso adquiere forma, que es la manera visible que tenemos de llamar a ese fenómeno incomprendible que es la vida. Y hablamos, por fin, de independencia, como esa fuerza impulsora arraigada a la fe en el propio destino y con valor bastante para realizarlo, que en cada pueblo como en cada hombre fluye con su verdad y su mensaje únicos y particulares, desde la forma única y jamás repetida de su espíritu.

Y así nuestra independencia que vino malvenida un día cualquiera de principios del siglo XIX, que apenas recibida cayó en mortal letargo y que un día se despertó gloriosamente para sacudir su joven y sangrante cabeza, se alza a nuestros ojos como una obligación, como una ofrenda a medias por saldar con nuestro destino nacional que nos espera, aun muy a lo lejos, en el camino de una madurez surcada de abrojos, de sacrificios, de victorias y derrotas.

## SABLETRAS Y LAS ARTES

A fines de agosto pasado, se inauguró en el Colegio de Connecticut (New London) el sexto festival de baile estadounidense. José Limón y su compañía ejecutaron la coreografía que Doris Humphrey creó sobre los cuartetos 1 y 2 de Benjamín Britten, el joven y ya célebre compositor inglés.

Fuó ballada, además, una pantomima compuesta por el propio Limón (Fantasía de don Juan), un nuevo baile de John Butler (Maocío) y un sólo de Pauline Koner, la pareja de Limón.

Ejecutado por Fernando Valentín, se acaba de lanzar al mercado un disco de música de cámara.

clavicordio originales del compositor español Pedro Antonio Soler y Ramos (nac. 1729). Soler fué discípulo de Domenico Scarlatti y algunos críticos encuentran en sus sonatas el mismo brillante ritmo y la extraordinaria habilidad manual de su renombrado maestro. La extraordinaria grabación (WL5196) fué hecha por la empresa Westminster.

"El domingo en la playa" (Sunday by Sea) ha merecido el Gran Premio en el Quinto Festival de Venecia, como "la mejor película corta exhibida". El premio a "la mejor selección nacional" lo mereció un grupo de siete cintas británicas, tres de las cuales han obtenido también premios individuales; otra, además, recibió mención honorífica.

"World Without End", película documental relativa a México y Siam y realizada por UNESCO, fué exhibida en el Festival Cinematográfico de Edimburgo y proyectada por televisión a través de la BBC.

## Mientras LA VIDA PASA...

Por MARIO GARCIA AROCHA

El rotundo triunfo de la coalición que respaldaba al Canciller Adenauer pone un tinte ligeramente distinto al panorama europeo en especial por sus consecuencias internacionales.

La máxima de esta es que la política norteamericana (creación de la Comunidad de Defensa Europea, y del ejército correspondiente) se afirma y hace más pre-

ciso. Teniendo, ahora, ese tremendo apoyo Washington puede seguir adelante sus planes de hacer de Europa occidental el primer baluarte contra la amenaza comunista, en condiciones muy mejoradas.

Francia e Italia, atrapadas en sus problemas internos, es posible varíen poco su actual línea de franca rebeldía a la consolidación militar de Europa, pero— y ésta es una carta de inmenso peso en manos norteamericanas— Washington podrá ir adelante con los preludios de un tratado directo con la República Federal Alemana que haría de ésta, en cortísimo tiempo, la misma potencia militar que ha sido en otros tiempos, sin que sus soldados estén bajo el comando de un estado mayor europeo, como propone el pro-

fico de Edimburgo y proyectada por televisión a través de la BBC.

La cinta, realizada por dos directores británicos, trata de la vida de gentes sencillas de México y Siam. La sección dedicada a México

(realizada por Paul Rotha) ha merecido elogios de la crítica. Dice el Manchester Guardian: "El panorama, las intensas sombras y los expresivos rostros mexicanos —han sido excelentemente llevados al telépantano".

Alemania gravitaría, simplemente, hacia el campo norteamericano, ayudando, en forma poderosa a inclinar la balanza hacia ese lado.

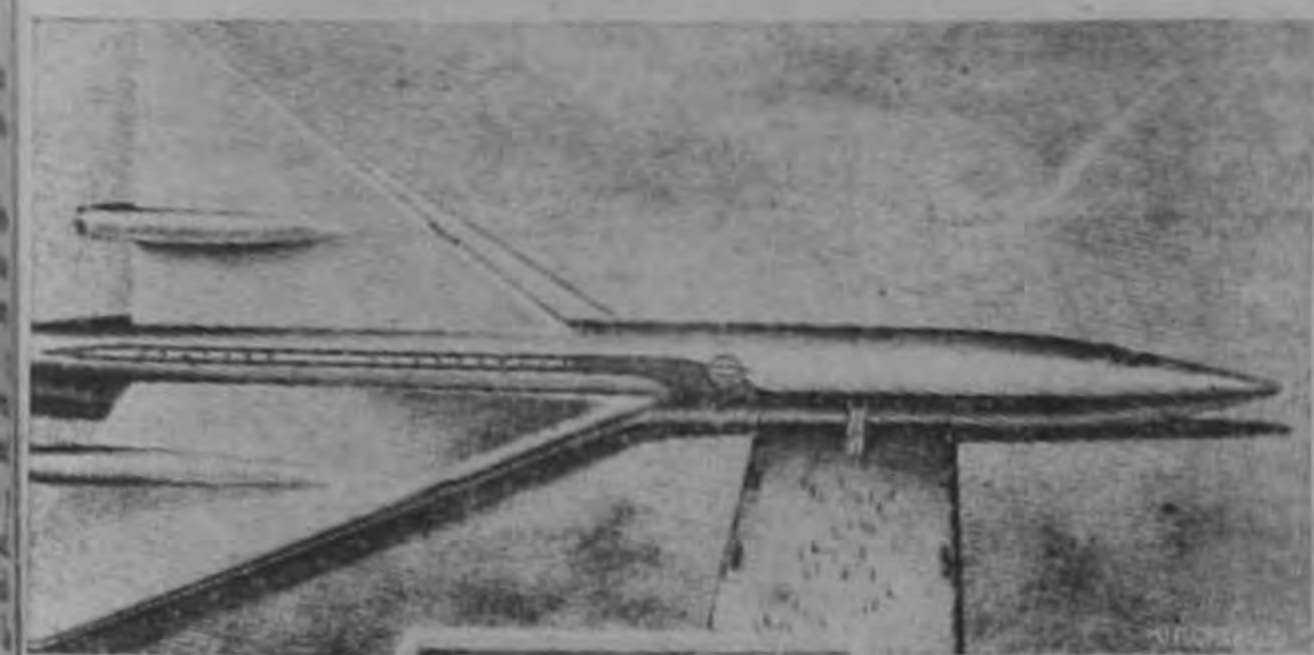
yecto de la Comunidad de Defensa.

Esto es un trago amarguísimo para Francia. El más amargo de cuantos tiene en perspectiva, pero la alternativa está clara: o Comunidad de Defensa con su participación, o alianza yanki-teutona sin ella.

Esto último, por cierto, haría del panorama internacional algo bastante distinto de lo que ha sido hasta ahora. Las últimas vagas afirmaciones de que se trata del bloque Democracia vs. Sovietismo, quedarían en jirones. Sin ropaje alguno parecería, y sería reconocida oficialmente como tal, la realidad descarnada que es el paisaje internacional de nuestros días: la lucha, a vida o muerte, por la hegemonía mundial entre los dos grandes colosos, representantes de dos ideologías y de dos macizos de contrarios intereses: los Estados Unidos y la URSS.

Alemania gravitaría, simplemente, hacia el campo norteamericano, ayudando, en forma poderosa a inclinar la balanza hacia ese lado.

# CONVAIR LINER 340 EL AVION MAS CONFORTABLE Y RAPIDO QUE CRUZARA LAS RUTAS INTERNACIONALES A COSTA RICA

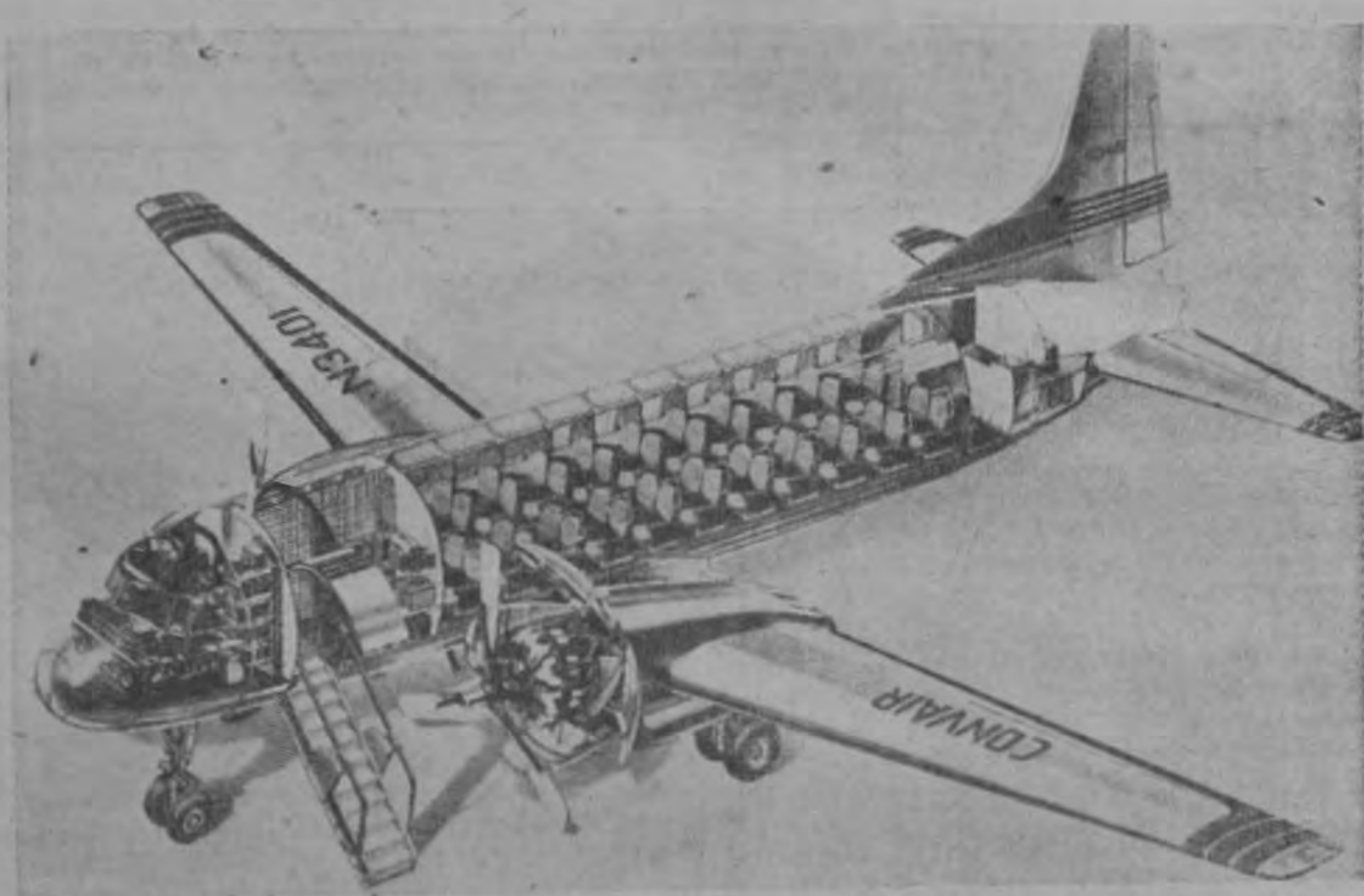


La foto muestra un corte de la enorme cabina de pasajeros de CONVAIR-340 que acomodará 40

pasajeros confortablemente. El CONVAIR-LINER 340 está dotado de ventanas panorámicas que permiten a los pasajeros disfrutar de los paisajes con mayor claridad. La cabina de pilotos es más amplia y mejor diseñada que la de muchos otros aviones comerciales lo cual ofrece mayor facilidad para maniobrarlo y mayor seguridad.

Este es el tipo de avión que ACESA ha comprado para sus rutas internacionales y la primera de estas unidades será puesta en servicio dentro de pocos meses.

El CONVAIR-340 es fabricado en las renombradas fábricas estadounidenses CONSOLIDATED VUL-



TE AIRCRAFT CORPORATION que tiene un record administrativo en la construcción de naves militares comerciales.

El grabado pequeño muestra un modelo de las naves del futuro que está en el periodo de investigación en los grandes laboratorios de Consolidated Vultee Aircraft Corp.

Esta firma sólo fabrica aviones del futuro para empresas avanzadas.

## La contestación rusa sobre Austria

El corresponsal diplomático de Radio Pres informa lo siguiente:

Los tres suplentes de ministros que representan a los respectivos Gobiernos occidentales en relación con el tratado austriaco, se han reunido nuevamente en el Foreign Office para estudiar la nota soviética en la que se rechaza la propuesta occidental según la cual debían haberse reunido los cuatro suplentes—incluido el ruso— con vistas a la más pronta conclusión de un tratado con Austria.

Los suplentes occidentales van a informar inmediatamente a sus respectivos Gobiernos sobre la situación que plantea el nuevo exponente de la continuada carencia de buena disposición por parte de Rusia para cumplir su promesa, hecha hace 10 años (en la Declaración de Moscú del 1 de noviembre de 1943), de restablecer la independencia y soberanía de Austria.

La nota soviética del 29 de agosto ha producido desilusión en Londres. La negativa rusa a aceptar la propuesta occidental formulada en la nota del 17 de agosto presentada por los Gobiernos occidentales, no se basa en nada más sustancial que una serie de especiosos puntos a debatir. Cabe deducir de ello que el Gobierno soviético sigue todavía resuelto a usar toda clase de recursos con el fin de evitar tener que dar el simple paso de poner los últimos toques al proyecto de tratado extenso que, desde hace dos años y medio, ha estado virtualmente preparado para la firma.

El 30 de julio, el Gobierno soviético pidió a los Gobiernos occidentales que retirasen el proyecto de tratado abreviado que en marzo de 1952 le presentaron como medio rápido de llegar a un acuerdo.

## Conferencia de cinco propone Italia

ROMA 14 (INS).—El Ministro de Asuntos Extranjeros entregó a los representantes de Estados Unidos, Francia, Inglaterra y Yugoslavia una nota proponiendo formalmente la celebración de una conferencia de cinco naciones sobre el problema en Trieste.

## Solucionado el problema alimenticio en la India

BOMBAY. — El Ministro indio de la Alimentación Sr. Ahmel Kidway, dijo que en su país ha terminado el problema de los combustibles y que la importación de víveres, que en 1952 sumó más de 4.000.000 de toneladas, se reducirá el año próximo a 1.000.000 de toneladas. Agregó el ministro que la producción arrocería interior, será suficiente para atender la distribución de raciones y que de ordinario no será preciso importar.

# Considerable REBAJA de las tarifas de

# SEGURO de INCENDIO

efectiva desde el 1º de SETIEMBRE

Con primas más bajas nadie querrá seguir sin protección para el caso de incendio.

Ahora el Seguro de Incendio está al alcance de todo el mundo.

Aumente su Seguro para cubrir todo el valor de su propiedad.



Aproveche las nuevas tarifas de Seguro de Incendio y duerma más tranquilo.



# Instituto Nacional de Seguros

**Que los trenes paren en su estación piden vecinos de El Cocal**

Vecinos de El Cocal, Puntarenas, se han dirigido al Administrador del Ferrocarril Eléctrico al Pol...

...solicitando al alto funcionario disponga que los trenes respeten la costumbre de detenerse en la estación de la localidad.

Se estima en el memorial que la disposición que ordenó no detener los trenes en El Cocal se debe a las molestias que en esa parada acostumbraban hacer los faquines. Pero se argumenta que el camino correcto no es ignorar una estación, sino procurar que...

...autoridades de la localidad cumplan con su deber, impidiendo a toda costa las molestias de los faquines.

La medida, según expresión de los petentes, "ha venido a perjudicar grandemente a los vecinos de estos barrios, quienes para tomar el tren y para regresar a sus casas después de la llegada, se ven obligados a ocupar los servicios de otros carros o autobuses".

**SINDICATOS COLABORAN CON EL INSTITUTO DE TRABAJO**

Don Marcial Barrientos, Secretario General del Instituto de Trabajo de San José, se dirigió a la Cámara de Industrias solicitando cooperación para preparar los temarios de materiales que deberá impartir esa institución.

Se desea conocer las experiencias tenidas por la Cámara con trabajadores en el orden de las...

relaciones humanas, tales como preparación de los mismos, estímulo de su labor, condiciones de seguridad e higiene y otros problemas que los afecten.

El señor Barrientos pide además nombres de afiliados a la Cámara para integrar los Comités que deberán laborar con el Instituto.

**LLEGA SANO Y SALVO A EL CAIRO**

EL CAIRO 14 (INS).—Se afirma que el Ex-Ministro de Asuntos Exteriores de Irán, Haussein Fatemi, que es prófugo de la justicia de su país desde el 19 de agosto, llegó esta noche sano y salvo a El Cairo.



**TODO  
EL PUEBLO  
LO  
COMENTA!**



**S**I AMIGO, todo el pueblo comenta sobre la Nueva Gasolina Esso con mayor octanaje, que proporciona más potencia, más rápido arranque, más suave funcionamiento..!

Ya lo sabe amigo... Si Distribuidor Esso le espera para servirle, con mucho gusto, la Nueva Gasolina Esso con mayor octanaje..!

**Vea en seguida a su Distribuidor Esso!**

Busque el Sello Dorado en la bomba de gasolina Esso y usted estará seguro de que está obteniendo la nueva y poderosa gasolina con mayor octanaje.

**Ud. recibe MAS peso por peso en su estación de servicio**





# AIRE LIBRE

SUPLEMENTO DEPORTIVO

de "LA REPUBLICA"

Martes 15 de Set. 1953  
NUMERO 24

## ZACATE PICADO

Sin lugar a dudas la delantera del Club Sport Cartaginés es la mejor constituida y la más efectiva del país. En los encuentros de campeonato y fuera de él, el cuadro de Cartago ha demostrado mucha peligrosidad en su ataque que combina a la maravilla y tira al goal desde todo ángulo.

Pero el Cartaginés carece de una buena defensa. En ésta solamente sobresale Tazo Jiménez que es el hombre clave. Los dos laterales no se entienden en absoluto con él y además dejan entrar libremente a los extremos.

En lo que respecta al portero brumoso, éste está bajo de forma. Pelotas atrapables las deja caer y otras las rechaza peligrosamente.

Es decir: Cartaginés es bueno de los medios hacia al norte. Luego en su defensa y porteros está la derrota.

Si Cartago no se preocupa por pulir más a estos tres hombres, los esfuerzos de la delantera y línea ágil serán vanos. Mientras que el cuadro alto empuja, arremete y anida, el cuadro bajo deshace méritos permitiendo anotaciones que bien se podrían evitar.

Las primeras derrotas del Club Sport Herediano han sorprendido a la afición nacional. Cuando se iba a iniciar este Campeonato nadie se imaginaba que un Herediano de calidad y técnica, fuera a ocupar la cola apenas jugados varios encuentros.

La defeción de Heredia está al contrario que la del Cartaginés: es su delantera, a la vez que tiene una de las mejores líneas defensivas del país.

Herediano tiene cinco hombres inofensivos en su ataque. Todos se combinan pero fallan a la hora del remate. Esas fueron las causas de la derrota ante Uruguay y Saprissa.

Está muy de moda la incompreensión entre árbitros y jugadores. A raíz del incidente habido entre Carlos Alvarado y el juez Benavides, se ha acentuado más el antagonismo entre los cuadros de provincias y los silbateros.

El caso es que hay mucho jugador de los "grandes" muy faltos de cultura. Hombres que en la cancha son admirados, porque son verdaderos cracks se creen con el derecho de gritar, desafiar y hasta agredir al juez. Pero también hay jueces que por su investidura, y por la antipatía que les merece tal o cual jugador, aprovechan la oportunidad para sacarlo de la cancha y pedir después la suspensión.

No estamos con C. Alvarado ni con el árbitro Benavides. Creemos que el realmente el magnífico guardapalos manudo le faltó al respecto a la máxima autoridad en el campo de juego, la expulsión estaba plenamente justificada. Pero si es que Benavides, solo porque lo quiso así envió a castigar asiento a Carlos, es injusta su actitud.

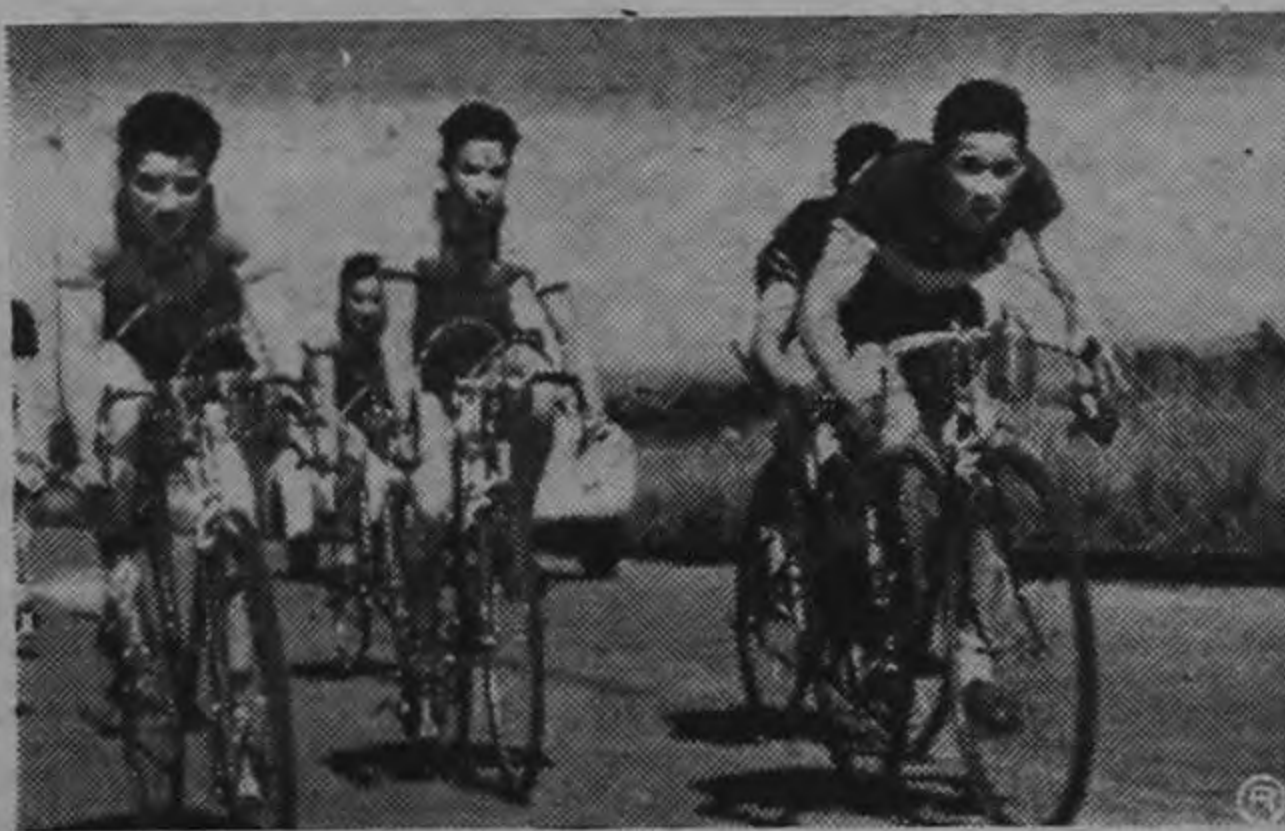
Lo que sí creemos es que las cosas no deben de arreglarse como lo hicieron el domingo del clásico Orión-Alajuela. El juez pudo haber llamado la atención de Oscar Quesada o haber expulsado a los dos jugadores que estaban armando camorra. Luego, en el caso de Alvarado, haberlo amenazado con la expulsión si no acataba su fallo, pero no enviarlo afuera y todavía LLAMAR A LA GUARDIA CIVIL A QUE LOS SACARA COMO SI LOS JUGADORES MANUDOS FUERAN DELINCUENTES.

El deporte no es una actividad tan incivil como para pedir la colaboración de la policía para resolver un problema en la cancha.

## ★ NUESTROS CRACKS ★



RAIMUNDO MARTINEZ



Interesante escena de las competencias ciclistas llevadas a cabo el domingo último. Llegaron de primeros: Sánchez, Cairol, Rojas y otros dinámicos corredores.— (Foto Solano).

## ESTADO DEL CAMPEONATO MAYOR DE 1953

Equipos	J	G	G	F	P	GF	Pts
Alajuelense	3	3	0	0	6	0	6
Saprissa	3	3	0	0	6	1	6
Cartaginés	2	1	0	1	6	6	2
Gimnástica	2	1	0	1	3	4	2
Moravia	2	1	0	1	2	3	2
Herediano	3	1	0	2	2	3	2
Uruguay	3	1	0	2	6	9	2
Universidad	1	0	0	1	0	3	0
Orión F. C.	1	0	0	1	0	1	0
Libertad	2	0	0	2	2	4	0

ha. Alvarado y Quesada no habían cometido delito alguno. En tales casos solo cabe llamar al entrenador y exigirle que saque al jugador.

Si las faltas existieron es la Federación la que tiene que señalar las responsabilidades del caso y nunca un tribunal de justicia de la Guardia Civil.

## El Centro Americano de Baloncesto

por EDWIN MENDEZ Jr.



Uno de nuestros mejores entrenadores de baloncesto, actualmente estudiante universitario. Cursó Ciencias Económicas en los Estados Unidos. Comentarista deportivo prestigioso.

Se está realizando el Campeonato Centroamericano de Baloncesto de Aficionados. Han concurrido la mayoría de los países del circuito.

Uno de los problemas que se presentan cada vez que se va a desarrollar un torneo de esa especie, es la no concurrencia de todos los países en ambas ramas del basketball, o la asistencia no auténtica y sin preparación, tal y como le sucedió a Costa Rica. Esto desluce el torneo ya que los equipos sin preparación debida no dan la batalla requerida.

Es mi opinión que para que la participación de todos los países sea buena, hay que hacer reformas al reglamento que rige a la CONFEDERACION CENTROAMERICANA DE BALONCESTO DE AFICIONADOS.

En primer lugar, la celebración del torneo todos los años es un obstáculo para que puedan estar presentes todos los países. Nuestros deportes se ven siempre cortos de dinero y más fácil sería conseguir fondos para participar cada dos años. Esto en cuanto al aspecto económico. En relación con lo técnico, creo que con un año de intervalo no se puede dar mucho chance a elementos nuevos pues los que comienzan a distinguirse necesitan por lo menos unos dos años de fogueo antes de concurrir a un certamen de esa naturaleza. Estos campeonatos tan seguidos se están popularizando y ya van perdiendo el entusiasmo con que se iniciaron. Si el campeonato Centroamericano se llevara a cabo cada dos años, se esperará con mayor interés, todos los países tendrán más facilidad para conseguir el dinero para financiar la preparación de los atletas.

Otro de los problemas que perjudican enormemente la participación es la fecha en que se celebra dicho campeonato. Debe de escogerse un mes apropiado para todos y no como en la actualidad que desfavorece a Costa Rica. Por ejemplo en este mes de setiembre, muchos de los mejores canasteros no pueden participar por la proximidad de los exámenes universitarios, y los que trabajan en comercio debido a que Setiembre es el mes de los "inventarios".

Haciendo esas modificaciones a los estatutos de la Confederación Centroamericana de Basketball se logrará una mayor participación y el torneo tendrá mucha lucidez y el entusiasmo será el producto de una justa deportiva auténtica del baloncesto de nuestro circuito.

Los equipos participantes serán la verdadera representación del basketball de cada país, y no como sucede ahora con Costa Rica, que por cumplir con un COMPROMISO en el cual fué interesado el Ministerio de Relaciones Exteriores, a última hora la Federación envió a un cuadro sin el entrenamiento necesario.

Realicemos el Campeonato Centroamericano de Basketball a conciencia y con entusiasmo, ya que de otra manera no sirve para nada. Que sea una competencia llena de colorido y que a la vez de lo deportivo cumpla, con la misión de unir los lazos de amistad entre los países Centroamericanos.

\*\*\*\*\*

## Ultima Hora:

MANAGUA NIC. 14 (INS.) a uno.  
COSTA RICA va a la cabeza del campeonato cuadrangular de fútbol, habiendo derrotado al Aduana de Nicaragua dos a cero y al Diriamba de Nicaragua tres a uno.  
El Aduana de Nicaragua venció a Honduras dos a cero. El torneo se decidirá mañana con el juego entre Costa Rica y Honduras que se efectuará en Diriamba.

# "Airelibre"

SUPLEMENTO DEPORTIVO DE "LA REPUBLICA"

Aparece todos los martes

Teléfono 1014 — San José, Costa Rica — Apartado 2130

REDACTORES:

Manuel Rivera Montoya  
Rafael Bustamante M.  
Licenciado Fernando Volio, Mjo  
Alberto Franco Cao  
Carlos A. Herrera

FOTOGRAFOS:

Francisco Coto  
Manuel Arévalo  
Victor Manuel Solano V.

## Balanzas y Pitanzas...

A cargo de DON JUSTO DE LA PLUMA

—Durante toda la semana anterior sólo se ha comentado la decisión del árbitro Benavides al expulsar de la cancha a dos jugadores manudos.



—Y es el caso que entre los expulsados estaba nada menos que el mejor arquero nacional y gran figura de nuestro Campeonato mayor Carlos Alvarado.

—Al salir de la gramilla le preguntaron al juez el por qué lo había enviado al baño y éste dijo ante varios testigos: **POR NADA.** Cuando de nuevo se le requirió dijo: **PORQUE ME FALTO AL**

RESPECTO...

—Preguntado Carlos Alvarado sobre el asunto, dijo que únicamente lo habían borrado de la lista porque reclamó a expulsión de su compañero. Ahora la Federación no le encuentra solución al problema: merece castigo o no Carlos Alvarado?



—Nosotros creemos que en Costa Rica se hace necesario un tribunal de penas. En esta ocasión se pudo haber sacado algo en claro:— o se envía al guardameta manudo unos días a la casa o se le llama la atención al juez.

—El fútbol nacional ha entrado en nueva etapa. Anteriormente los partidos se resolvían por cero goles. Ahora son de diez en adelante. Y en fin, que uno de estos domingos dos divisiones del Cartaginés anotaron en dos encuentros nada menos que dieciocho goles.



—Después de casi dos meses de que AIRELIBRE finalizó la encuesta sobre si el fútbol estaba en descenso y no, ha contestado don Eduardo Garnier. Según el veterano y autorizado deportista estamos en avanzada.

—Ojalá que así sea y no volvamos a ver malos encuentros. Si nuestro balompié va en ascenso en todos sus aspectos, podemos estar ya felices.

Un colega deportivo dice que para ver buen fútbol hay que trasladarse a las provincias. Estamos de acuerdo con él. Ver esos encuentros nocturnos en el field nacional y aun otros domilicales en San José es como para morir de sueño...

—Se dice en México que el gran silbatero inglés Mr. William Crawford continúa gestionando para venir a residir en Costa Rica. Parece que esta pequeña Suiza centroamericana le gustó mucho.

—Ojalá pudiéramos tenerlo entre nosotros y así fundar una escuela de jueces a ver si terminamos con las malas escenas en los encuentros mayores y menores.

—Don Otto Pedro Bumbell, entrenador del Deportivo Saprissa, fué atacado por INSIDER. Estuvo a punto de desarrollarse una polémica, pero la sangre no llegó al río.

—Lástima, porque las consideraciones técnicas de ambos sobre el fútbol son muy autorizadas por lo que se espera...

## LIBERTAD Y ORION HOY EN EL ESTADIO NACIONAL

Este partido por el Campeonato Nacional, debía celebrarse mañana por la noche, pero por ser día feriado hoy, 15 de setiembre, se acordó jugarlo hoy a las diez y media de la mañana

Por el Campeonato Nacional de Primeras Fuerzas se efectuará hoy en el Estadio Nacional un interesantísimo duelo entre las escuadras de Libertad versus Orión. Este partido, que debería de celebrarse mañana en partido nocturno fué transferido para hoy, por ser día de Fiesta Nacional.

El encuentro entre estas dos oncenas es de gran significación para ambas escuadras por el hecho de que no tienen a su haber ningún triunfo: Libertad lleva dos partidos perdidos y Orión uno; habiendo hoy su segunda salida. Las dos oncenas cuentan con muy buena gente en todas sus líneas y que

llegarán esta mañana a jugarse enteros para darle el primed triunfo para sus colores.

No cabe duda, pues, que el duelo entre dos escuadras será sensacional y que hará llegar muchas felicitaciones a las graderías del Estadio Nacional.

### LA PRIMERA DERROTA —

## HONDURAS - 59 - COSTA RICA - 52

Nuestra representación basketbolística saboreó la primera derrota en tierras catrachas el día 11 de los corrientes. En el primer gran encuentro los locales lograron ventaja de siete puntos sobre la representación tica.

Los canasteros costarricenses estuvieron a la altura. En todo momento martillaron la colgante hondureña anotando puntos de gran valor para acortar distancias cada vez que los de la casa

tejian avanzadas que resultaban imparables.

Empleando la conocida táctica del hombre a hombre los nuestros sucumbieron por la cuenta final de cincuenta y nueve por cincuenta y dos.

Muy a pesar de esta derrota han prometido continuar luchando hasta dejar a Costa Rica situada en el lugar que le corresponde en el tablero de posiciones.

## HOMENAJE A LOS CRONISTAS DEPORTIVOS EN TURRIALBA

Turrialba, 12 de setiembre 1953

Señores  
Cronistas Deportivos  
Manuel Rivera Montoya  
y Rafael Bustamante M.  
San José  
Distinguidos señores:

Es esta la oportunidad en que este centro deportivo se va a tomar el deseo de invitar a Ud. como digno tesonero del deporte para brindarle nuestro honor en un humilde baile que este club celebrará el día 19 de setiembre de este año en los salones de nuestro centro para rendir homenaje a los cronistas deportivos que sobresalen por su entusiasmo por nuestro deporte favorito nacional.

Quiere nuestro centro tener a

su persona para ese día presente, para que nuestros allegados se den cuenta de quienes son los que verdaderamente hacen deporte.

La Directiva de este club agradecerá altamente sea muy servido aceptar esta humilde invitación, que va llena de sinceridad, interna en nuestro aspecto para mostrarles nuestro agradecimiento por todo lo que Uds. hacen por el deporte de Costa Rica.

Sin otro particular que el deseo que nos comprendan, me suscribo de Ud. su muy atento y seguro servidor.

Carlos Solano S.

Secretario Juventud Deportiva Turrialba

## LOS YANKEES GANARON EL CAMPEONATO DE LA LIGA AMERICANA



ba sacar algo en limpio.

—De Heredia nos han llegado algunas misivas comentando los últimos desastrosos de su primera división de fútbol. Todos le echan la culpa al entrenador del conjunto.

—Pero es el caso que no sólo él debe de llevar la culpa: también algunos jugadores que por a o por b han silenciado por completo la artillería florense.



—Y eso q' es los partidos jugados últimamente por el team florense se ha visto la misma gente, las mismas camisetas pero sin el coraje y la técnica que los hombres le imprimian a sus jugadas.

—En fin, que a la hora de la hora hay que hacer una purga en el cuadro. Varios jugadores ya muy cansados tienen que ser reemplazados por nuevos valores. Lo nuevo trae fuerza y optimismo.



—El Caribe fué a Limón a jugar una serie de béisbol. Los josefinos fueron muy bien atendidos en el puerto. Allí no formaron bochinche como en La Sabana.

quinas.

—Se ha puesto interesante el certamen josefino de bates. Faltan pocas fechas y no se sabe quién es quién. Todavía Coca Cola y Radio Excelsior respiran bien... y cada batatazo pasa sobre las cuatro es-

—Y HASTA LA SEMANA PROXIMA...

## Lucidos encuentros de Tennis del sábado y domingo

Para los que les guste este deporte y para los que quieran ver algo distinto y muy lucido, los invitamos a acercarse al antiguo Golf Club, y se deleitarán con este bello deporte. Los tennistas, sobre todo los de Primera División, sobre todo, pueda que sean pocos, pero entrenan casi todos los días y con gran empeño, de manera que cuando se tienen que medir como en esta oportunidad, dan espectáculo.

En Primeras jugaron: Fernando Hernández que se impuso a Nando González 6-2, 2-6, 6-3, 3-2, Guillermo Valverde triunfó sobre Rafael Porras, muy mercedemente el partido fué largo y de gran entusiasmo, números, — 6-0, 2-6, 6-4, 6-2, Agustín Anchia se adjudica triunfo contra Trejos, muy bien jugado por Anchia, porque Trejos es un jugador de mucha valer, de manera que los numeritos de Anchia, 6-2, 6-3, 6-4 valen mucho. Samuel Sano logró imponerse a M. Gómez 6-2, 2-6, 6-4, 6-4 partido muy interesante y reñido fué este, Oscar Vargas derrotó a Mario Barrantes, 6-3, 6-1, 6-3 Barrantes perdió jugando en muy buena forma, talvez esté un poco falto de entrenamiento, ventaja esta que favoreció a Vargas. José Hernández y Jesús Sánchez, dieron el encuentro más reñido, dos horas y media de continuo batallar, con alternativas de ambas partes ya que las fuerzas como lo demuestra el resultado estuvieron muy parejas, 5-7, 2-6, 6-3, 6-1, 6-2.

En las segundas divisiones hay igual empeño y los partidos, con menor técnica desde luego, no se quedan atrás en cuanto al coraje y empeño que ponen los participantes.

RESULTADOS:

GANAN A:—

Mario Borges, Mariano Tovar M. 6-1, 6-0

Marcos Leiva, Salvador Avila: 6-4, 6-4.

Rogelio Sotela, Guillermo Alvarez: 6-2, 2-6, 6-3

Felipe Vanderlaat, Tomás Arriano D. F.

Alvaro Umaña, Juan F. Lauts: 6-0, 6-0.

Conrado Guidí, Alvaro Umaña: 6-2, 7-5.

Esteban López, Luis Hine: 6-2, 2-6, 6-3.

Demetrio Pérez, Guillermo Lara: 6-1, 6-2

Ruuy Tovar, Oscar Vargas h.: 6-0, 6-1

Gustavo Soto, Mariano Tovar h.: 6-0, 6-1.

Debemos citar entre los anteriores a varios jugadores que lucieron muy bien y que ganaron o perdieron jugando tennis del bueno, ellos son: Rogelio Sotela, Guillermo Alvarez, Marcos Leiva, Conrado Guidí, Mariano Tovar h., felicitaciones a ellos.



# PROSIGUIO EL CAMPEONATO DE BATES

Como había sido programado el domingo se llevaron a efecto en la cancha Coca Cola en La Sabana dos interesantes encuentros de béisbol en la categoría de Primeras Divisiones, protagonizaron el primer juego los equipos Gavilanes y Chapatte el cual fué dirigido por el entrenador Ramón Méndez Díaz, y auxiliado en las bases por Francisco G. Montalván. El resultado al haberse jugado las entradas reglamentarias era el siguiente: 13 carreras para los Gavilanes y 4 para los del Chapatte.



Vargas puesto out en primera. El encuentro lo ganaron los Gavilanes.—(Foto Solano).

tera y poner las cosas 4 carreras por tres, para los peronistas, en esta oportunidad, los arbitros trabajaron a la inversa del primer partido y como anotador actuó Samuel Fallas.

### Segundas Divisiones

De los encuentros programados para efectuarse en la cancha oeste entre los equipos de segundas divisiones, solo un encuentro se verificó, dado a que los equipos que tenían programado el primer desafío no se presentaron, el encuentro a que hacemos mención lo efectuaron las fuertes novenas de Heredia y 9 Estrellas, había gran expectación por el resultado de este encuentro, dada la calidad de contrincantes, pero las cosas no fueron como se creía ya que los muchachos del 9 Estrellas dieron cuenta de sus rivales al vencerlos con anotación de 15 carreras por cero, en esta forma los pupilos de Gonzalo Schuman obtuvieron el derecho al título de Campeones del actual certamen de Segundas Divisiones.

### Soft Ball

En Mata Redonda se llevó a efecto el juego de Softball entre los equipos Cariblanco y Embajada Americana, habiendo sido desde sus inicios muy interesante, al efectuarse jugadas espectaculares por jugadores de ambos cuadros, el resultado final fué el siguiente: el equipo de la Embajada logró acumular 9 carreras contra 7 de los Cariblanco.



Farid Dumani en espectacular out a un integrante del Deportivo Perón.—(Foto Solano).

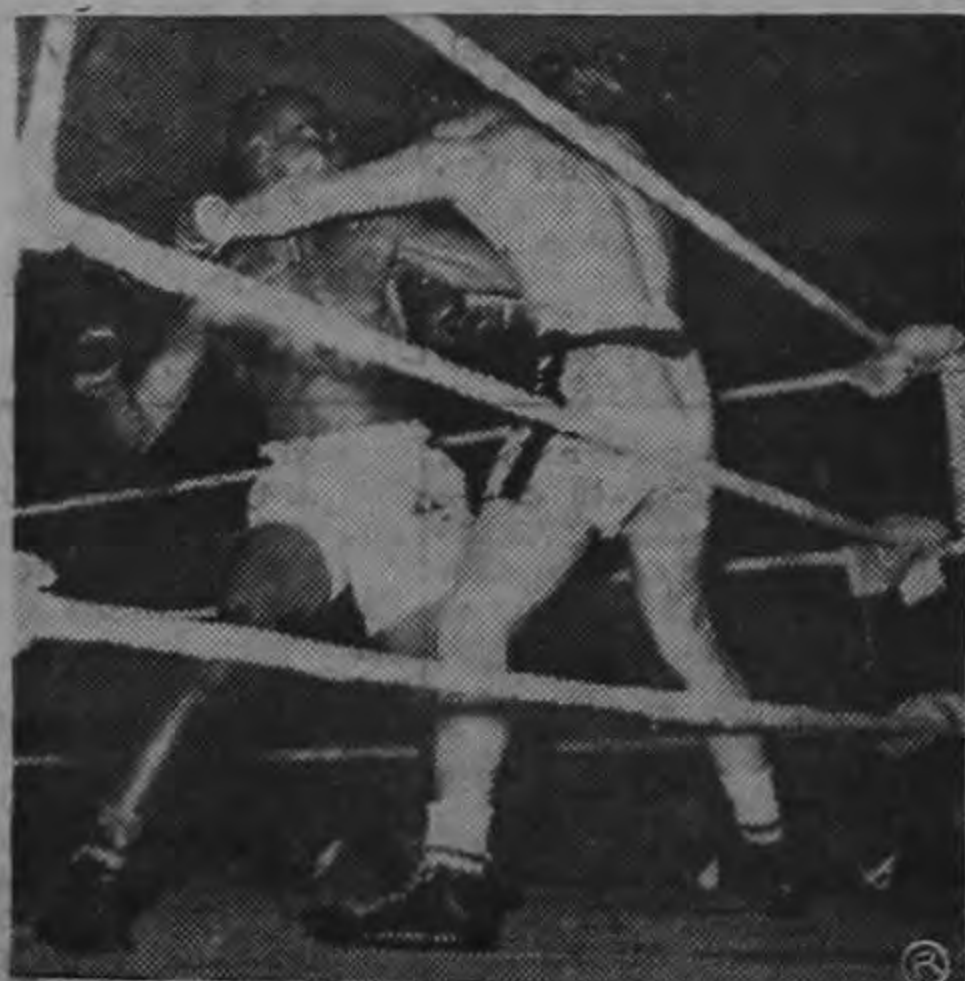
El juego estelar lo cumplieron las novenas General Perón y Coca Cola, ambos cuadros integraron con todos sus titulares, siendo los responsables de los lanzamientos por el Coca Cola Daniel Villalobos y por el Perón Efraín Castillo, quien fué relevado a la altura de la séptima entrada por Rigoberto Muñoz, el desafío en sus inicios se caracterizó por duelo de pitchers y los primeros en marcar la anotación fueron los muchachos de Rugama, así las cosas continuaron hasta que lograron los refresqueros hacer la del empate y en las entradas siguientes aumentar su ventaja al sufrir el pitcher Castillo un ligero descontrol en la que le dispararon varios cohetes para tomar la delan-



Novena del Nueve Estrellas que campeonizó en segundas divisiones en béisbol.—(Foto Solano).



Julio César dispara cantidad de golpes sobre Alberto Cox quien no los puede evitar. La pelea la ganó César por knock-out en el cuarto asalto.— (Foto Arévalo)



Charol en arremetida contra Guty Sequeira a quien venció sensacionalmente.—(Foto Arévalo).



**Imperial**  
REFRESCANTE y DELICIOSA!

# CON INVASIONES E INCIDENTES HEREDIANO VENCIO AL CARTAGINES

El Estadio de Cartago fué pequeño para la gran cantidad de fanáticos que se congregaron en las graderías, alrededores de la cancha y aún sobre las tapias de ese templo deportivo. Había expectación por el gran choque que pero nadie hacia apuestas ya que el resultado para todos era una incógnita.

Cuando Humberto Saborio y sus dos guardalíneas Aquín y Vásquez ingresaron al terreno para dar oficialmente iniciadas las acciones, la concurrencia se calculaba en nueve mil personas que se apretujaban y buscaban campo donde no lo había.

Cuando el juez llamó a juego los cuadros se presentaron integrados de la forma siguiente: — Herediano: Amado Calvo, Colorado Sáenz, León Alvarado y Vargas, Esquivel y Quesada, Carmona, Felo García, Marco Antonio Ovarés, Macho Esquivel y Chano Campos. Posteriormente entró el Cholo Murillo en sustitución de Felo. Cartaginés: Juan Diego Gómez, Alvarado, Tazo Jiménez y E. Leandro, Danilo y Yito Monge, Lulo, Jaime, Valverde, Cubero y Goñi. En el segundo tiempo entró Murillo por Valverde que salió lesionado.

A las diez y cuarenta y cinco sonó el pitazo largos inicial. La pelota en pies de Ovarés quien la pasa a Felo, éste se corre por el centro, pasa velozmente a Chano Campos quien se corre por la izquierda pero entra Tazo Jiménez y muy seguro despeja para que la pelota vuelva a poder de Heredia y se produzca tiro sensacional a los tres minutos por intermedio de Macho Esquivel.

Heredia comenzó entendiéndose bien. Tejió entradas rápidas y bien estudiadas que culminaron con tiros peligrosos en el marco de Juan Diego quien tuvo que emplearse a fondo para evitar que la pelota pegara en sus redes. A eso de los diez minutos Cartago se fué controlando bien y llevó gran peligro hasta la puerta de Amado Calvo quien hizo paradas espectaculares que fueron premiadas con grandes salvadas de aplausos. El cuadro local dominó por espacio de quince minutos.

El encuentro continuó sin dominio de nadie, pero predominando las defensas quienes rompieron totalmente las líneas de fuego. Muy a pesar de la gran colocación de las líneas defensivas, ambos cuadros se entendieron mejor y constantemente obligaron a los arqueros a tapan sus marcos en forma decisiva, pues de lo contrario se producían tantos. Casi a los treinta minutos se produjeron las jugadas más emocionantes del encuentro: Macho

poniendo en pies de Felo García una pelota para que anidara. El entreaña florense, muy lejos de rematar y de hacer definitivamente el goal, comenzó a florear la bola para caminar tres metros y medio más y llegar solo hasta la puerta de Juan Diego y disparar al centro: el arquero Cartaginés se tendió y con los dedos sacó al corner. Casi a los cinco minutos Jaime Meza tomó pase largo de Valverde y arremetió contra el marco de Amado. Un fantástico tiro sesgado directo al marco, con el arquero florense en el suelo, se desvió y fué a caer a dos centímetros del ángulo inferior izquierdo.

Con presión cartaginesa, y buen fútbol, se concluyó la primera etapa con score de cero a cero.

Cuando se creía que la etapa complementaria sería superior a la primera parte, las cosas salieron al revés. Cartaginés comenzó a dominar, pero sus entradas se vieron quebradas en los medios volantes donde faltó el Panzón Umaña, Danilo Alfaro, acompañado de Yito Monge, no pudieron sostener a los acuciosos internos florenses que comenzaron a punzar de continuo, para que Juan Diego se luciera en tapadas excepcionales.

Otra escapada de la delantera de Cartago hizo que la pelota pegara en el travesaño impulsada por Jaime Meza.

parar a un ángulo. La pelota, con mucho efecto, rebotó en el césped y se introdujo en la puerta haciendo estirar la estirada del arquero Cartaginés. Gran delirio en los pocos heredianos presentes, así como en jugadores. El cuadro visitante estaba ya en ventaja.

Cartago, viéndose ya derrotado, agotó todos los recursos entrando en buena forma y "bailándose" a los heredianos para llegar a las cercanías de la puerta donde había ya cinco hombres protegiendo el goal. La escuadra local siguió apurando el juego, pero le fué difícil penetrar en la defensa herediana. En una de estas entradas fué pateado a propósito Carlos Valverde centro delantero brumoso por Marco Antonio Ovarés. En brazos de sus compañeros el atacante cartaginés abandonó la cancha hacia la enfermería. Poco después igual suerte corrió el defensa derecho de Cartago Alvarado quien sufrió casi la quebradura de una pierna por la mala fe de Marco Antonio Ovarés y sus compañeros que se mostraron en esos últimos momentos bruscos y agresivos. En otra oportunidad Chano Campos, demostrando poca cultura, pegó el balón en unas señoritas que alentaban a Cartago lo que hizo que el público invadiera la cancha y agrediera a varios jugadores y simpatizantes del team visitante. Se hizo ne-



Una arremetida de la delantera del Cartaginés. Los defensores heredianos tienen que emplearse a fondo para contener la avalancha brumosa.

En los cuales el Herediano tuvo que permitir cuatro tiros de esquinas, que hechos, no dieron resultados positivos para los bru-

Esquivel, ese incansable peón Herediano y gran figura del clásico interprovincial, se metió solo entre los defensores cartagineses



Alexis Goñi haciendo tiro al marco cuidado por dos defensores heredianos. Amado Calvo, bien colocado, contuvo bien todos los tiros de la delantera cartaginesa.

A partir de la mitad del segundo tiempo el encuentro perdió lucidez: Herediano comenzó a jugar duro respondiéndole igual Cartago. Aquí fué donde el juez y los guardalíneas tuvieron gran trabajo para parar el juego sucio. Casi al minuto treinta comenzaron los incidentes menudos que fueron alterando los ánimos. Cinco minutos después el público obsequiaba al cuadro visitante con toda clase de insultos, contestando los jugadores florenses con balonzos al público e igual cantidad de insultos. La escuadra florense empleando toda clase de detácticas comenzó a punzar en procura del tanto, siendo por lo tanto necesario que la zaga cartaginesa se diera a la tarea de situarse cerca de la puerta jugando fuerte también. Aquí fué donde sobresalió el gran Tazo Jiménez, el mejor hombre del partido, quien destrozó por completo las entradas visitantes. Ya el público daba por descontado que el encuentro continuaría blanqueado cuando se produjo el goal. Al minuto cuarenta y tres Macho Esquivel puso muy bien una pelota que había cortado en pies de Chano Campos, este a gran rapidez se desplazó por la izquierda para dársela al Cholo Murillo quien fauleó a Tazo y entró para engañar a Juan Diego y dis-

cesaria la intervención de las autoridades siendo despejada la cancha ocho minutos después.

Reiniciado el juego cartaginés estuvo siempre a la carga en procura del empate, no lográndolo por falta de suerte y organización en su cuadro. Debido a que varios hombres fueron movidos de puesto y a que dos jugadores resultaron lesionados, los muchachos brumosos se vieron fritos de acuerdo para anidar. Sin mayores movimientos se dió por concluido el encuentro.

El encuentro fué bueno ya que se utilizó coraje, técnica y experiencia en cada jugada. Fueron dos grandes cuadros frente a frente. El goal de Heredia fué merecido ya que luchó mucho por conseguirlo. Al Cartago le faltó suerte y el Panzón Umaña con lo que está dicho todo.

En cuanto a los mejores hombres situaremos a Tazo Jiménez como la figura sobresaliente del partido. El veterano jugador cartaginés fué el hombre clave de ese cuadro. En todo momento luchó hasta la desesperación por evitar los goles. Paró a toda la atacante Herediana. La anotación de la visita fué debido a un resbalón y foul de que fué víctima.

res, no se hizo un solo cambio. Por qué? Que lo conteste el Coach. El mal cuando se presenta hay que cortarlo, y sea a quien fuere aplicar la medida necesaria, aunque sea dura.

Si el rumor de discrepancias entre los Directores es cierto, déjese la Directiva del Club S. Herediano de lujos al mantener dos Directores, que no se entienden entre sí, y que están dando al traste con un cuadro del cartel y prestigio del Herediano. Con uno basta; y déjense de localismos perjudiciales a veces,

que si no puede ser Herediano, que sea de cualquier parte, pero que se de a respetar, que dirija con tino, y sobre todo, que enseñe a la delantera a tirar al marco.

Salgan de ese mutismo en que se han encerrado los señores miembros de la Directiva del Club Sport Herediano, y hagan algo por levantar ese fútbol precioso de antaño característico de la Ciudad de las Flores, que eso también es hacer Patria.

VIEJO CRACK

## NO USE PALABRAS DURAS CON EL SEÑOR ARBITRO NOS DICE CARLOS ALVARADO

En el Estadio de Cartago nos encontramos con Carlos Alvarado, el mejor guardameta de Centroamérica. Después de los saludos, abordamos el tema de su expulsión en el partido Orión—Alajuela.

Alvarado nos dijo:

"Realmente se ha interpretado mal mi expulsión del campo de juego el domingo tras anterior. Esta no fué por haber agredido al árbitro ni haberle dicho palabras duras como se ha venido comentando. Lo que sucedió fué lo siguiente: el jugador del Orión y el Gemelo Quesada habían tenido varios encuentros bruscos. El señor Benavides, después de llamarles la atención, expulsó a Quesada dejando en el campo a Durán. Viendo esa injusticia me acerqué a Benavides para preguntarle por qué solamente había sacado a nuestro jugador. El señor juez no me dió razones satisfactorias por lo que tuve que insistir en mi reclamo. En vista de mis protestas el señor Benavides me dijo: 'Ud. también está expulsado'. Fué aquí donde en mi doble condición de capitán y jugador le reproché su actitud a la vez que, no atendiendo a sus órdenes inmediatas, permanecí en el campo varios minutos mientras discutía con mis compañeros de cuadro quién quedaba de capitán y cuál de ellos se haría cargo de portero. Nombrados estos me salí en compañía



Carlos Alvarado explicando a Rivera Montoya, redactor de LA REPUBLICA, las razones por las cuales fué expulsado de la cancha en el encuentro Orión — Alajuela. A su lado el dirigente deportivo don Hugo Poltronieri.

del Gemelo Quesada. Esto puede corroborarlo el señor Benavides. En su mismo informe a la Federación dice que yo no utilicé en mi protesta frases groseras que pudieran lastimarle su honor.

Una vez concluido el incidente he pedido a la Directiva de la Li-

ga Deportiva Alajuelense que acepte mi renuncia como capitán de mi equipo. Ya no quiero que por reclamar algo se me expulse del campo. Tampoco quiero que personas ajenas a los acontecimientos tergiversen un hecho como éste.

res hay discrepancias y falta de entendimiento y que no pueden ponerse a tono el Preparador Físico y el Coach. Y nosotros preguntárcos — ¿Y la Directiva del Club que hace? Se cruza de brazos ante el desastre a que están llevando nuestro Fútbol?

Si dos Directores de un cuadro no se entienden y por rencillas añejas dejan que nuestro Deportivo favorito fenezca, por qué la Directiva no frena la indisciplina a tiempo?

Porque hay que dejarse de historias, señores Directivos, los miles de fanáticos que presenciamos el domingo pasado el match con el Saprissa, en un alto porcentaje concordamos en que el cuadro florense está ayuno de técnica y dirección. Vimos jugadores en pésimas condiciones, y habiendo en la banca sustitutos quizá mejo-

ce apenas escasos cuatro meses empatara con la famosa escuadra del Sport Boys?

¿Qué queda hoy de ese cuadro? Un grupo de hombres, los mismos de las glorias pasadas, pero no despiertos ni listos, sino atolondrados y cansados.

Debemos hacer una salvada, y es que el cuadro bajo, las defensas con sus volantes, saben hacer honor al puesto y sacan destellos de aquel técnico y brioso cuadro que conocimos cubierto de gloria. Pero la delantera... mejor no tocar este punto y dejarlos que sigan dando las maravillosas exhibiciones que han dado frente a Uruguay y Saprissa.

Se nos dice que entre basíli-

## ¿QUE PASA CON EL HEREDIANO?

Después de las últimas dos presentaciones del team Herediano, no podemos salir del asombro de la pobre actuación del equipo que luce totalmente bajo de fondo y sin ninguna preparación técnica.

Desalienta ver a un cuadro del cartel del Herediano jugando en forma alocada, sin preparación técnica, y entregando bolas al contrario. Ante toda esta desorientación, no puede uno menos de preguntarse.

¿Qué se hizo el cuadro de las gloriosas jornadas de anteriores días?

¿Qué se hizo la técnica y la garra de aquel famoso Herediano que derrotara a Banfield y a Sevilla el año anterior?

¿Qué se hizo el cuadro que ha-

# En Un Interesante Partido SAPRISSA Derrotó al URUGUAY

Das por cero fué el score de este encuentro por el Campeonato Mayor de Primeras fuerzas.— Los tantos morados fueron anotados el primero por Murillo y el segundo por Rubén.— Durante el desarrollo del partido estuvo en el Estadio la Orquesta guatemalteca "Feria Nacional de Octubre"

Cada nueva fecha del Campeonato de Primeras Fuerzas, la fanática acude en mayor número a los diferentes estadios domingo a domingo por la posición en que van colocándose los equipos. En el E. Nacional, jugando por la tercera fecha del certamen mayor bregaron las escuadras del Campeón Saprissa y Uruguay de Coronado, con las gradas hasta los topes. El entusiasmo que reinaba era enorme ya que ambas escuadras cuentan con muchos adictos a sus colores.

Cuando los equipos hicieron su entrada al field fueron recibidos con grandes muestras de cariño y todo parecía que el duelo que tenían q' protagonizar estas ocenas, sería sensacional.

Cuando el referi Julio Güell, llamó a juego los equipos alinearon en la siguiente forma:

Saprissa: Sanabria, bajo los paños; Marvin, Catato y Alex, en la línea defensiva; Tulio y Valenciano en la línea de volantes; Herrera, Murillo, Ulises, Saningo y Rubén en la atacante,

donde pusieron a prueba, las excelentes condiciones en que se encuentra el Cholo Sanabria, sobretodo al atajar en forma sensacional, un tremendo cabezazo de Macho Zúñiga, que estuvo a punto de batirlo. Fué una de las mejores jugadas del partido por cierto muy celebrada por la fanática que aplaudió y gritó durante mucho rato.

Los saprissistas siguieron presionando la portería de Arce, que por cierto tuvo algunas salidas malas y que estuvieron a punto de convertirse en goles, sobretodo una pelota que fué rechazada por el travesaño en disparo mandado por Murillo.

El juego, como decimos al comienzo, fué alterno en este primer tiempo, terminando el primer lapso favorable al cuadro — Campeón por UN tanto contra CERO.

Entre la fanática se hacían en el descanso los más variados comentarios: la mayor parte creían en que el Saprissa, con el campo favorable en la etapa com-

adueño del partido y el dominio se fué acentuando poco a poco, ya que los saprissistas con este score a su favor, jugaban lentamente a pases cortos, como conformados ya con este score. La delantera lechera pone a prueba las excelentes condiciones del portero Pérez al detener, ya en los finales del partido, un tremendo tiro, muy cerca del arco, del Pachuco Meléndez. El tanto era seguro y el público le tributó una merecida ovación.

Todavía en los últimos minutos de la brega los muchachos de Coronado afanosamente buscaron el tanto de la honra, pero la defensa morada evitó en todo momento que su arco fuera vencido.

El duelo finalizó con triunfo para los Campeones por 2 tantos contra 0 de los uruguayos.

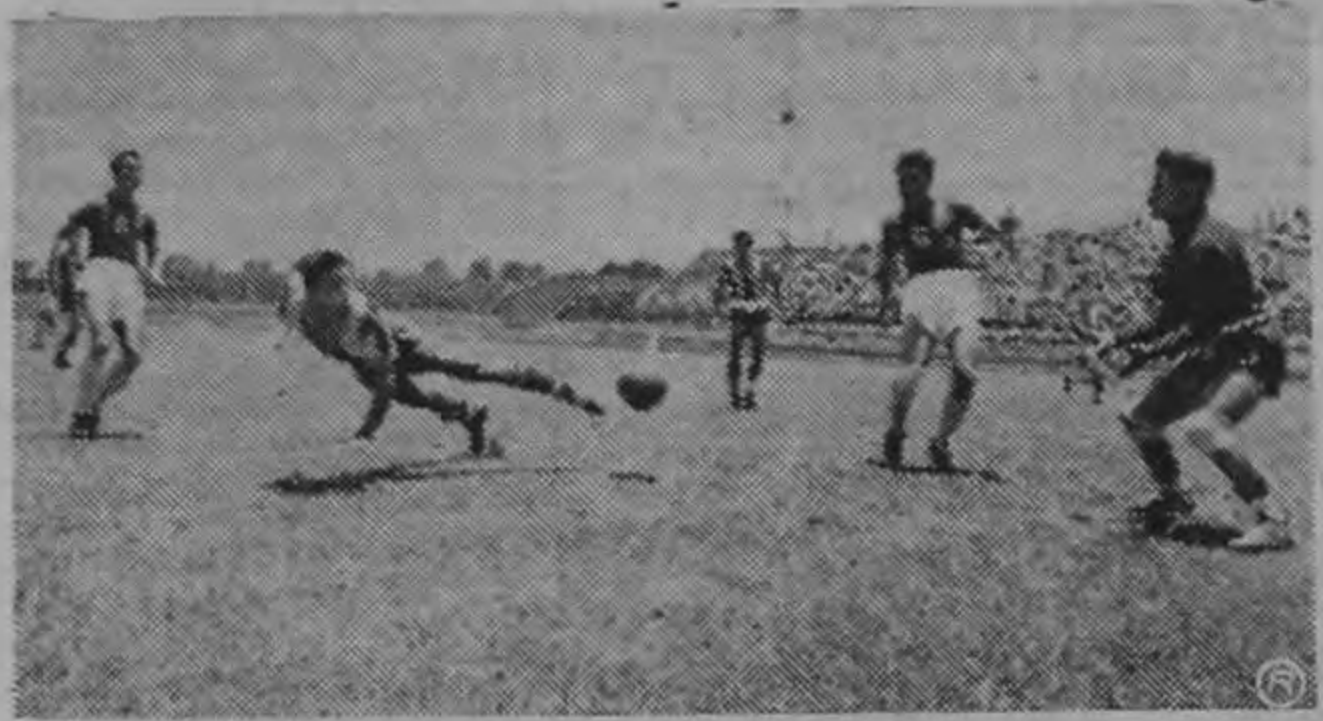
La actuación de los jugadores de ambos equipos fué muy buena; destacando en el Saprissa sus dos porteros, en la defensa Catato y Alex, en los volantes Tulio; en la atacante Murillito y Rubén.

Por Uruguay, Arce muy bien, los dos tantos que le anotaron fueron imparables; Quico y Williams magníficos en la línea defensiva; en los volantes Beto Marín a la altura y en la atacante Macho Zúñiga y Rodríguez.

El arbitraje a cargo de Güell bastante bueno. No tuvo grandes

problemas. Durante el partido estuvo en el Estadio Nacional la famosa Orquesta Guatemalteca "Feria Nacional de Octubre" que estuvo poniendo alegría a los espectadores. Fueron muy ovacionados por el público cada vez que tocaban alguna pieza.

Como partido preliminar jugaron las segundas del Saprissa y Uruguay. Fué un bonito partido habiendo finalizado el duelo con división de honores, 2 tantos por bando. Los dos tantos uruguayos fueron castigados de penal.



Navarro del Uruguay toma pelota en el aire y dispara peligrosamente con dirección a la cabaña del Cholo Sanabria, pero éste contiene bien.—(Foto Arévalo).



Rubén, puntero izquierdo de los Campeones nacionales, llega cerca de la portería de Arce y dispara bien para marcar el segundo tanto del Saprissa. Esta anotación convirtió un triunfo el dominio que tuvieron los morados sobre sus peligrosos rivales.—(Foto Arévalo).

Uruguay: Arce en el arco; Varela, Quico y Williams, en la defensa; Bastos y Marin en los volantes; Corrales, Quesada, Zúñiga, Rodríguez y Navarro en el ataque.

En la primera etapa del duelo los equipos desarrollaron un juego de mucha rapidez y las delanteras a base de mucha coordinación llevaban constantemente la esférica al área chica enemiga, donde las detensas y porteros tuvieron que emplearse a fondo para evitar que sus arcos cayeran.

Cuando se jugaban 4 minutos de este lapso, le fué anulado un precioso tanto al extremo derecho del Saprissa Herrera, por haber existido un fuera de juego. Los morados siguieron atacando a base de mucha combinación, a pases cortos, llevándose Herrera una pelota por la derecha, mandó un medido centro muy cerca del arco de Arce y éste, al intentar apañar, entró Murillo y en forma espectacular le sacó la pelota, para que fuera a besar las mallas, cuando ya se jugaban 8 minutos del primer lapso. Fué un lindo tanto, muy celebrado por los hinchas saprissistas. Con este gol en contra los uruguayos ensayaron varias peligrosas avanzadas a los terrenos enemigos,

plementaria subiría el marcador; otros opinaban de que los uruguayos, con la inclusión en el ataque del Pachuco Meléndez, muy pronto podrían empatar y hastaarse arriba. Entraron al campo de nuevo los equipos: Uruguay con Meléndez en la delantera en vez de Quesada, y el Flaco Pérez fué a defender el arco saprissista en vez del Cholo Sanabria. Los cuadros juegan muy parejos pero con menos velocidad, ya que durante la primera etapa desarrollaron un juego de mucha rapidez y los jugadores se mostraban un poco cansados.

La delantera morada arremetió contra la portería que defiende Arce y se vió muy exigido deteniendo tiros muy difíciles, sobretodo uno de Murillo a corta distancia, haciendo un plongeón espectacular. Fué largamente ovacionado ya que el tanto era inevitable. El segundo gol del Saprissa vino cuando se jugaban 22 minutos de la etapa complementaria: una jugada por el ala entre Saningo y Rubén, fué muy bien finalizada por éste, que mandó tremendo disparo por alto y que el portero Arce, pese a su estirada, no pudo detener. Con este tanto el cuadro morado se



Primer equipo del Club Sport Herediano que entregó vencido al cuadro Cartaginés en su propio reducto.

## Hercules

**LA MEJOR BICICLETA DE NUESTROS TIEMPOS**



**VENTAS A COMODOS PLAZOS**

THE HERCULES CYCLE & MOTOR CO. LTD., BIRMINGHAM, INGLATERRA

DAE/13CR/2A

Distribuidores:

# Almacén PHILCO

TELÉFONO 2462 • APARTADO 568

Avenida Central

### COSTA RICA SE IMPUSO AL ADUANA DEPORTIVO

Como informamos en la edición del domingo, el sábado se inició en Managua una serie cuadrangular entre los equipos Universidad de Costa Rica, Aduana de Teja, Honduras, y dos cuadros nicaragüenses. En la primera fecha el aguerrido equipo costarricense jugó maravillas y logró imponerse al rival más serio que es el team hondureño.

Según las personas y periodistas que vieron desenvolverse a la Universidad Nacional este ju-

gó en muy buena forma al grado de pasearse a los catrachos y anotarles dos golazos por intermedio de Herrera II y Rodrigo Leiva.

Según la prensa nicaragüense el equipo tico posee mayores recursos técnicos que sus tres oponentes por lo que se cree que será el ganador lógico de esa cuadrangular internacional.

NOTA: Recordemos que Universidad Nacional nunca ha salido del país. Que es el cuadro

que tuvo que disputar la cola con Moravia y el que sucumbió por tres a cero frente a la Liga Deportiva Alajuelense a los inicios de este Campeonato. Si nuestro colero gana esa cuadrangular de mostrando ser superior los demás conjuntos nicaragüenses y hondureño podremos estar seguros que nuestro fútbol está mejorando mucho, el doble que el de las demás naciones centroamericanas. Cabe agregar que el Aduana fué el Campeón el año

### QUE ES UN REGLAMENTO SRES. ARBITROS

Comentario de PSQUIATRA

De nuestro colaborador Psiquiatra es el siguiente comentario: Aunque sé de antemano que anterior en Honduras y ahora ocupa el segundo lugar en las tablas de posiciones del certamen nacional. Trae en su filas a siete seleccionados los que colaboraron mucho para que Honduras obtuviera el Sub Campeonato de Centroamérica y el Caribe.

cuando esto aparezca en plemento Deportivo AIREL se me vendrán encima tir troyanos con el cuento de quien eso escribe no se firm cobardía. Voy a referirme problema que está afrontando deporte nacional.

Ese tropiezo que tenemos soportar todos los adictos a bol, al béisbol, basketbol y deportes son los árbitros malas actuaciones. Estoy seguro que en los últimos tiempos, des competencias no han ido desarrollarse uen debido obstáculos que ponen los teros y su desconocimiento tal de los reglamentos. Es como el encuentro Orión-Alajuela llamado a ser uno de los res del Campeonato nacional cluyó de una manera desastal ser expulsados dos jugadores del cuadro manudo por el tero. «Vamos bien lo ejec por Benavides y lleguemos conclusión de que hubo piedad en su decisión o bien de conocimiento del reglamento jugadores, uno de Orión otro de Alajuela tuvieron un tercado. Lógico sería que hubieran sido expulsados dos rreno, si cabía la sanción. Benavides solo a uno envió ra. Luego, cuando Carlos es fut tado, el mejor guardapalotas Centroamérica y pesadilla de chos equipos, vino a protestar tan drástica decisión, de Benavides hizo sentir su a dad, con mucho abuso, para dario a la banca de los cas dos.

## ROLDAN EL TEMERARIO



## EL OTRO YO DEL DOCTOR MERENGUE



## EL SANTO



## CADETE SIDERAL



## HOPALONG CASSIDY



### El Béisbol pierde su mejor primera base

El béisbol nacional ha perdido a su mejor primera base. El nacional llegó Martínez, la gran figura del Caribe B.B.C., y de los bates interoamericanos, ha sido despedido indefinidamente del béisbol de Costa Rica por haber agredido a un juez.

Nosotros pensamos que la ta ameritaba un castigo ya en todo terreno de juego el bitro es la máxima autoridad ro debemos también constar que el Gallego Martínez debió de ser expulsado ya que hay tanta gravedad en el asu

Hay que sentar precedentes ro no en forma tan rigurosa en esta ocasión. A Raimundo tinez hay que darle otra oportunidad. Hay que premiar gran espíritu deportivo y grandes actuaciones en tor internacionales.

De dejarse firme el cas Costa Rica perderá a su m primera base.

NOTA: Hay que tomar en ta también que el Gallego rael ante las injusticias y aciertos del umpire auxiliar se encargó de arbitrar el encro Caribe-Radio Excelsior.

### Dos Partidos hoy en La Uruca

DOS PARTIDOS HOY EN LA URUCA

El Club Social y Deportivo Atlético 17 de Octubre, jugará el 15 de Setiembre a las nueve ras contra el Deportivo Rarreg Aguilar. El encuentro es de gueo para el próximo Campe to Vecinal del Norte.

También en La Uruca a las ca, jugarán los poderosos dros, Unión Deportiva de La ruca y Atlético Carit, Cam de Barrios Capitalinos.

# ¿MUY MAL PAGAN LOS EQUIPOS MAYORES A SUS VIEJOS INTEGRANTES

Reportaje para AIRELIBRE de Rafael Angel Cardona, ex-portero del Cartaginés

el reportero que sale a la rumiando recuerdos y año épocas pasadas de nuestro salen como brotados de la viejos valores del balom que ahora se dedican s actividades ya sea por sus iones físicas o bien porque afición nacional, despiada mpre, los echa en el olvido, amente pensábamos en Ra ngel Cardona. Un deportis esos que hacen época. Cuyas as en el field nunca son ol is por quienes hemos vivido nuestra infancia pagados Alío o en la estrujada grade l Estadio viendo y ovendo andes encuentros de fútbol.



Rafael Angel Cardona actuando.

Cardona no es un valor viejo vo. Es el deportista que dió que podía al deporte y to está en condiciones de ha buo pero tanto. Fué así como en tiempos las porterías de el reglamos mayores para retirarse de Ocarecer luego defendiendo la del Club Sport Cartaginés. 51 fué uno de los balompe más destacados del onato y el máximo parador oles. En más de ocho oca Carlos fué factor del triunfo del cartaginés a quien dejó colocndo en la tabla de posi

Eran casi las doce del día en San José. Buscando la sombra de Parquécillo de La Merced, muchas personas caminan percosamente El redactor se encuentra de pron to con una figura conocida que, con una jacket sobre el brazo, ca mina con rapidez. Es Rafael An gal Cardona, uno de los mejores guardamantas que ha producido Costa Rica. Sobran los apretones de manos y los saludos.

—¿Qué nos cuenta?— la prime ra pregunta  
—Nada de importancia...  
—¿Piensa volver a jugar fútbol?  
—Realmente no tengo interés... pero tampoco me he retirado de finitivamente. Es muy duro para quien ha vivido siempre en una gramilla, apartarse definitivamen te.

—¿Es cierto que varios equipos le hicieron proposiciones?  
—Si. A raíz de mi separación del Cartaginés varios cuadros ma yores me tomaron en cuenta pero yo no acepté las propuestas...  
—¿Se pueden saber los motivos de su retiro del Cartaginés?  
—Prefiero reservármelos.  
—Bien...  
—Como le dije no me he retira do.  
—¿Aceptaría ahora alguna propuesta?

—Tal vez no: los cuadros mayo res de nuestro fútbol pagan muy mal a sus viejos valores. Cuando se encuentran a un jugador que puede darles mucho, lo adulan y la pagan. Después se le cancela con el olvido.

—¿Algo más?  
—Nada. Me voy porque tengo que llegar pronto al Consejo de Producción.  
Despedidos y saludos. Rafael An gel Cardona se retira con rapidez con el olvido.

## NO HUBO SORPRESAS TAMPOCO ESTA SEMANA

Nada más Gimnástica venció a La Libertad

Creemos que de seguir las co sas como van al autor de la Co lumnilla AIRELIBRE "La Sor presa de La Semana" ya la ta ner que quedarse en casita y ain sueldo.

Es el caso que ya van dos se manas que no hay sorpresas. Los encuentros lan los resultados que todos esperan.

El miércoles último la Socie dad Gimnástica Española, como se había vaticinado, entregó ven cida a La Libertad. El encuen tro estuvo siempre muy parejo habiendo marcado los tantos los delanteros rojos que se desenvol vieron muy desordenadamente. La Libertad fué peligrosa en su de fensiva, donde destacó Alvarito. Hernán Alvarado apenas pudc hacer una parada, ya que las dos

buenas entradas de los pupilos de Cartin fueron tantos.

Solano dirigió bien el ataque blanquinegro. Los decanos sola mente en los tramos finales orga nizaron bien su cuadro, siendo diez hombres en desbandada a los comienzos.

NOTA: El Redactor de esta columna ha hecho promesas a San Crispín para que haya sor presas esta semana, pues de lo contrario no habrá pago el sá bado para él...



## SALVADOR DERROTO POR 75 A 60 A COSTA RICA EN BASKETBOL

Bermúdez, la maravilla negra de Centroamérica, rompió los records de anotación al hacer 34 puntos en un partido

Teigalpa, Honduras, 14 INS. El equipo de Basket femenino de mala derrotó al de Pana ma anotación de treinta y por 23. Chiqui Morales de mala y García de Panamá, n las máximas anotadoras, siete puntos cada una. equipo Femenino de Hondu terminó la primera vuelta

del campeonato invicto, vencien do al Salvador, 49 por 28. Las máximas anotadoras fueron por Honduras, Judith Katan, con 13 puntos, Letty Castro con 12 y Tere Guzmán Cudalon de Sal vador con 8 puntos.

El equipo masculino salvadore ño, en su primera presentación de rrotó a Costa Rica, 75 por 60.

El máximo anotador salvadoreño fué Ernesto Vides, con 14 pun tos. Eddie Bermúdez la maravi lla negra, rompió el record de mayor anotación en un sólo par tido impuesto por Macías de Hon duras que tenía treinta puntos, al anotar hoy 34.

## ES MUCHO PEDIR SEÑORES UMPIRES.

señores jueces de béisbol ha pasasombrado a la fanlicada Enal con dos cosas: primero n figurésimos arbitrajes en el dia bateje y segundo la pena que pira para el Caribe por la a del ben de que fueron objeto. Eso plicitar a la Federación de que expulse por entero a vena, y la sweater es lo más le, absurdo y cómico que se isto en los últimos tiempos. á bien solicitar la expulsión

definitiva o temporal del béisbol federado del jugador agresor, pe ro no pedir que se borre de la lista a un equipo entero.

Esta petición de los Umpires demuestra que hace falta un tri bunal que diga en verdad cuál de be ser la pena que amerite la falta cometida. Los señores de lios bates son muy pretensiosos. Ojalá que se dejen de caprichos y hagan algo mejor en bien del deporte...

## EL CARIBE EN PUERTO LIMON

A jugar una serie beisbolera salló el sábado para Puerto Li món la poderosa novena del Ca ribe BBC. El primer partido lo jugaron el domingo por la ma ñana frente al Júpiter a quien ven cieron por 6 carreras contra 2. M. Palomo conectó un cuadrang ular en la novena entrada. Lan zó por Caribe todo el partido Al guera.

En el juego de la tarde los mu chachos de Caribe rodaron fran te a la novena de Bataan por 7 carreras contra 5.

En el día de hoy se efectuará también dobe partido mañana y tarde.

## FEDERAL DEPORTIVO CAYO ANTE EL MARIANAO POR CUATRO A CERO

ucigalpa, Honduras, 14 INS. El equipo de Fútbol campeón de "Marianao" ante 10 mil tadores venció en el estadio

nacional al equipo Federal De portivo, campeón de la zona cen tral de Honduras, con anotación de 4 goles por cero.

## PORTISTAS ISRAELIES EN EL CAMPEONATO EUROPEO DE BASKET

Por Gershon Swet

invitación de participar en su reciente torneo internacional asquetbol llegó a Tel Aviv mucho atraso debido a que elaciones diplomáticas entre el y la Unión Soviética esta y entonces interrumpidas. A pe arde de esto, los circulos deporti de Israel resolvieron enviar scú un equipo de 17 depor is, los que permanecieron ahí te dos semanas y conquis para Israel laureles no in cificantes.

comprendía también una visita a la Gran Sinagoga de Moscú.

"En el aeropuerto fuimos reci bidos por periodistas, fotógrafos y un delegado del comité organi zador. Los miembros del equipo fueron trasladados a un gran au tobús mientras que yo, como je fe del equipo, fui llevado a un automóvil. Se nos alojó en el Hotel Nacional donde dos miem bros del equipo compartían un cuarto. Yo recibí un departamen to de tres cuartos y se me ex plicó que así se acostumbraba en torneos deportivos en la Unión So viética.

"Al inaugurarse los juegos en el estadio de Moscú los equipos fueron presentados en orden alfabético. Cada equipo fué salu dado cordialmente por 40.000 es pectadores, con excepción del nuestro y del yugoeslavo que fue ron recibidos con evidente reti cencia. Pero al día siguiente, cuan do conquistamos nuestra primera victoria sobre los búlgaros, los espectadores reaccionaron con fuerte aplauso.

"Como se acostumbra en tales casos, la orquesta militar tocó

nuestro Hatikvá. Los especta dores se pusieron de pie y aplaudie ron entusiastamente. Todos los miembros de las fuerzas armadas saludaron marcialmente. Nues tros muchachos apenas pudieron reprimir las lágrimas. La misma escena se repitió cuando al fina lizar el torneo nos presentamos en quinto lugar.

"Durante nuestra estada en Moscú paseamos por las calles siempre juntos y acompañados por los oficiales de enlace rusos. Con las comidas se nos sirvió nar ranjadas de Israel en su empaque tradicional.

"Pasamos cinco horas en el —Kremlín, visitamos sus iglesias, los palacios de los Zares, la ópe ra, vimos una función de circo y una película de tres dimensiones y paseamos en vapor por el La go de Moscú. En el vapor nues tros muchachos bailaron con jó venes moscovitas. Los visitantes no hablaban ruso, las jóvenes no conocían ningún idioma extran jero pero todos se entendieron per fectamente. Histadarnu" (nos ar reglamos).

"En las calles de Moscú los de portistas israelies no tuvieron con —(Pasa a la Pág. 8)

VIGOR  
AGILIDAD  
- y -  
DESTREZA

Tomando diariamente

FOSFO  
KOLLA

Vitaminada

# CAZA Y PESCA



A CARGO DE:— Carlos A. Herrera

## LISTA DE ASISTENTES A LA ENTREGA DE TROFEOS DEL CLUB AMATEUR DE PESCA, EL 4 DE SEPTIEMBRE

Carlos Victor Odio Guardia y Sra.; Alfonso Portocarrero y Sra.; Julio Grooscors y Sra.; Rodrigo Aragón R. y Sra. B. Guardia y Sra.; Jimmy Flott y Sra.; Antonio Dominelli y Sra.; Jorge Severs y Sra.; Arnoldo Tasara y Sra.; Leonidas Martínez y Sra. Eduardo Chávez C. y Sra. Guillermo Hangen y Sra.; Gonzalo Hoffmaister y Sra.; Sra. Ketty L. de Rojas; Srita. Fanny Larín S. Srita. Graciela Jiménez T.; Emanuel Mora T.; Garret Cotter Ch. Lic. Marcelino Coto M.; Roberto

ang; Carlos Eduardo Muñoz; Alejandro Trovo Ch.; Isidro Reyes M.; Luis Fco. Castro B.; Mario García A.; Claudio Jiménez; Lic. José Luis Cardona C.; Francisco Rosales J.; Jorge Pastor D.; Carlos Herrera; Victor M. Solano.

Las señoras de don Carlos Victor Odio Sra. Raquel Pérez de Odio y Sra. de Bernardo Guardia Iaria Teresa Sáenz de Guardia, en las primeras damas socias del Club Amateur de Pesca.

## ESTABLECIDA EN GOLFITO FILIAL DEL CLUB AMATEUR DE PESCA

En vista del gran interés que han despertado en la zona sur del país los concursos de pesca, se están dando ya los primeros pasos para establecer en Golfito y Quepos una filial del Club Amateur de Pesca.

Se cree que con ello se podrá dar mayor auge a las actividades de ese deporte, estimando además a las muchas personas que dedican su tiempo a la pesca.

Con este motivo una comisión del Club Central viajará a la zona sur donde encaminará las gestiones para lograr el establecimiento definitivo de la filial.

## LLEVA CONTRATOS POR VALOR DE DOSCIENTOS MIL DOLARES PARA TRAER VALORES DE CARACAS

Hace pocos días ingresó al país nifco conjunto Habana Cubans Joe Cambria, manager del mag-

Pocos minutos después de su arribo a tierras costarricenses estuvo de visita en la Redacción de LA REPUBLICA.

Mr. Cambria viaja hacia Venezuela en donde será espectador en el Campeonato Mundial de Béisbol amateur que se escenificará en Caracas. Allí verá actuar a los mejores bateadores de los países no profesionales y ofrecerá contratos a los que juzgue más capaces para convertirse en deportistas rentados.

Acompaña a Mr. Cambria el periodista George Robert Little, del Huston Post y quien le ayudará a escoger entre los cientos de peloteros que estarán presentes.

El distinguido manager norteamericano lleva contratos por valor de doscientos mil dólares para ofrecerlos a los elegidos.



El entrenador del Habana Cubans Mr. Joe Cambria concediendo declaraciones a AIRELIBRE. A su lado los periodistas George Robert Little del Huston Post y Rivera Montoya. —(Foto Solano)

## SIGUE INVICTO EL SAN LUCAS F. C.

El jueves 10, a las 10 a.m. se efectuó en el campo de deportes de San Lucas el cotejo entre el San Lucas F.C. y el equipo de San Juanillo de Naranjo.

El saque de honor fué hecho por el Presbítero Varela. A los 15 minutos del primer tiempo abrieron el score los isleños, y cinco minutos después aumentaron su ventaja a dos tantos. Los visitantes, dominados de momento, consiguieron después de jugar de igual a igual, en una competencia muy reñida, pero sin modificaciones en el marcador. El score final fué, pues, dos goles a favor de San Lucas, por cero de San Juanillo de Naranjo.

## DEPORTISTAS

(Viene de la Pág 7)

tacto con judíos aunque sabían que los había entre los espectadores en el estadio. Finalmente llegó el sábado en que debíamos visitar la Gran Sinagoga de Moscú.

"Tres dirigentes de la Sinagoga —agrega Baruj-Bag— nos recibieron. Les expliqué en "idish" quienes éramos. Se nos hizo sentar en sillas colocadas alrededor del altar. La sinagoga en que al comienzo no había sino unos doscientos hombres, se llenó lentamente. Yo recité 'Mafkir' con la pronunciación safardita lo que pareció interesar mucho a las 500 o 600 personas presentes.

"En el último día del torneo se realizó en el Hotel Metropol un banquete en el que participaron unas 1500 personas. Se anunciaron los resultados del torneo, cada equipo recibió un obsequio y los presidentes de los mismos sendos discursos. Yo hablé en hebreo y cuando concluí el discurso con un 'shalom' todos aplaudieron.

En el mismo Hotel Nacional en donde estaban alojados los israelíes, se alojaba también el equipo egipcio contó que el Presbítero el equipo israelí contaba con tres judíos egipcios mientras que el equipo egipcio contaba con un judío. El presidente del equipo egipcio contó que el Presbítero le había dado instrucciones de jugar contra todos los equipos. Pero cuando los libaneses se negaron a jugar contra los israelíes, él también comenzó a tener dudas.

Mandó unos telegramas a El Cairo y trató de obtener permiso para presentarse contra el equipo israelí. Cuando El Cairo le mandó una respuesta negativa, él se acercó a Bag y le expresó su pesar personal ante el hecho de que la política había llegado también a los deportes. En el banquete de despedida bebió a la salud del equipo israelí lo que fué recibido con aplauso por todos los que sabían lo que había pasado. (Servicio JADLA).

## FUTBOL EN COLOMBIA

Partidos verificados ayer:

Millonarios, en partido clásico jugado ayer en el Estadio Pascual Guerrero de Cali, derrotó a su compañero de liderato, el Boca Jr. por 2-1. Al minuto de juego Chinola Aragón puso en ventaja al Millonarios y a los 25 del segundo tiempo, éste mismo jugador le dió el triunfo anotando su segundo gol. Por Boca Jr. anotó

Solano Patiño a los 23 minutos del primer tiempo, en tiro de penalti.

En Santa Marta, el equipo local Magdalena ganó al Junior de Barranquilla 2-1; en Medellín, el Deportes Quindío ganó al Deportivo Cali 2-1; En Cúcuta, el Deportivo Cúcuta derrotó al Deportivo Pereira 3-0; En Barranquilla, el Sporting de la localidad venció al Atlético Nacional 3-1.

Los resultados anteriores alteran las posiciones de los equipos quedando así:

Millonarios	27	Sporting	14
Dep. Quindío	26	Pereira	12
Boca Jr.	25	Junior	8
Santa Fé	24	En Bogotá se jugó un amistoso entre los Nacionales y Extranjeros del Independiente de Santa Fé, ganando los Nacionales por 3-2, jugó Licho Alpizar.	
Dep. Cali	22		
Atl. Nacional	21		
Dep. Cúcuta	21		
Magdalena	14		

# RADIO TITANIA

### 940 KILOCICLOS

## PRESENTA TODAS LAS NOCHES

de 9 p. m. a 10 p. m:

## GRAN PROGRAMA BAILABLE

por cortesía del

### AGUA MINERAL Y GINGER ALE

# New Yorker



# La Mesa Redonda Panamericana conmemora el Día de la Independencia

Con un programa de radio, que tendrá verificativo hoy a las siete y media de la noche, en Radio Cristal celebrará la Mesa Redonda Panamericana el Día de la Independencia con un homenaje a los países centroamericanos.

Al efecto, se desarrollará un interesante programa de Mesa Redonda, en el cual se tratarán los siguientes temas:

- a) Situación de los países centroamericanos en el siglo XIX.
- b) Causas generales e inmediatas de la Independencia.
- c) Movimientos revolucionarios antes de la Independencia.
- d) Cómo se llevó a cabo la Independencia en Guatemala.
- e) Un breve estudio del Acta de la Independencia.

f) Cómo se recibió la Independencia en El Salvador, Honduras, Nicaragua y Costa Rica.

## POR DOS CARRERAS A CERO VENCIÓ VENEZUELA A GUATEMALA

CARACAS 14 (INS).—Venezuela venció hoy a Guatemala por 2 carreras a cero en uno de los juegos del Campeonato mundial de beisbol amateur que está celebrándose en Caracas. La novena venezolana se anotó sus carreras en la primera y quinta entradas bateando cuatro hits y terminando con cero errores. Su batería estuvo integrada por Gómez y Acosta.

### Por los Caminos de la Tragedia.—

## Los carteristas en acción sábado y domingo

Los carteristas, esa plaga de delinquentes que se aprovechan del menor descuido para dar sus golpes, estuvieron en acción los días sábado y domingo. El primero de estos días sustrajeron de los bolsillos de siete personas igual número de billetes en el Estadio Mendoza. En el incidente que se registró allí se aprovecharon para cometer sus hechos.

Ese mismo día en las entradas de cine robaron seis carteras conteniendo dinero. El domingo en los estadios de Cartago y de San José se cometieron otros robos de esa naturaleza así como también en las entradas de los cines.

Muy a pesar de que ayer fueron retenidos varios de los carteristas no ha sido posible recuperar el dinero robado en su totalidad.

En la construcción de una Agencia Bancaria en Guadalupe tuvo lugar ayer un lamentable accidente. Un andamio de siete metros de altura se desprendió repentinamente. Sobre éste trabajaban cinco personas, que resultaron con heridas y golpes de consideración, así como otras tres que estaban en sus cercanías.

### MUERTE TRAGICA EN TURRIALBA

Turrialba fué escenario de una tragedia que ha llevado el dolor a un estimable hogar capitalino. El joven Luis Enrique Ulloa se dirigió a ese lugar en compañía de varios amigos. A eso del medio día, después de haber almorzado en el campo, fué a darse un baño en el Río Reventazón. No se percató de que en el lugar que escogió había un remolino, que le tomó por sorpresa envolviéndolo en las aguas y ahogándolo. Debido a la fuerza de la corriente su cadáver fué arrojado río abajo no siendo encontrado hasta ayer en horas de la tarde.

Al consignar esta lamentable noticia enviamos nuestro pesar hasta sus estimables padres don José Ulloa y señora y demás familiares dolientes.

### OCHO HERIDOS AL CAER ANDAMIO

Para evitar herrumbre use pinturas

# RUST OLEUM



A la venta en Costa Rica Machinery Company

Llame al 1011 y mandaremos por su ECONOMICO

En la mencionada mesa partió en representación de El Salvador; de Nicaragua, y Srita. Rosa Torcibarán la señorita María Eugenia Sra. Sofía de Brines, en representación de Costa Rica; Polanco, en representación de Honduras; Sra. Adeca, en representación de Guatemala; Sra. Nora de Trejos, la de Tormo, en representación de Guatemala.

## A QUIEN INTERESE:

Se hace saber por este medio que queda

# TERMINANTEMENTE PROHIBIDA

la entrada de cazadores en las haciendas

### “SAN RAFAEL DE NARANJO” “LAS MERCEDES” Y “SANTA CLARA” EN SAN CARLOS

sin permiso o autorización alguna de su propietario. De lo contrario nos veremos obligados a contar con el apoyo de las autoridades.

Hacemos esta publicación a raíz de los incalificables abusos cometidos por un grupo de cazadores el domingo trece del corriente en la hacienda “Santa Clara”.

Por Juan Mercedes Matamoros G. ADRIAN MATAMOROS C.

# ¡GANESE C 400.00

## Resolviendo los Sigüientes Anagramas Comerciales

ELABORADOS POR JULIO MATA

Lija no... Perfume!

Te pica tu deseo?... Al Bar!

Do cordinas plan con ejecución.

Ps!!... Pedías heraldo sin hilos?

¡Ojo! Te apreciaron vista.

Oidle: ahí él crió su plata.

Enseres que todos fichan, o inopia mía

Beto pide marcas; traerá rollos.

## ENVIE SU RESOLUCION A “NUEVA ALMA TICA”

y escuche el resultado a las 6:45 p. m. del día sábado 19 de Setiembre.

### B A S E S :

Con las letras de cada anagrama, forme otra frase que dará como resultado: nombre de casas comerciales, productos, lemas, o nombres de instituciones que publican propaganda. Las resoluciones en sobre cerrado, indicando “concurso de Anagramas”, deberán ser llevadas o enviadas por correo a la Estación “Nueva Alma Tica”. Al pie de la firma en el papel interior deberá indicarse la dirección y teléfono si lo hay. En el orden en que conforme se reciban las resoluciones, serán numeradas.

La primer resolución de cada anagrama que se reciba conforme al original del Concurso, será premiada con C 50.00. Si una misma persona acertare con la resolución de los ocho anagramas, recibiendo todos de primero, ganará el total de los premios, o sea la suma de C 400.00.

El Concurso se cerrará a las 12 m. del día sábado 19 de setiembre, e inmediatamente serán notificados los ocho concursantes vencedores. A las 6:45 p. m. de este mismo día en la Estación “Nueva Alma Tica”, serán leídos los resultados con el nombre de los firmantes, haciéndose la entrega de los premios. En caso de no asistir deberán mandar representante debidamente identificado. Los resultados serán también publicados en todos los periódicos, donde naturalmente serán conocidos los nombres de las ocho casas aludidas, que otorgaron los premios.

Apúrese a resolver estos anagramas!! Gánese todos los premios!! Cuenta con cinco días de tiempo!!

# TARJETERO SOCIAL

Señorita MARIA ELENA FABREGA

Nos complace hacer llegar nuestros cordiales deseos de dicha y ventura a la gentil damita María Elena Fabrega, cuya fecha de natalicio celebra hoy.

Srta. ZULAY CORDERO

Felicidades cordialmente a la encantadora señorita Zulay Cordero Fonseca, en ocasión de festejar hoy la llegada de un año más de vida.

Doña ANGELA DE LLOBET

Regresa en estos días procedente de España la estimable señora doña Angela de Llobet, a quien adelantamos nuestra cordial bienvenida.

## SODA NUEVA

Calle 13, Av. 8 Tel. 1543 (300 Vs. Sur de la Tesorería)

Deliciosos HELADOS AMERICANOS, y ESKIMO PIEDRAS de GANGA MARTES y JUEVES Pasteurizados y Homogenizados.

Por ELIZABETH

LEONARDO GARRIDO QUESADA

Celebra hoy su primer cumpleaños el simpático amiguito Leonardo Garrido Quesada, hijo del hogar del Ing. don Lenín Garrido y doña Anabelle Quesada de Garrido. Por este medio le hacemos llegar los más cordiales deseos de felicidad en unión de sus padres y abuelitos.

BODA EFECTUADA AYER RETANA - VAZQUEZ

Ayer a las seis y media de la mañana, en la Iglesia de la Merced, recibieron la bendición nupcial los estimables jóvenes don Jorge Retana Ugalde y la gentil señorita Flor de María Vázquez Carvajal, hoy señora de Retana. Ambos contrayentes gozan de general aprecio en nuestro medio por sus magníficas cualidades, que son garantía de felicidad en su nuevo hogar.

Al saludarlos, formulamos los más sinceros deseos por la felicidad de su vida conyugal.

ANIVERSARIO MATRIMONIAL

Hoy cumplen 13 años de vida conyugal los apreciables esposos don Gonzalo Solórzano, estimable amigo de esta casa y su distinguidísima señora doña Cielo de Solórzano.

Fruto de unión son los encantadores hijitos Cielito, Nora María, Gonzalo y José Martí. LA REPUBLICA se complace en felicitar a los distinguidos esposos en unión de sus niños.

JORGE ALBERTO MORALES N

En el Hospital del Seguro Social fué operado el simpático amiguito Jorge Alberto Morales Noguera, cuyo estado de salud es de franca mejoría, de lo cual nos alegramos.

MARIA ESTER NOVOA DE SANCHEZ

Celebra hoy su natalicio la distinguida dama doña María Ester Novoa de Sánchez quien, con este motivo, recibirá hoy los saludos y parabienes de sus numerosas relaciones sociales, a los que nosotros agregamos nuestros respetuosos votos por su ventura personal.

Doña PAULINA G. DE CASTRO

Celebramos la llegada de un año más de vida la apreciable señora doña Paulina González de Castro. Por este medio le hacemos llegar los más cordiales deseos de dicha y ventura.

HERMANOS ESCALANTE MONTEALEGRE

Salen para los Estados Unidos en estos días los distinguidos jóvenes Gregorio, Alvaro y Alfonso Escalante Montealegre. Los despedimos cordialmente.

## ARADOS PARA BUEYES DE LA PRESTIGIOSA CASA RANSOMES DE INGLATERRA

Arado CXO de 87 libras de peso, puntas de repuesto, rueda delantera, etc., etc. — Lo mejor al más bajo precio

RUDIN Y JIMENEZ

50 varas oeste Botica Mariano Jiménez (Dolorosa)

MASIS E HIJOS LTDA.

Contiguo Cervceria Gambrinus

## UNION MEDICA NACIONAL

SERVICIOS PRIVADOS DE TURNO

### MEDICOS DE NIÑOS

Martes 15 de Setiembre de 1953, de 6 a. m. a 6 p. m.

Dr. CARLOS SAENZ HERRERA Teléfono 3424  
Dr. GUILLERMO ROBLES ARIAS Teléfono J-3011

NOTA:—Los citados médicos atenderán toda llamada de urgencia que se les haga, cuando el médico de la familia a cargo de sus niños no pueda ser localizado.

## ALQUILERES

SE ALQUILA CASA sin estrenar, por carretera a Sabonilla; sala, cuatro cuartos amplos, comedor, cocina, cuarto de servicio, tres servicios sanitarios. Con derecho de luz. C 250.00. Teléfono 1207.

SE ALQUILA CASA - apartamento con todas sus comodidades y fuerza eléctrica en Barrio Amón. Para informes teléfono 3242.

EN PUNTAGENAS alquiler apartamento. Propiedades Marañón ya parte baja lado oeste. Extremadamente fresco y sin polvo en la calle, hall, comedor dos dormitorios, dos baños completos, W. C., Baño y lavatorio, cuatro closets muy grandes, cocina completa menos cocina, patio con lavadero y tendero de ropa. Otro apartamento parte alta, un dormitorio con dos camas, baño completo y closet, completamente amueblado incluyendo escritorio grande y una oficina de dos salones 5x4 metros con W. C., lavatorio y lavadero. Paga informes Ferrería Macaya o Sr. don Belarmino Casal y Peña, Empresa Edite Puntarenas.

## NEGOCIOS

OPORTUNIDAD UNICA para hacerse rico. Véndese negocio bien surtido magnífica clientela, muy bien situado consta de: Pulpería, Panadería, Molino para maíz. Tiene refrigeradora grande, congelador nuevo alquiler local bajísimo. Precio conveniente. Informes J-1772.

OPORTUNIDAD para personas trabajadoras. Véndese negocio bien surtido magnífica clientela, muy bien situado. Consta: Pulpería, Panadería, Molino para maíz. Tiene refrigeradora grande, congelador nuevo, alquiler local bajísimo. Informa Teléfono J-1772.

SE COME MOTO de segunda mano en buen estado europea de 500 cm. con facilidades de pago. Informes con Herrera en esta Administración.

SOLOTLAN DRY CLEANING para servirle. Maquinaria moderna, personal técnico. Teléfono J-1020. De la Singer 225 varas Sur.

EL RETORNO Ofrece: Abarrotes, Bazar, Salchichas, Jamon, Mortadela y otros productos Jimmy's, además un magnífico servicio a domicilio. TELEFONO 2894.

LABONCILLO — de Cristóbal MANGLILLO — QUINA Y SURRA. Hechos en la Acepilladora FAYHEGAN. Ofrece el Aserradero Vicente de la Peña. Teléfono 5564.

VENDO REFRIGERADORA eléctrica en buen estado C 500.00 visible desde las 3 p.m. Lunes a Sábado casa N° 28 Calle 21.

## GANADERIA

SEÑORES GANADEROS: Sus problemas para combatir eficazmente el TORSALO Y LA GARRAPATA están resueltos. Termine con ellos con el famoso producto LONDAGAM. El único que tiene acción desinfectante y tónico a la vez. No es venenoso. Ud. puede bañar cuantas veces quiera sin peligro alguno. LONDAGAM. Lo mejor para su ganado. Distribuidores exclusivos MASIS E HIJOS LTDA.

# LOS LABORATORIOS ANCLA

se complacen en comunicar a su muy apreciada clientela y al público en general

# QUE SE HAN TRASLADADO

a su nuevo y propio local situado en Calle 8, Avenidas 2 y 4.

(50 varas al Sur de La Cañada)

donde tendrán gran placer en recibir sus órdenes.

A PADILLA M.

## VIDRIOS

EN

“CEBI”

Cia Espejos Biselados, Ltda

150 varas Norte Panadería Musmanni

TELEFONO 6376

## ESPEJOS

EN

“CEBI”

Cia Espejos Biselados, Ltda

150 varas Norte Panadería Musmanni

TELEFONO 6376

## CRISTALES

EN

“CEBI”

Cia Espejos Biselados, Ltda

150 varas Norte Panadería Musmanni

TELEFONO 6376

## VIDRIOS

EN

“CEBI”

Cia Espejos Biselados, Ltda

150 varas Norte Panadería Musmanni

TELEFONO 6376

## ESPEJOS

EN

“CEBI”

Cia Espejos Biselados, Ltda

150 varas Norte Panadería Musmanni

TELEFONO 6376

# AVISOS ECONOMICOS

## TARIFA CORRIENTE

¢ 0.10 palabra por 1 publicación  
 ¢ 0.20 palabra por 3 publicaciones  
 ¢ 1.50 palabra por publicación mensual.

## TARIFA EN PRENSA Y RADIO

¢ 0.15 palabra por 1 publicación  
 ¢ 0.30 palabra por 3 publicaciones  
 ¢ 2.25 palabra por publicación mensual.

UNA MAYOR CIRCULACION GARANTIZA UN MEJOR RESULTADO

**ROPA INTERIOR PARA SEÑORA**, encajes, relojes, sombrillas, motores eléctricos, a precios más bajos ofrece: Almacén y Fábrica LUX - FORM 50 varas al Sur de Imprenta Nacional (Pasaje Jiménez).

**MATA - RAX** Mata Ratas. Cómprelo en todas partes.

**TUBOS CONCRETO**, Tanques sépticos, pilas lavar y cocina, bloques 4" y 6". Carretera San Francisco Dos Ríos, Tel. 1794 Apartado 362.

**VIAJE A PUNTARENAS COMODAMENTE**. Servicio de Pullman Sale de San José a las 6 a. m. y de Puntarenas a las 3 p. m. Asientos confortables. Informes casa Gmo. Pérez, Teléfono 2503. Sale Estación Chevrolet. Guillermo Pérez.

**EN HOMENAJE A DON JOSE FIGUERES**, circulará gratuitamente el día 8 de Noviembre próximo, la revista "EXPOSICION GRAFICA DE COSTA RICA". Ha tenido muy buena acogida en todos los círculos sociales, y contendrá magníficas gráficas y una interesante información, la cooperación de los comerciantes, agricultores e industriales y la Banca se agradecerá, pueden dirigirse a los únicos editores don Alvaro Luján y don Alberto Navarro, al primero por teléfono 1011 y escribir al Ap. 1575. San José, C. R.

## PROPIEDADES

**VENDO CASA** entrada Alajuela, seis apartamentos valor ¢ 18.000.00 con ¢ 8.000.00 presentes es suya, entienda Alajuela, con Jorge Luis Cabezas. Teléfono 22. San José con Adolfo García Soto. Teléfono 1856.

**SU CASA, SU LOTE, SU FINCA, SU AMIGO, NICOLAS MONTE RO BRENES** Teléfono 2778. Oficina tras La Soledad tiene para Ud.

**UNA CASA** frente residencia don Fernando Rudín con espléndido jardín al frente valor ¢ 75.000

**TRES CASAS** cemento armado modernas cerca del Parque Nacional.

**OTRA CASA** en Los Yoses, OTRA en el corazón de San José, UNA preciosa casita en Lindavista con facilidades de pago.

**LOTES** en Guadalupe, en Lourdes y donde Ud. lo desee con vistas panorámicas pavimento, luz, cañería, etc.

Y recuerde que, para su finca, su lote, su casa, con o sin Dinero. **NICOLAS MONTE RO BRENES** con su teléfono 2778.

## MAQUINARIA

**VENDO** planta eléctrica para 20 bombillos ¢ 500.00 Verla en El Bolsin.

**SE VENDE** de oportunidad 227 pies de cable acero de 1 pulgada, a precio módico. Informes Guillermo Sanabria A. Teléfono 4889.

**SEÑORES INDUSTRIALES y GANADEROS**.

cho de corriente 25 amperes—trifásico con 2 transformadores de 5 Kwts - motor eléctrico 10 Vendemos de oportunidad dere H. P. con arrancador. Precio - ¢ 2.800. Informes Guillermo Sanabria Abarca, teléfono 4889. Edificio Adela v. de Jiménez.

**VENDEMOS** motores Diesel Fary man importados de procedencia alemana, especiales para máquina de picar pasto. Informes Guillermo Sanabria Abarca, teléfono 4889. Edificio Adela v. de Jiménez.

**PARA CAMINOS**, Nivelaciones Urbanización, Alquiler Tractores Caterpillar D6-D4-D2. EMPRESA DE TRACTORES JORGE MENA. Teléfono 5073, Apartado 3977

**SIMPLIFIQUE** trabajo y ahorre dinero en las faenas agrícolas con un Tractor Oliver pequeño Precios muy ventajosos. Agencia Gonzalo Calderón. Departamento Maquinaria Agrícola.

**TRACTORES OLIVER ORUGA** pequeños, 22 H. P. nuevos y usados, con precios muy ventajosos, tenemos varios. Departamento Maquinaria Agrícola, A

**TRACTORES OLIVER ORUGA** pequeños, 22 H. P. nuevos y usados, con precios muy ventajosos, tenemos varios. Departamento Maquinaria Agrícola, A

**VENDO** casa grande de madera a 100 varas Paseo Colón ¢ 65.000.00. Tiene hipoteca con banco a largo Plazo. Informes Teléfono 5915.

**BARRIO MEXICO**: vendo lote, 215 varas cuadradas, situado — 300 varas Norte Cuerpo de Bomberos. Teléfono 1483 ( de 7 a 9 p. m. )

**EL RETORNO** Paseo de los Estudiantes, Teléfono 2894. Loza Cristalería, Regalos, Café molido a la vista

**OPORTUNIDAD EN HEREDIA** Vendo lote bien situado para construir. Entenderse con Constantino Bolaños Valerio. Heredia.

**INTERMEDIARIOS** se venden de casa grande, cómoda y céntrica, para informes 100 varas al Oeste antiguo Edificio Astorga. Casa Nº 583.

**ATENAS** vendo casa céntrica, muy amplia, luz y muy buena agua, clima inmejorable. Informes Apartado 1961. Teléfono R-97.

**LOTES** en la recta Guadalupe, Moravia y El Hispano, los sitios de moda. Ofrece con facilidades Ricardo Sauma. Teléfono 268

**SE NECESITA** con urgencia el esta Administración al Sr. José Joaquín Fernández, Director del Periódico "El Mensaje".

## MUEBLES

**SE VENDEN** 3 sillones tapizados en damasco, 2 puertas, y un ropero Closer. Teléfono 5187.

**SE VENDE** ropero, tocador, cama y refrigeradora de ocasión. Llamar en horas de oficina teléfono 2553, después 4154.

**ABLONCILLO** — de Cristóbal Manglillo — QUINA Y SURRA Hechos en la Acepilladora FAYHEGAN. Ofrece el Aserradero Vicente de la Peña. Teléfono 5564.

**MUEBLES EN ABONOS** Industria Mueblera Costarricense Esquina Santamaría. Teléfono 125, Alajuela.

## DINERO

**NO PIDA DINERO**. Sin antes ver dónde, cómo y quién se lo facilita. Nosotros lo ayudaremos. Ricardo Rojas Díaz Teléfono 5929

—oOo—  
 ¢ 150.000.00  
 80.000.00  
 30.000.00  
 8.000.00  
 ¢ 100.000.00  
 50.000.00  
 15.000.00  
 2.000.00  
 y otras partidas tengo para colocar con garantía hipotecaria. Ricardo Rojas Díaz Teléfono 5929

—oOo—  
 ¢ 10.000.00  
 3.000.00  
 5.000.00  
 y otras partidas tengo para colocar con garantía prendaria. Ricardo Rojas Díaz Teléfono 5929

## TIENDAS

**LA TIENDA NORWICH** le ofrece para usted y su familia: - Guayaberas, Jackets, Pantalones para niño, Enaguas, Gorras para niño, Bloomers de seda a precios sumamente rebajados. Teléfono 4839, 50 varas Oeste Soda Palace.

**ABRIGOS**: La más alta calidad al menor precio. Comprébelo visitando la casa 42 tras La Merced. ADELINA SAUMA Teléfono 3268

## AUTOMOVILES FERTILIZANTES

**WILLARD** para su automóvil, WILLARD para su tractor, WILLARD para su camión, WILLARD la mejor batería. También en 12 - 16 volt para vehículos europeos. AGENCIA GONZALO CALDERON E.

**AUTO DODGE Año 52** como nuevo, con radio, llantas blancas, tapicería de cuero y vidrios SOLEX verdes. Debidamente revisado y garantizado. Verlo en AGENCIA GONZALO CALDERON E.

**CARROS USADOS** debidamente revisados, tiene varios para vender o cambiar MARIO FEOLLI, 150 varas Sur de la Plaza Artillería. Teléfono 6232.

**DODGE 48** como nuevo vendo o cambio modelo menor valor. Miranda, teléfonos 3712 o 5013.

**VENDO CAMION** Chevrolet 51 2 1/2 toneladas. Teléfono 3011. Veta para trabajar

**RACIONAMIENTO DE ENERGIA** eléctrica. El Servicio Nacional de Electricidad ha autorizado el racionamiento de la energía eléctrica que se ha impuesto. Sea usted previsor. AGENCIA GONZALO CALDERON E. TORRES Y PLANTAS ELECTRICAS DIESEL de las mejores marcas y a los mejores precios le ofrece SEICO LIMITADA, oficina del Teatro América Apartado 1844.

**VENDO** camión Studebaker modelo 51 en magníficas condiciones. Informes teléfono 127 (Cartago).

**AUTOMOVIL PLYMOUTH 40**, en perfectas condiciones cambio por Plymouth o Dodge 48-49 dando mucho Hornán Echaand L. Tel. 2899 - 2977.

**ABLONCILLO** — de Cristóbal Manglillo — QUINA Y SURRA Hechos en la Acepilladora FAYHEGAN. Ofrece el Aserradero Vicente de la Peña. Teléfono 5564.

## EMPLEOS

**SE NECESITA EMPLEADA**. Entenderse 50 varas al Sur de Botica Mariano Jiménez. Casa Nº 448 — Planta baja.

**SE NECESITA EMPLEADA** para la casa, buen sueldo. Inútil presentarse sin recomendaciones. LA TRIUNFADORA, 25 varas Oeste Botica Oriental.

**AHORA QUE USTED** está trabajando, es cuando le conviene inscribirse en la Oficina de Empleo (ODESA). Teléfono J-1772

**SE NECESITAN AGENTES** vendedores, para San José y Provincias. Presentarse en Sastre y Tienda Última Moda Americana, Paseo de los Estudiantes frente al Teatro Latino. Teléfono J-4239.

**SE ALQUILA OFICINA** amplia, cómoda, ventilada, servicio sanitario, independiente, edificio moderno segundo piso. Teléfono 1137, o J-1137.

**NECESITO** Casa pequeña alquilar. Preferible San José. Entenderse Rivera de 1 a 5 p. m. en esta Redacción.

**SE ALQUILA O SE VENDE** casa nueva, 10 años plazo, 4 dormitorios, hall, comedor, cocina, baño, agua caliente, garage, cuarto servicio, con baño y otras comodidades. Informes Teléfono 3542.

**SE ALQUILA** casa nueva: Sala, tres dormitorios, comedor, cocina, dos baños, agua caliente, dos cuartos de servicio, con techo de luz. Informes Teléfono 2542

**BONO SUPERIOR** en la tierra lo mejor. Una fórmula para cada suelo, según el cultivo. Precios de competencia. Consulte nuestro Departamento Técnico. ABONO SUPERIOR, Ltda. Tel. J-6178. Apartado 629. Calle 5ª, Avenida 10ª, San José.

**SEMILLAS DE FLORES** en 60 variedades. Haga sus almácigos este mes para tener flores en verano. Remítanos ¢ 2.00 y le enviaremos 8 paquetitos surtidos y apropiados para su lugar. EL SEMILLERO, LIMITADA. Apartado 783, Teléfono 3152.

**SEMILLA DE ZACATE GUINEA** recién cosechada y de alta calidad. Hacemos envíos a cualquier parte del país. EL SEMILLERO, LIMITADA. Teléfono 3152. Apartado 783.

**SEMILLA DE GIRASOL Gigante** un cultivo fácil y conveniente para las Granjas Avícolas. De venta en EL SEMILLERO, LIMITADA. Apartado 783. Teléfono 3152.

**SEMILLA DE MAIZ DULCE**, es especial para elote. Es el momento propicio para sembrarla. ¢ 5.00 libra. Envíos a cualquier parte del país. EL SEMILLERO, LIMITADA. Teléfono 3152. Apartado 783.

**ABLONCILLO** — de Cristóbal Manglillo — QUINA Y SURRA. Hechos en la Acepilladora FAYHEGAN. Ofrece el Aserradero Vicente de la Peña. Teléfono 5564.

**UN SURTIDO COMPLETO DE** bombas para Atomizar y Espolvoreadoras de mano y de motor ofrece Masís e Hijos Teléfono 2699

## MATERIALES

**ABLONCILLO** — de Cristóbal Manglillo — QUINA Y SURRA. Hechos en la Acepilladora FAYHEGAN. Ofrece el Aserradero Vicente de la Peña. Teléfono 5564.

**PIEDRA QUEBRADA**. Quebrador de Colima. Tibás; Vargas Solera & CIA LTDA. Teléfono 2983.

**TUCAS** de Pochote, Laurel Quina. Surá y maderas blancas. Ofrece Aserradero Vicente de la Peña. Teléfono 5564.

**PARA SU FINCA**, para su jardín, ofrecemos a usted injertos de Naranjos Washington y Valencia, Mandarinos, Grape-fruits, Limones dulces y agrios, Duraznos blancos, amarillos y rojos, Ciruelos, Mangos Haden, etc. Vivero Villa San Bosco entrada de Alajuela. En San José, Tel. 3029

## VARIOS

**TESORO DE LA JUVENTUD**, otros grandes libros, ofrecemos. Precios cómodos, abonos mensuales. Informes teléfono 3736 7 a 9 a. m. Apartado 2201 - San José.

**YA ESTA A LA VENTA** en las principales librerías el libro con los descendientes de los Caciques Guarco y Quepo. Entre otros las familias: Jiménez, Quirós, Calvo, Quesada, Oreamuno, Montealegre, Sáenz, Sandoval, A'faro, Segreda, Viquez, Fernández, Cordero, Mora, Aguilar, Cooper. — Guier e Yglesias.

**MUEBLES INGLESSES** de estilo con magnífica talla se venden. Verlos I a 3 casa 2208 contiguo Casa Libanesa, Paseo Colón.

**FABRICA DE MOSAICOS**, pilas, basas de cemento, 100 varas Oeste Plaza Solera. Guillermo

# TARJETERO SOCIAL

Doña TRINA DE VOLIO

En Cartago celebra hoy su cumpleaños la estimable señora don Trina Calleja de Volio, a quien nos complace saludar deseándole todo género de felicidades.

Don ORLANDO MEZA

Muy buen viaje deseamos a don Orlando Meza, quien sale en breve para Nicaragua.

Doña CLARA ROSA DE YGLESIAS

Nos complace saludar y desea toda clase de felicidades a la apreciable dama doña Clara de Iglesias, cuya fecha de natalicio celebra el día de hoy.

Doña FLORA SALAS DE SEGURA

Nos complace saludar cordialmente a la estimable señora doña Flora Salas de Segura, quien celebra su cumpleaños el día de hoy.

Doña MARIA AMERLING DE CALVO

Nos complace hacer presente nuestros cordiales parabienes a la apreciable señora doña María Amerling de Calvo, cuyo natalicio está festejando el día de hoy.

Doña CLAUDIA ARIAS DE CARRILLO

Toda clase de dichas y venturas deseamos a la apreciable señora doña Claudia Arias de Carrillo, cuya fecha de natalicio está celebrando el día de hoy.

PRESBITERO JOSE RIVERA

Para Honduras sale en breve el Padre don José Rivera, a quien despedimos de una manera atenta, deseándole buen viaje.

Doña FLORA DE FOURNIER

Saludamos cordialmente en su día, que celebra hoy, a la estimable señora doña Flora de Fournier, deseándole toda clase de felicidades.

Por ELIZABETH

Doña NOELIA A. DE HERNANDEZ

Está festejando hoy la llegada de un año más de vida, la estimable señora doña Noelia Arburola de Hernández, por cuya felicidad hacemos los mejores votos.

Doña MARIA DEL SOCORRO DE TINOCO

Celebra hoy su natalicio la gentil señora doña María del Socorro González de Tinoco. Nos es muy grato hacerle llegar por este medio las más cordiales felicitaciones.

## 3er. PREMIO

Una BICICLETA B. F. GOODRICH para niño

### en el Grandioso Concurso MY BOY

Apresúrese Ud. a cambiar sus latas vacías de "MY BOY", pues ha sido tanto el éxito de este concurso que muy pronto se agotarán las acciones.



★  
Cámbielas donde sus Representantes

**JAIME GUELL y Co. Ltda.**

TELEFONO 2334

o en cualquiera de los almacenes importadores en la Capital o en Provincias.

## DR. A. SAMPIETRO

MEDICO — CIRUJANO

Enfermedades propias de la mujer

4ª Avenida (frente a Escuela Vitalia Madrigal)

Consulta de 9 a. m. a 12 m. — De 2 a 6 p. m.

TELEFONO 5605

-Para PAPEL TAPIZ el CICLO CLUB, Tel 2888-

LAVE CON

# San Luis

el jabón rendidor

JABONERA NACIONAL S. A.

## Semana de Costura INTERNACIONAL

Octubre 5 al 10

PREMIO DE CONCURRENCIA



MODELO 15-88

Equipado con ojalador, cubierta y banquito.

Completamente gratis.

Singer Sewing Machine Company

Avenida Central No 501  
Apartado 488 — San José  
Teléfono 2617

Marco Registrado de The Singer Manufacturing Company

### LUCTUOSA EN CAÑAS

En las últimas horas del seis de los corrientes la sociedad cañera fué sensiblemente conmovida por la noticia del fallecimiento del caballero don José Bolaños Elizondo.

El deceso tuvo lugar a las cinco de la tarde del citado día y desde ese momento la casa de la familia doliente se vió constantemente visitada por los amigos del extinto quienes concurrían deseosos de manifestar su condolencia.

Oriundo de la ciudad de Santo Domingo, contrajo matrimonio con la estimable dama doña Antonia Alvarado Castillo; fueron sus hijos Luisa, hoy señora de Salas; Amparo, hoy señora de Obando; Flor de María, hoy señora de Espinosa, y la señorita Mary Bolaños Alvarado, soltera.

Su hogar fué un santuario donde se rindió culto constante al trabajo y al bien. Por eso su muerte ha sido profundamente sentida, máxime cuando por su avanzada edad, tenía por delante el porvenir con sus halagüeñas esperanzas.

### Periodistas de EE. UU. visitarán Centro América

NUEVA YORK. —Se anunció hoy aquí que un grupo de periodistas norteamericanos, Directores de importantes diarios y Agencias Noticiosas, saldrán a principios de noviembre del presente año en una jira por los países centroamericanos y del Caribe.

El grupo de periodistas viajará invitado por la United Fruit Company a fin de que conozcan la vida, problemas y relaciones de los

países de esa sección de la América Media, y de acuerdo con un itinerario de viaje, visitarán Colombia, Panamá, Costa Rica, Honduras, proyectando estar por las fiestas del Cincuentenario de la República de Panamá en dicho país istmeño y para los actos de la toma de posesión del Presidente Electo de Costa Rica, don José Figueres, esperan hallarse en este último país, de donde saldrán con destino a Honduras.

## MERCADOS y PRECIOS

Cierre de cotizaciones en el Mercado de Nueva York.

14 de Setiembre de 1953.

C A C A O

Setiembre	\$33.70
Diciembre	31.05
Marzo	28.91
Lotes vendidos: 131.	

## UNIVERSIDAD DE COSTA RICA LA FACULTAD DE BELLAS ARTES

abre un concurso de antecedentes para nombrar Profesor suplente en la Cátedra de:

**METODOLOGIA DEL ARTE (cuatro horas semanales)**

De acuerdo con el artículo 55 del Estatuto Universitario los interesados deberán enviar junto con la solicitud escrita en papel Universitario, todos los atestados que juzguen convenientes en sobre cerrado.

Las solicitudes para esta Cátedra se recibirán hasta las 16 horas del día 18 de setiembre.

Más informes se pueden obtener en la Secretaría de esta Facultad.

ULADISLAO GAMEZ SOLANO  
Secretario General de la Universidad.

# TARJETERO SOCIAL

## RAFAEL AZOFEIFA BARAHONA

(DESCANSO EN LA PAZ DEL SEÑOR)

Su esposa, María González de Azofeifa, sus hijos Juan Rafael y Claudina, Guillermo y Juanita, Elías y Virginia, Elisa y Ernesto, Alfredo y Carmen, María Cristina y Víctor, Daniel y Conchita y Carlos Alberto,

participan a sus amistades tan triste noticia y les ruegan asistir a las honras fúnebres que se efectuarán hoy a las 10 a. m. en el Templo Bíblico de esta ciudad.

San José, 15 de setiembre de 1953.

SRITA. VILMA LOPEZ VALENZUELA

Mañana estará festejando, su día más encantador y feliz, rodeada de sus familiares y amigos, los quince años de edad primaveral la culta y distinguida señorita Vilma López Valenzuela.

Con tal motivo en su casa de habitación se efectuará una simpática fiestecita en la que se darán cita sus amigas y admiradores.

Desearnos a la señorita López Valenzuela muchos cumpleaños más.

Dr. Don GONZALO MONTERO RODRIGUEZ

Prepara viaje a México el Dr. don Gonzalo Montero Rodríguez a quien despedimos cordialmente

ISABEL LARA DE SAENZ

Procedente de Los Angeles, California, retorna mañana la distinguida señora doña Isabel Lara de Sáenz, después de una permanencia de cuatro meses en los Estados Unidos.

## ¡¡REGALADA!!

Ya está lista y urge su comunicación hoy mismo



La bellísima edición extraordinaria de tarjetas para las personas fallecidas en el año pasado y el presente en Costa Rica y en el exterior. ¡¡YA ESTA LISTA!! Y como de costumbre está encargado en forma exclusiva el experto y conocido periodista

**RODRIGO ACUÑA**

en el teléfono J-6456, Oficinas altos Edificio Philco, Avenida Central, Apartado 1511. Atiende de día y de noche y domingos a todas horas.

Urge hoy mismo comunicarse UNICAMENTE con el joven Acuña para las fotografías, clichés o grabados etc. Ya las páginas se están formando!

REGALADA!

con ENRIQUE FEOLI

Regresa en estos días a los Estados Unidos donde continuará sus estudios, el joven Enrique Feoli, a quien despedimos cordialmente.

## LEGÓ LA CIGUEÑA



Un hermoso niño engalana el hogar de don Manuel Bonilla y doña Odilie de Bonilla, nacido en la Clínica Bíblica. Le deseamos la recién nacido una vida colmada de felicidades en unión de los suyos.

El hogar muy estimable de don Fernán Umaña y doña Nayla Niebla de Umaña se halla de gala con el advenimiento de un simpático bebé al que deseamos una larga y venturosa existencia.

Un robusto varoncito colma de felicidad el apreciable hogar de don Carlos Alberto Bonilla y doña Carmen de Bonilla, a quienes congratulamos, desearando para el recién nacido una vida llena de felicidades.

La llegada de un hermoso chinitín llena de felicidad el estimable hogar de don Rodrigo Espinoza y doña Sara Violeta Troyo Espinoza, a quienes congratulamos haciendo votos por la felicidad del nuevo amiguito.

El apreciable hogar de don Manuel Rodríguez Arias y doña María Elena de Rodríguez se halla plácemes con el nacimiento de una linda muñeca, para la que tenemos los mejores deseos dicha y ventura en unión de sus suyos.

CUMPLEAÑOS

Con una alegre fiesta organizada por familiares y amistades se festejó el cumpleaños de la encantadora damita Ligia Paniagua López.

LA REPUBLICA se une a los muchos mensajes de salutación que recibiera en tan significativa fecha.

## LLENADOR PARA MOLDES DE HIELO

SE COMPRA

DIRIGIRSE A R. PARÍS APARTADO 14 PUNTARENAS

-Para PAPEL TAPIZ el CICLO CLUB, Tel. 2888-

## Agua Mineral

Para la Mesa:

DIGESTIVA SUAVE y

Para mezclar con licores:

Insuperable



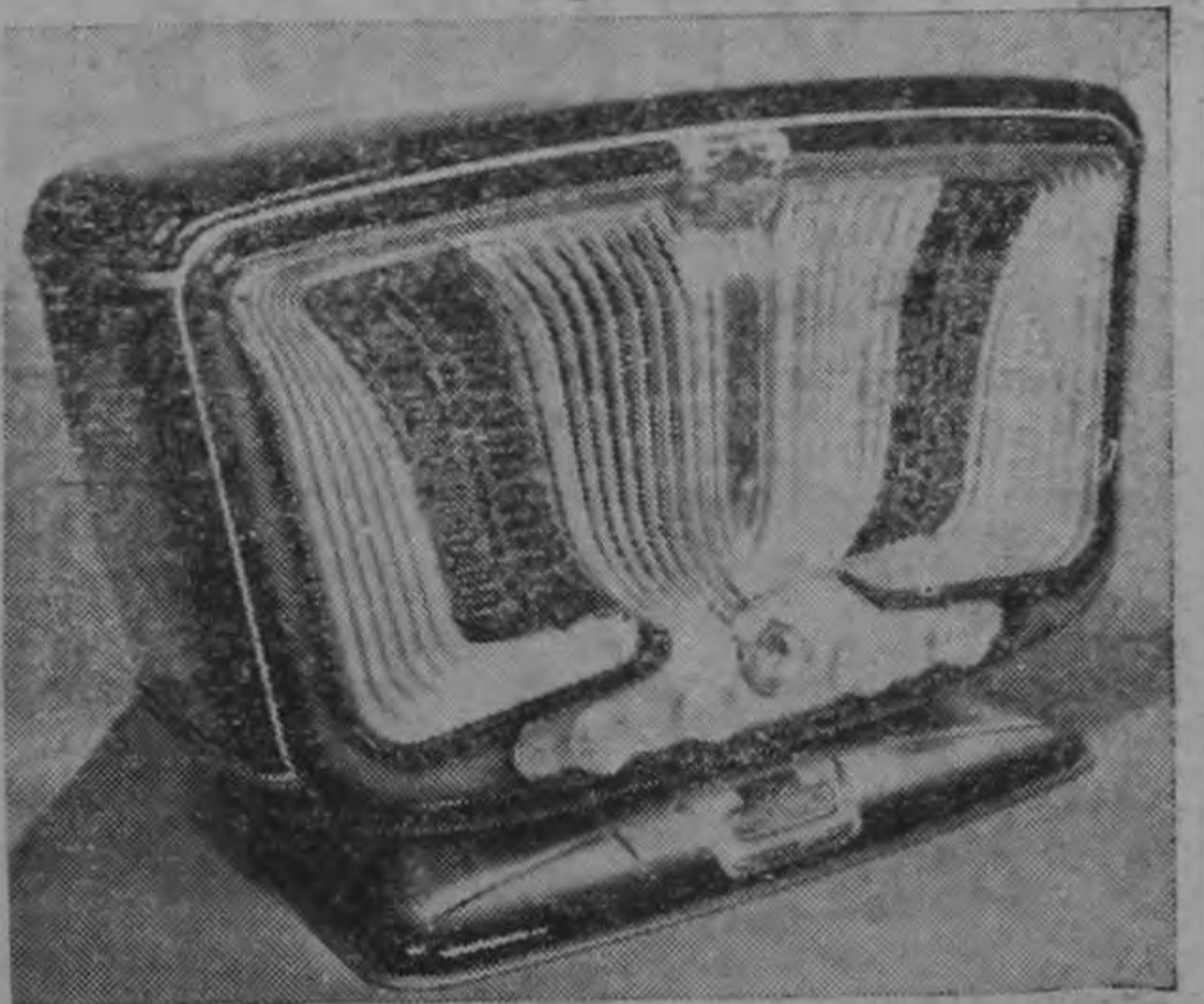
Clicquot Club

## Una verdadera obra de arte!

ES EL INSUPERABLE RADIO FRANCES

# SNR

Société Nouvelle de Radiophonie



MODELO "EXCELSIOR 55"

En sonido... una consola  
En su precio... lo mejor

**GARANTIZADO POR UN AÑO**

Un triunfo del ingenio francés y su industria.

**OFICINA MODERNA, S. A.**

75 varas al Este de Paquetes Postales

Teléfono 4441

Apartado 1275

Distribuyen en Provincias:

CARTAGO: Rivera y Alonso

LIMON: Electrical Novelties

VILLA QUESADA: Juan Ferraro

# 50% menos

Le costarán los Cielos Tabiques y Divisiones de su casa

**CONSTRUYENDO**



**CON...**

Láminas de 1 m. x 1.50 m. a ₡ 3.90 - ₡ 5.00 - ₡ 6.00

**CARTONERA COSTARRICENSE LTDA.**

### Nuevas armas aumentarán eficiencia de aviones de caza, declaró Sandys

LONDRES. — El Ministro británico de Abastecimientos, Sr. Duncan Sandys ha emprendido un viaje de cinco semanas a Malaca y Australia. En relación con recientes manifestaciones —cuando dijo que Gran Bretaña posee proyectiles-cohete que avanzan a más de 3.200 kilómetros por hora y se autodirigen al objetivo— el Sr. Sandys ha dicho que las nuevas armas incrementarán la eficiencia de los aviones de caza, con lo que aumentará la importancia de éstos como medio de defensa.

### 3 CONTINENTES SE DISPUTARAN COPA BOSSOM PARA YATES

Sir Alfred Bossom, arquitecto y diputado británico, que es también almirante del Club Náutico de la Cámara de los Comunes, ha donado una gran copa de plata para una serie de carreras de yates entre el nuevo y viejo mundo.

La copa, que será un trofeo perpetuo, se la disputarán anualmente los yates del Continente Americano, los de Europa, Asia y Australasia.  
Sir Alfred Bossom, que actualmente visita México, ha enviado la copa a Norteamérica por mediación del doctor R. Bennett, que va a participar en las carreras entre Gran Bretaña y Estados Unidos. Sir Alfred visitó Texas, porque los City Fathers de Dallas le habían nombrado ciudadano de honor de su ciudad, en reconocimiento a los trabajos que realizó allí hace muchos años. En 1923 diseñó el edificio llamado "Magnolia", donde tiene su domicilio la Standard Oil Company, de Nueva Jersey.

### "Mundo Femenino" cumple seis años

Seis años se cumplen hoy de haber salido el primer número del Semanario "Mundo Femenino", que dirige la escritora Rosalía de Segura. Representan ellos seis años de tesonera labor, en donde la constante ejercitación en el quehacer periodístico ha forjado ya una línea propia y un afán—cada vez más agrandado—de servicio y cultura.  
"LA REPUBLICA" se complace en hacer llegar hasta el colega "Mundo Femenino" sus más cordiales parabienes en este su nuevo aniversario, deseando, a la vez, a su Directora doña Rosalía de Segura, muchos éxitos más en la labor que con tanto acierto ha sabido desarrollar en el campo del periodismo nacional.

### AHORA SI, USTED PUEDE adornar su residencia con fineza y buen gusto

flecos, borlas, encajes, hiladilla y cordones trenzados de seda brillante, en todos tamaños, gruesos y colores, en:  
Tienda BETTINA DE HOLTZ - Frente Periódico LA REPUBLICA - Tienda COVADONGA - Frente Palacio de Justicia - Tienda LA BELLA JARDINERA - de don José Alvarado - Tienda MARENCO Ltda. - Fábrica Persiana Veneciana - Avenida Central - Tienda TEJIDOS SAPISSA - Avenida Central - Tienda LAS MODAS DE ITALIA - Frente entrada Sur Iglesia La Merced—  
TIENDA CAMPOS HNOS - PERSIANA VENECIANA - FRENTE OPTICA RIVERA  
ARTICULOS FINOS Y PERFECTOS producidos por la  
FABRICA PASAMANERIA — LUIS MAINA SAINI.  
Teléfono Rural 40 — Apartado 3784 — Alto de Guadalupe — San José de Costa Rica

### INAUGURASE HOY EL NUEVO LICEO DE ATENAS

Hoy se verificará, en horas de la mañana, la inauguración del nuevo Liceo de Atenas, acto al

cual concurrirán el señor Presidente de la República, don Otilio Ulate, el señor Ministro de Educación Pública, Dr. Virgilio Chaverri, y otros miembros del Gabinete del Presidente Ulate, así como autoridades educacionales.

El cantón de Atenas ha preparado grandes festejos, tanto en celebración de la fecha de la Independencia Nacional, como por verificarse el acto inaugurativo de su nuevo plantel de Segunda Enseñanza, que simboliza, así, en la mejor forma tal acontecimiento cívico.

### FUNCION DE TITERES PARA LOS NIÑOS DEL HOSPITAL SAN JUAN DE DIOS

Hoy a las 9 de la mañana, en el Hospital San Juan de Dios, el Lic. Tibor Sekelj, ofrecerá una función de títeres a los niños de esa Institución. Colaborará con él la distinguida educadora señorita Virginia González.

**HOY**  
15  
DE SET.  
a la 1 p. m.

# HIPODROMO CAMPO AYALA

NO FALTE AL GRAN CLASICO INDEPENDENCIA

Carreras de caballos llenas de emoción, brío y valor... Un torneo especialísimo para celebrar el Día de la Independencia, empiezan a la 1 p. m., pero... llegue temprano para apostar y ganar.

## Servimos SELECTA y TRAUBE

Las dos cervezas que ofrecen una calidad permanente por el SECRETO DE MADURACION TRAUBE.

## HOY 15 DE SETIEMBRE DE 1953. RAVENTOS

A las 3, 7 y 9  
PRECIO: Entrada con Impuestos incluidos ... ₡ 3.72  
Anteojos polarizados ..... 0.78  
Valor de la entrada con anteojos .. 4.50  
EL INICIO DE LAS TRES DIMENSIONES EN COSTA RICA  
NOTA IMPORTANTE! Esta película será exhibida UNICAMENTE en el Teatro RAVENTOS y los precios no serán variados en forma alguna durante la corta permanencia de este film en Costa Rica!!!  
LA BOLETERIA ESTARA ABIERTA DESDE LAS 9 DE LA MAÑANA!!! COMPRE SUS ENTRADAS CON TIEMPO



UNA GRAN PELÍCULA DE LARGO METRAJE! LA BELLEZA Y EL TERROR SOBRESALEN DE LA PANTALLA CON VIOLENTO IMPACTO Y LLEGAN A USTED CON FUERTE EMOCIÓN.

**MUSEO DE CERA**  
WARNERCOLOR

ROGAMOS AL PUBLICO llegar TEMPRANO!!! No se pasarán extras ni Noticieros antes ni después de la película. Por el largo metraje de la misma se comenzará en punto a las horas señaladas arriba!!!

## ★ CAPITOLIO

A las 7 y 9 — ₡ 1.25  
Paul Christian, en:

### EL MONSTRUO DEL MAR

### ADELA

A las 7 y 9 — ₡ 1.25  
Tin Tan, en:

### DIOS LOS CRIA...

### KEITH

A las 7 y 9 — ₡ 1.00  
Jeanne Crain, en:

### LA FAMILIA GENIAL

### GUADALUPE

A las 3 — ₡ 0.75  
A las 8 — ₡ 1.00

### LA CANCION DEL RIF

## ★ MAÑANA MIERCOLES

RAVENTOS: "Museo de Cera", 3, 7 y 9

LUX: "El Monstruo del Mar" 7 y 9

CAPITOLIO: "Dios los Cria..." 7 y 9

ADELA: "Torrente Pasional" — 7 y 9

KEITH: "El Marido de mi Novia" 7 y 9

GUADALUPE: "Si... Mi Vida" — A las 3

## HOY LUX

A las 3 - 7 y 9 ..... ₡ 1.50

Tres funciones a teatro lleno con la más popular y arrebataadora de las películas en nuestro idioma!!

La picardía y la gracia de América, y el salero y el arte de España, en la genial superproducción mexicana que batirá records!

La odisea de dos mexicanos en la Madre Patria y de una bella andaluza en la Ciudad de los Palacios!!

Las más lindas y populares canciones de México y España en la más sensacional comedia romántica musical del año!!

Una obra que llega al corazón! Un éxito arrollador que hará historia!!

LOLA FLORES  
LUIS AGUILAR  
ANTONIO BADU



DYANA FILMS, presenta a  
**LOLA FLORES**  
**LUIS AGUILAR**  
**ANTONIO BADU** en  
**"PENNA, PENITA.."**  
DIRECCION: MIGUEL MORAYTA

# en PENNA PENITA

FIGUERES SE... VIENE DE LA PAGINA 14

no haciendo la señal de la "V" que simboliza vuestra victoria.

EN URURO

Salió el Dr. Figueres con su comitiva de Catavi, ayer, a horas 9 de la mañana, y arribó a Oruro en 20 minutos. Fué recibido en el aeropuerto por el Presidente, el Alcalde, el Jefe de la Región Militar y numeroso público. Pasó revista a las tropas y se organizó a través de la ciudad hasta la Plaza del Socavón para presentar una danza de "La Diablada" sobre cuya actuación Figueres dijo que esta nuestra América Latina nos proporciona cada día nuevas sorpresas. En medio de estruendosos aplausos fué presentado a la fraternidad de "La Diablada" de Oruro, que le obsequió una hermosa máscara.

ARRIBO AL AEROPUERTO

Ayer a horas 12 el Presidente Electo Dr. Figueres y su comitiva arribaron al aeropuerto de El Alto, muy contentos de la gira realizada. Bajó del avión llevando en la cabeza el casco que le fuera obsequiado por un minero en Siglo XX.

EL OBRERISMO DE LA PAZ

El sábado 12 se efectuó en La Paz una gran concentración popular, convocada por los comandos zonales del Movimiento Nacionalista Revolucionario (MNR) y por las organizaciones sindicales, que se llevó a cabo en el Teatro al Aire Libre con una concurrencia de alrededor de veinte mil personas, ante quienes don José Figueres pronunció un magnífico discurso, en el cual se refirió a los problemas de las clases trabajadoras latinoamericanas y señaló las rutas del bienestar. Las aclamaciones se sucedieron, ininterrumpidamente, ante los conceptos claros y rotundos del Presidente Electo de Costa Rica. Cuando terminó, estalló una ovación impresionante que resonó en todos los ámbitos del Teatro al Aire Libre. El desbordante entusiasmo de la multitud se exteriorizó con la espontánea organización de un desfile: don José Figueres fué cargado en hombros, así como también el Presidente Paz Estensoro, y llevados ambos a través de un recorrido de más de 205 kilómetros, hasta el Palacio Presidencial, donde el estadista costarricense, a insistentes requerimientos de la masa, hizo nuevamente uso de la palabra desde los balcones del Palacio.

Como un índice del carácter integral que tuvo la demostración proletaria en homenaje a Figueres, basta indicar que el Ministerio de Trabajo se dirigió a las fábricas y empresas comerciales de la capital boliviana, solicitándoles que los pagos de sus obreros y empleados fueran hechos antes del mediodía, con el objeto de facilitarles la concurrencia a la reunión del Teatro al Aire Libre, a las 4 p. m.

SIGNIFICATIVO ACUERDO DE LOS CHOFERES

En relación con el mismo acontecimiento, el Sindicato de Choferes adoptó el siguiente acuerdo:

- \*\*\*\*\*
COLISEO
3 - 7.30 p.m. - \$ 1.50
La película más fina que se ha filmado:
CARNegie HALL o AMOR Y GLORIA
Con grandes maestros de la música
\*\*\*\*\*
CENTER CITY
3-7-9 p.m. - \$ 1.00
Phillip Calvert, en:
INMOLACION
Una gran aventura en la nieve
\*\*\*\*\*
ROXY
2 p.m. - \$ 1.00
FABULAS EN COLORES
7-9 p.m. - \$ 1.50
EL AMOR NO SE VENDE
\*\*\*\*\*
ANTONIO Y ANTONIETA
La película premiada en el festival de Cannes
\*\*\*\*\*
LATINO
3-7-9 p.m. - \$ 1.00
Arturo de Córdoba y Mapy Cortez, en:
CINCO MINUTOS DE AMOR
\*\*\*\*\*

Considerando: Que el día sábado 12 del presente a horas 16, se llevará a cabo una concentración de las fuerzas obreras de la ciudad de La Paz, en el Teatro al Aire Libre, como uno de los números del programa en honor al Presidente Electo de Costa Rica y huésped ilustre, su Excelencia Don José Figueres Ferrer.

Considerando: Que es deber de las clases trabajadoras del auto-transporte de la ciudad de La Paz, rendir homenaje al ilustre visitante. Resuelve: 1.—Declarar el paro de labores

de bs. 16 a 17, de los sindicatos afiliados a la Federación Sindical de Choferes 1º de Mayo. 2.—Todos los afiliados a esta matriz, están en la obligación de concurrir a la gran concentración del Teatro al Aire Libre, con sus respectivos vehículos. Es dado en la sala de sesiones de la Federación Sindical de Choferes 1º de Mayo, a los 11 días del mes de septiembre de 1953. El Consejo Directivo.

CONCENTRACION INDIGENA El domingo, don José Figueres hizo su anunciada visita al Lago Titicaca, recorriendo la costa en embarcaciones militares del Go-

bierno boliviano. Llegó así a diversas poblaciones indígenas situadas en esa zona, y asistió también a importantes concentraciones de indios, a los cuales dirigió la palabra en un ambiente intenso de emoción, ante una multitud de millares y millares de regnicolas congregados en las inmensidades de esas pampas, situadas a más de cuatro mil metros sobre el nivel del mar. En todas partes, el Presidente Electo de Costa Rica recibió elocuentes testimonios de simpatía y respeto.

A LA ZONA DEL PETROLEO Ayer lunes, Figueres se dirigió

a Camiri, a bordo de un transporte de la Corporación Boliviana de Fomento, con el objeto de conocer las instalaciones y otros aspectos relacionados con la explotación petrolífera de aquella zona. Lo acompañaron los miembros de su comitiva y los funcionarios designados por el Gobierno de Bolivia. El recibimiento de los trabajadores del petróleo fué también apoteósico. Se anuncia que Figueres permanecerá dos días en Camiri y que el miércoles en la mañana retornará a La Paz para asistir a las últimas actuaciones que están programadas, y luego seguir viaje a Chile.

HOY DIA FERIADO INAUGURACION DEL CINE EN TRES DIMENSIONES

ESTA PELICULA solo se dará en el TEATRO VARIEDADES! EN LA PROYECCION se harán 2 intermedios breves para cambiar rollos!

DOS ESTRENOS TITANICOS DE ATRACCION TERRIBLE EN LOS TEATROS:

DEATH AT THE CARNIVAL... as a blood-mad killer takes over the midway! 3 DIMENSIONS MAN IN THE DARK... starring EDMOND O'BRIEN-AUDREY TOTTER

VARIEDADES A las 3-7-9 - \$ 2.50 Valor de los anteojos \$ 1.00 Inauguración del Sistema que brinda al público la primera película 3 DIMENSIONES Por primera vez en Costa Rica, el cine lo va a ver en bulto, con sensación de profundidad! COLOQUESE LOS OJOS Y OVIDESE DE ELLOS. LA NOVELAD DEL SIGLO! LA MARAVILLA DEL CINE! LO NOVFIOSO DEL AÑO! COLUMBIA PICT-presenta la primera película (TRI-DIMENSIONAL) en sepia, con: EDMOND C. FRIEN y AUDREY TOTTER

PALACE IDEAL - COLON A las 3 - 7 - 9 - \$ 2.00 6 - 8 - \$ 1.50 6 1/2 8 1/2 - \$ 1.00 Tiánico estreno de suspenso! La mejor película del año! Encerrados en el círculo de muerte de la Bomba Atómica! Los seres humanos convertidos en fieras salvajes por el terror y la muerte!!! R. K. O. Radio presentan con orgullo una de sus más grandes películas de todos los tiempos!!! Stephen MacNally - Alexis Smith, reunidos ante lo inevitable en: "ULTIMO MINUTO"

Celebrando la Fiesta de la Independencia Nacional, hoy martes, 15 de setiembre, con estas dos maravillas del cine!!! MODERNO A las 3 - 7 - 9 - \$ 1.50 Siguen los llenos! La película más exquisita de todos los tiempos! El espectáculo más delicado, refrescante y bello del año! HANS CHRISTIAN ANDERSEN DANNY KAYE - FARLEY GRANGER - JEAN MARIE LIBANO 3-7-9 - \$ 1.25 "A TODA MAQUINA" Exitazo mexicano! CASTRO A las 7.30 - \$ 1.00 "EL PIRATA BARBA NEGRA". Technicolor ARANJUEZ A las 3 - \$ 1.00 A las 7.30 - \$ 1.25 "EL PRISIONERO DE ZENDA", Tech RIO A las 3 - \$ 1.00 A las 8 - \$ 1.25 "EL SUESO DE ANDALUCIA"

# CON EL SIGNO CRISTIANO EN EL FRENTE OBRERO

NUEVOS HORIZONTES

LLAMANDO A FILAS

Con excepción de algunos esfuerzos raros y esporádicos, casi todos de tipo mutualista, la única experiencia sindical que los trabajadores costarricenses conocieron antes del año 1943 era el sindicalismo de inspiración comunista. Con la introducción de las reformas sociales en la Constitución y la inminente promulgación del Código de Trabajo, era de esperar que se presentara entre los trabajadores una corriente general hacia la organización sindical para satisfacer esas necesidades, tendrían los trabajadores que recurrir al único grupo interesado y entrenado en acción sindical, aunque fuera de inspiración comunista.

La solución que se diera a este problema tendría que determinar el curso de la evolución social en el país. Fue un momento de encrucijada histórica. Se levantó una voz señalando nuevas posibilidades. La de Monseñor Sanabria. Señalaba las posibilidades del pensamiento social católico realizado por y a favor de los trabajadores, a través de las organizaciones obreras. La Iglesia se constituirá en patrocinadora desinteresada de un movimiento sindical consagrado a la defensa y promoción de los intereses económico-sociales de la clase trabajadora, sin exigencias ni exclusivismos religiosos. Sólo una condición ponía: que ese nuevo movimiento sindical se mantuviera siempre dentro de los anchurosos cauces de la doctrina social católica. Y advertía a quienes no pueden tolerar lo que huele a católico sin experimentar náuseas, que dicha doctrina era simplemente el derecho natural, universal y trascendente, proclamado por los Romanos Pontífices.

A quienes resistían la decisión de Monseñor Sanabria, les preguntaría: ¿qué entidad, qué individuos, que corriente de pensamiento organizada quisiera asumir la responsabilidad e ingrata tarea de organizar a la clase trabajadora en el momento en que la dinámica de la evolución social estaba forzándole a estructurarse en cuadros sindicales de efectiva y sistemática lucha por sus intereses económico-sociales? Los espíritus democráticos, y los hombres amantes de la libertad integral deben agradecer la actitud de la Iglesia en aquel momento, y guardar memoria de veneración para Monseñor Sanabria.

El día de Agosto de 1943, el Pbro. Benjamín Núñez lanzó desde la Basílica de Los Angeles en Cartago y con el nombre de la Iglesia, un llamamiento a la clase trabajadora a cerrar filas alrededor de una ideología sindical nueva. La promesa hecha por Monseñor Sanabria un mes antes fue presentada entonces como un programa de realizaciones de un movimiento de marcha hacia el mejoramiento de las condiciones de vida y de trabajo de pueblo costarricense. El día de Agosto marca el nacimiento de un movimiento social obrero. En pocas semanas se logró organizar quince sindicatos con centenares de trabajadores que habían aceptado el llamamiento. Entre esos sindicatos merece citarse el de Trabajadores y Empleados de la Municipalidad de San José, por el historial de lucha en la defensa de sus afiliados y de la ideología, que el nuevo movimiento sustentaba frente a la más encarnizada persecución por parte de los comunistas.

### BUSCANDO UN HOMBRE

El nuevo movimiento sindical estaba en marcha. Era preciso darle un nombre. Ese nombre debería expresar la ideología en que el movimiento estaba inspirado. Pero también debería evitar cualquier objetivización que pudiera interpretarse como designación religiosa o implicar exclusivismo de ese orden. Rerum Novarum. Era el nombre de una Encíclica de León XIII en defensa de la clase trabajadora. Era un símbolo del pensamiento cristiano aplicando sus grandes dimensiones sociales a la solución de la desesperante cuestión social. Era una especie de cábala que contenía la clave de una concepción gigantesca del orden económico y social, regido por valores espirituales y morales trascendentes. Rerum Novarum significaba, además, cosas nuevas, equivale a decir, un nuevo orden social basado en la justicia y la caridad. Rerum Novarum se iba a llamar el movimiento sindical que ofrecía a los costarricenses una alternativa frente a la proposición comunista. Rerum Novarum se llamará, en todo caso, el movimiento social que la Iglesia auspiciara en Costa Rica hacia la liberación económica de su pueblo.

Diez años de la C. C. T. Rerum Novarum  
Por el Rev. Benjamín Núñez V.

### UNA NUEVA CENTRAL SINDICAL

Con quince sindicatos de diversas actividades económicas y bajo el nombre de Central Costarricense de Sindicatos Rerum Novarum, apareció hace diez años una nueva entidad sindical en la vida nacional. Serviría de organismo coordinador de los sindicatos ya establecidos y de los que adelante se establecieran, de centro de promoción de actividades sindicales, y de órgano de expresión de los trabajadores no cubiertos por las organizaciones comunistas. El 15 de Setiembre de 1943 será juzgado por la historia. Despojado de todo lo que tenía de escoria, dejará ver el brillo de su valor en la evolución social del país. Por el momento bastaría afirmar que en ese día vieron los costarricenses por primera vez desfilar pendones de justicia y liberación nacional, que no llevaba en sus repliegues el peligro de la subyugación del hombre a la dictadura de la clase. De eso tomaron los trabajadores buena nota.

### LA CONFEDERACION

Pasaron cerca de dos años de intensa campaña y educación sindicales para tratar de crear en los trabajadores la conciencia de su responsabilidad mutua, que debían ejercitar dentro de los cuadros sindicales. El movimiento obrero se fue estructurando en los dos niveles jerárquicos de sindicatos y federaciones. Estas últimas aglutinan sindicatos de actividades similares en un organismo de mayor capacidad de acción. Cuando los elementos constitutivos estuvieron adecuadamente establecidos, se procedió a crear la estructura superior, que da cohesión más perfecta a todas las organizaciones sindicales inferiores. Es la Confederación, asociación de federaciones. El 10 de Mayo de 1945 diez federaciones reunidas en el Estadio Mendoza constituyeron la Confederación Costarricense de Trabajo Rerum Novarum con el fin de robustecer y coordinar en unión más perfecta las fuerzas del trabajo, para asegurar al trabajador la promoción de su bienestar económico y social y la defensa de sus derechos de acuerdo con los principios cristianos de justicia social. Miles de trabajadores reunidos en dicho lugar y en sus alrededores, salieron con ánimos de fundado optimismo, el nacimiento de la Confederación, que con plena personería jurídica iba a interpretar en el plano judicial sus aspiraciones como trabajadores libres. En imponente desfile se dirigieron a la casa del Señor Arzobispo para decirle a Monseñor Sanabria que él era el obispo de los trabajadores tícos. Monseñor Sanabria había pronunciado en el acto de la constitución de la Confederación un monumental discurso que es síntesis perfecta por lo ortodoxa, de la filosofía cristiana sobre el sindicalismo.

### EN LA BREGA

La lucha por la defensa de los trabajadores es un proceso vital continuo. No se escribe su crónica. Hay que haberla vivido para hacerse cargo de su historia. Es el crecimiento de la justicia. Lo que la Rerum Novarum ha hecho en cada momento de su existencia por la clase trabajadora, está en la memoria y el corazón de quienes en un momento dado, percibieron, a su favor, esa acción defensora, o quienes fueron sus actores abnegados. Hay miles de trabajadores, hoy quizás totalmente desligados de la estructura orgánica de la Rerum Novarum que vieron sus derechos defendidos con valentía y con desinterés en conciliación directa, en la intervención de las Autoridades de Trabajo, ante los Tribunales, sin excluir el alto tribunal de Casación en conflictos colectivos de todo orden incluyendo el doloroso y heroico recurso de la huelga, basada en principios de justicia y lealtad innegables. Los organismos públicos adonde la Rerum Novarum ha llevado la representación obrera, registran en sus actas la actitud vigilante y denodada con que esos representantes defendieron el punto de vista de los trabajadores aunque su lucha fuera en vano. La prensa del país registra centenares de documentos en que la Rerum Novarum señalaba ante la conciencia nacional la justicia en la demanda de tal o cual grupo de trabajadores o llamaba, aunque muchas veces inútilmente, la atención de los gobernantes sobre tal o cual problema para el cual la clase trabajadora pedía una solución que tomara en cuenta sus intereses. Algunas veces esos esfuerzos no han rendido el fruto esperado. Puede haber sucedido que la acción sindical se ha

nos a la voluntad de sus promotores, y hasta pudo haber sucedido que éstos no percibieran exactamente en alguna ocasión el camino más acertado para tal o cual reclamación, pero una cosa, sobre la cual no cabe duda, es que siempre estos consagrados defensores de la clase trabajadora procedieron con lealtad, con sinceridad y con recta intención en su lucha por los intereses de sus compañeros. En la Rerum Novarum no ha habido traidores a la clase trabajadora.

### HACIA EL CAMPO INTERNACIONAL

Por el año 1944, fecha de la celebración de la Conferencia Internacional de Trabajo, se hizo patente que la clase trabajadora latinoamericana en el plano internacional sólo encontraba expresión a través de la organización comunista presidida por Lombardo Toledano. No obstante y enoñes, los sindicalistas libres principiaban a entablar conversaciones tendientes a alentar el propósito de una organización internacional sindical de carácter democrático que terminara con la hegemonía del líder comunista y asegurara la mejor defensa de los trabajadores de América Latina. Un representante de la Rerum Novarum estuvo siempre en esas conversaciones, continuadas luego con mayores probabilidades de éxito en Montreal y en México en 1946. Esta organización se constituyó, por fin, en Lima en 1947 bajo el nombre de Confederación Interamericana de Trabajadores (C. I. T.), que luego se transformó con una estructura más perfecta, bajo el nombre de Organización Regional Interamericana de Trabajadores (O. R. I. T.). A través de este organismo, la Rerum Novarum está afiliada al movimiento sindical mundial establecido en la Conferencia de Londres del año 1950 bajo el nombre de Confederación Internacional de Organizaciones de Sindicatos Libres (C. I. O. S. L.), con sede en Bruselas.

A través de ellas la Rerum Novarum está en las filas de las grandes fuerzas democráticas que en el mundo luchan las dos batallas: la de la JUSTICIA SOCIAL frente a un orden económico social de opresión del hombre y la de la libertad humana frente a la amenaza esclavizadora soviética.

### DEFENDIENDO VALORES CIVICOS FUNDAMENTALES

La Rerum Novarum es un movimiento sindical de base múltiple. Su acción no se circunscribe a la relación laboral. Le interesan todos aquellos valores de orden político que son garantía de libertad y aseguran la libre expresión de los pueblos. Por eso cuando esos valores estuvieron amenazados en nuestro país, la Rerum Novarum salió a su defensa como parte del patrimonio popular. Al hacerlo no tomaba partido, ni bandería política. Se colocaba al lado de los principios. Era accidental quienes estuvieron contra ellos. La Huelga de Brazos Caídos en julio del 1947 dio a esta entidad sindical la oportunidad de servir a la población capitalina en el suministro de alimentos sin distinción política. Cerca de cincuenta mil personas recibieron, a través de la Rerum

Novarum, subsistencias durante aquellos días llenos de congojo. La manifestación del 12 de Octubre de 1947 fue la expresión valiente de un pueblo que se acogía a los pliegues immaculados de una bandera sindical para manifestar la determinación de defender sus valores cívicos. Cuando el país sufría la tortura de aquellos días, que siguieron al primero de Marzo de 1948, la Rerum Novarum levantó su voz vibrante y, con celo de profetas, demandó respeto al derecho popular y templó los corazones para la acción heroica inevitable. La Rerum Novarum merece bien de la patria.

### LOS COMPASEROS QUE SE NOS FUERON

Divergencias de pareceres sobre apreciación de política internacional y sobre la situación sindical en algunos otros países, fueron causa de que algunos estimables compañeros dejaran las tiendas de la estructura sindical de la Rerum Novarum y establecieran organizaciones fuera de estos cuadros. Sus organizaciones son hijas de la Rerum Novarum, que mira con alegría los triunfos que tengan en su lucha por los trabajadores. Aunque no estén dichos elementos dentro de la estructura orgánica de la Rerum Novarum, si estarán siempre actuando dentro de su espíritu.

### LOS DESILUSIONADOS

Si, la Rerum Novarum ha desilusionado a muchos. A los representantes de una burguesía católica o pseudo-católica, que esperaban que la Rerum Novarum fuera a ser el cancerbero de sus intereses no siempre legítimos. A los espíritus piadosos que esperaban que esta entidad, a fuer de católica, fuera una cofradía religiosa dedicada al proselitismo católico. La Rerum Novarum se contenta con ser un motivo de apologética católica, para probar la tesis social de la Iglesia, en la práctica. A los comunistas que se hicieron la ilusión de que la cosa no duraría mucho. A los políticos en sentido de responsabilidad que esperaban servirse de ella para adelantar sus fines inmediatos espurios. Pero la Rerum Novarum no ha defraudado ni defraudará a quienes aman la justicia por encima de sus propios intereses.

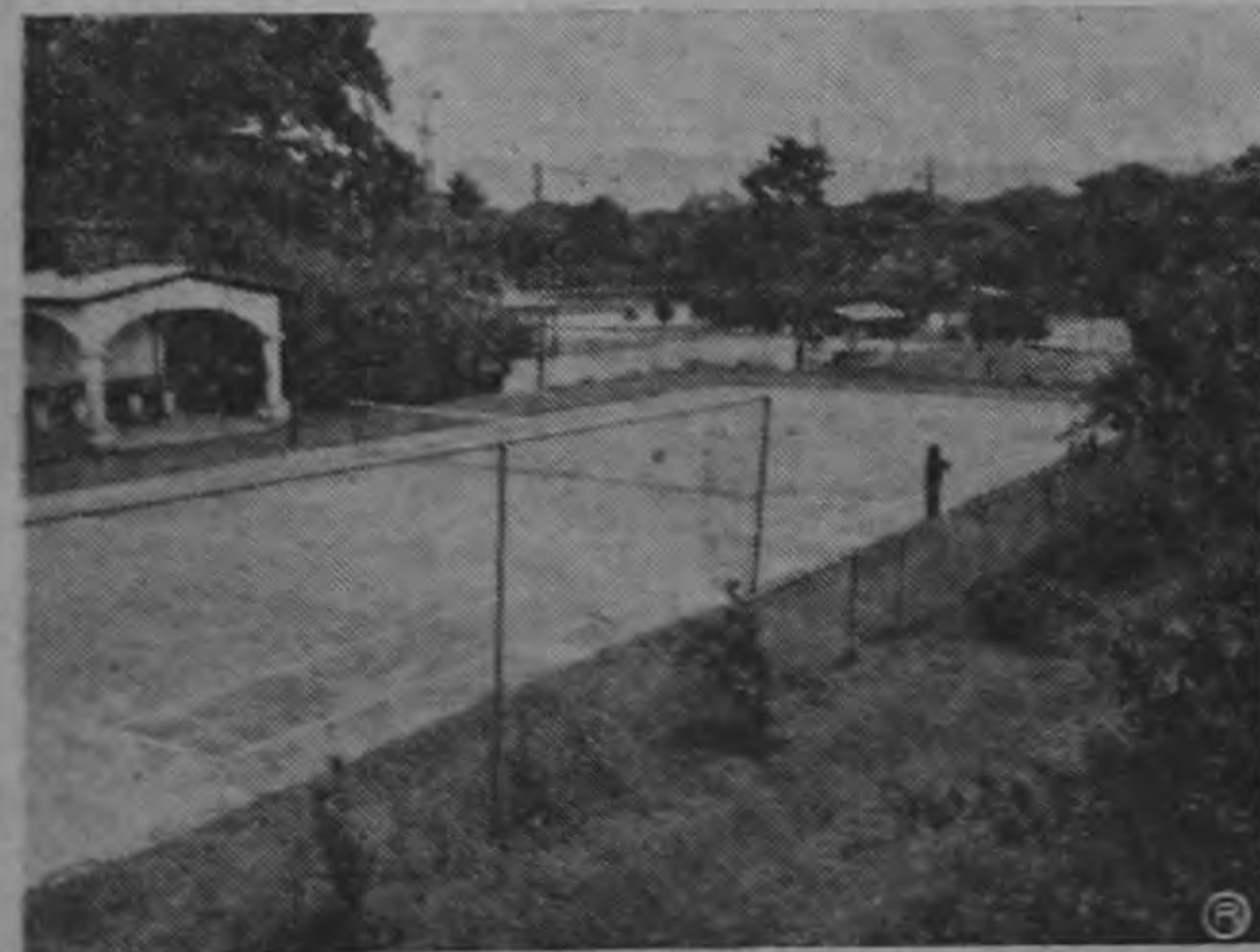
### A LOS DIEZ AROS

La C. C. T. Rerum Novarum es orgulloso, con modestia, de su historial. Da gracias a Dios por su asistencia providencial en las graves horas que le ha tocado vivir. Proclama como el gran Amigo de los Trabajadores a quien fue su fundador, Monseñor Sanabria, el obispo de los trabajadores tícos. Declara que la filosofía social cristiana ofrece suficientes recursos para realizar todas las demandas justas de los trabajadores, al garantizar su liberación económica sin mengua de su libertad política. Renueva su propósito que le trajo a la vida nacional: servir a la justicia social proclamada por el pensamiento social cristiano en defensa de la dignidad integral del trabajador como ser humano.

## NUEVO EMBAJADOR DE NICARAGUA



A las 10 de la mañana del sábado, presentó credenciales el Embajador de Nicaragua, Dr. don Lorenzo Guerrero. (Foto AREVALO)



En el San José Tennis Club acaban de finalizar los trabajos de construcción de nuevas canchas de tenis, deporte que ha cobrado gran auge. (Foto AREVALO)

## DANIEL EL TRAVIESO



¿No te acuerdas, papá? Tú me prestaste el gato un día para arreglar mi velocipedo...